

名著评点

《荀子》是先秦唯物主义思想家荀子的代表作,集中记录了荀子的言论, 对于研究荀子及先秦学术思想有着重要的价值。该书在中国思想史上占有极 重要的地位,对后世产生了深远的影响。

唐以前,荀子在人们心目中,一直是位大儒的形象。《史记》中说:"自孔子卒后,七十子之徒散游诸侯,……儒术既绌焉。然齐鲁之间,学者独不废也。于威宣之际,孟子、荀卿之列,咸遵夫子之业而润色之,以学显于当世"(《史记》卷 121《儒林列传》),可见汉朝人是把荀子当做大儒的,《史记》将他与孟子合传,也表明了这一点。在汉代,荀子备受尊崇,汉儒董仲舒对荀子就很佩服,"江都相董仲舒,亦大儒,作书美孙卿"。当时人甚至认为"如人君能用孙卿,庶几于王"(刘向《校书序录》),这种评价是非常高的。

东汉著名思想家王充提出"夫天道、自然也"的论点,与荀子的"天行有常"的观点是一致的,荀子对王充的影响是显然的。其实,在汉以前的秦代,荀子的思想就已被部分地实施了。他的弟子李斯,韩非等人的法家学说,是可以从《荀子》那里看到影子的。

荀子在汉代的影响还不仅限于止,戴德的《大戴礼记》和戴圣的《小戴礼记》中有许多内容是直接从《荀子》中摘录的。著名的《毛诗》的作者是荀子的弟子,而另一位治《诗》的韩婴在说《诗》时,也颇多采用《荀子》的见解。

在汉代,《荀子》一书第一次得到整理。传至汉代,《荀子》尚存有三百余篇,刘向删除重复,定为32篇,这是《荀子》的第一个定本。所以刘向在《荀子》的传播中,起了重要作用,"向校雠中秘书,定著《荀卿子》三十二篇,传之至今,向亦卿之功臣哉!"

到了唐代,人们对荀子的重视程度依然不减。唐代的著名儒学大师、诗人韩愈写了一篇很有名的文章,即《读 荀子 》。在这篇文章中,韩愈说:"及得荀氏书,于是又知荀氏者也。考其辞时若有不粹,要其归,与孔子异者鲜矣,抑犹在轲(指孟子)雄(指扬雄)之间乎"、"孟氏醇乎醇者也,荀与扬大醇而小疵"。显然,韩愈对荀子是不很赞成的,他的"大醇而小疵"的评价,虽还算客气,但足以动摇荀子大儒的地位。加之韩愈影响,荀子在后代颇受非议。韩愈在他的另一篇重要著作《原道》中,对荀子的评价还不如《读荀子》的评价,说他"择焉而不精,语焉而不详",把他排斥在儒家道统之外。韩愈所排列的道统是:"尧以是传之舜,舜以是传之禹,禹以是传之汤,汤以是传之文、武、周公,文、武、周公传之孔子,孔子传之孟轲。轲之死,不得其传焉。"

而另一位唐朝人杨倞在元和年间是这样评论荀子的:"孔氏之道,几乎息矣,有志之士,所为痛心疾首也。故孟轲阐其前,荀卿振其后,观其立言指事,根极理要,敷陈往古,掎挈当世,拨乱兴理,易于反掌,真名世之士,王者之师。"这个评价与韩愈的迥然不同,荀子不仅继承了孔子,而且其立言陈理也非同凡响。杨倞在评价《荀子》一书时说"又其书所以羽翼《六经》,增光孔氏,非徒诸子之言也"。很显然荀子在唐代还有许多尊崇者。

 颇窥篇籍,窃感炎黄之风,未洽于圣代,谓荀孟有功于时政,尤所耽慕。而孟子有赵氏章句,汉氏亦尝立博士,传习不绝,故今之君子多好其书。独《荀子》未有注解,亦复编简烂脱,传写谬误"。于是,他为《荀子》作注,并对《荀子》加以整理。杨倞的注是《荀子》一书的第一部注,虽然杨倞作注时说"非敢传示将来",但事实表明其注足以传之后世。清人钱大昕说:"世所传唯杨倞注本"。与刘向一样,叙述《荀子》的流传,杨倞的作用是不能忽略的。

在唐代的思想界,荀子的思想也是有影响的。文学家柳宗元在《天说》中认为天是一大物,不能赏功罚祸,人间的功祸全是人自己所为,"功者自功,祸者自祸"。这与荀子的观点十分相近,柳宗元是直接从《荀子》中接受这些看法的,因为他对《荀子》一书十分熟悉。他在《封建论》这篇名文中论"君"时说:"荀卿有言:'必将假物以为用者也'。……由是君长政生焉"。由此可见,柳宗元受荀子思想影响是很深的。

到了宋代,荀子颇遭非议,其书也受到牵连,宋代的理学家对荀子是不满意的,程颐认为"荀卿才高学陋,以礼为伪,以性为恶,不见圣贤","圣人之道,至卿不传"(《二程全书》)。文学家苏轼在《荀卿论》中说:"子思、孟轲,世之所谓贤人君子也。荀卿独曰'乱天下者,子思、孟轲也'。天下之人如此其众也,仁人义士如此其多也,荀卿独曰人性恶"。于是他得出结论:荀子的为人必定是"刚愎不逊,而自许太过"。程、苏之说显然集中表现在对荀子性恶论的不满和否定上,这与当时孟子地位的上升及其学说的被接受有关,宋人已存门户之见,不能客观看待问题。

南宋时期,著名理学家朱熹对荀子同样是不满的,但他对荀子的评价还有些实际内容。如他认为:荀子之说"全是申韩,观《成相》一篇可知"。 朱熹的观点虽然失之偏颇,但也有些道理,显然他是认真研究过《荀子》的。

《荀子》一书在宋代出版过多次。北宋神宗熙宁年间,兵部员外郎吕夏卿校刊过一次,这就是"北宋大字本"。南宋孝宗淳熙年间唐仲友根据吕氏本,重刊于台州,这就是"台州本"。当时另一位叫钱佃的人在江西刊印了《荀子》,这个本子世称"江西漕司本"。

明朝人对荀子褒贬不一,了解荀子的人也不多。黄佐在《南雍志》卷 18 中说:"荀况之书,以性为恶,以理为伪,其言曰:'一之于性情则两失之矣,一之于礼乐则得之矣'。人惟性善,故可以用礼乐,不然其如礼乐何矣?其言戾矣!"黄佐是明后期有影响的学者,他的观点很有代表性,荀子不被这些人看中,主要是程朱理学深入人心的结果。

在明代极力推崇荀子的是李贽,他说荀子与孟子都具有良好的才质,而荀子"其文更雄杰,用之更通达而不迂"(《藏书》卷 32《德业巨儒》)。李贽是明代卓尔不群的思想家,他的意见当时多为一家之说,但颇能切中要害,他对荀子的评价就明显地表现了这一点。明代的散文家归有光对《荀子》的评价是"务当于文辞,引物联类,蔓衍夸多,故其间不能无疵。至其精造,则孟子不能过也"。归有光的评价有褒有贬,虽是论书,实则论人。

清代对《荀子》的关注,比以往历代都要突出,从事于《荀子》研究的 人非常之多,其中较著名的如惠栋、卢文弨、郝懿行、王念孙,俞樾等,都 是当时的大学者。清人对《荀子》的重视,既是由于注经之风使然,也与理 学未有新的发展有关。

总的说来,《荀子》作为一部思想史上的重要著作,无论是受批评,还

是受推崇,都绝非偶然,而是与社会政治思想紧密联在一起的。孔孟之学愈受尊崇,《荀子》所遭非议也越多。而李贽能标立新说,极力推重《荀子》,也是明末新思想泛滥的一种反映。

荀子在 20 世纪 70 年代曾被当做法家的代表人物而备受颂扬,虽然其学说被歪曲,但荀子的名声却是大大提高了,他的著作也得以广泛普及。

《荀子》问世以来,载着荀子的思想走过了两千多年。其间荣之者有之, 辱之者有之,荣之者无益于其书,辱之者无损于其书,但都证明了一点:《荀子》及其作者没有被后世忘记,是有影响的。

传世名著百部之荀子

名著通览

先秦诸子的著作虽多,但保存下来的很少,《荀子》就是有幸传诸后世 的诸子著作之一。

《荀子》的作者是荀子。荀子,名况,又称荀卿或孙卿(荀、孙音近,故有此异),战国后期赵国人。荀况是我国古代著名的思想家,是先秦儒家最后一个大师,也是先秦唯物主义思想的集大成者。他的生卒年月现在已无法确知,后人的考证之说很多,概括起来,有公元前 334——前 236 年、公元前 314 年——前 217 年等说法。不管哪一说,都表明荀子的寿命是很长的。

根据史书记载,荀子 15 岁就来到齐国游学,"孙卿有秀才……年十五,始来游学"(《风俗通义》)。当时齐国的稷下学宫处于兴盛时期,时贤名流汇聚,天下学者向往,淳于髠、田骈、慎到、环渊、宋钘之流均在此设坛立说。荀子在齐国生活了很久,有机会对各家学说加以学习研究,并曾直接拜宋钘为师,这为他确立自己的学说打下了基础。

公元前 285 年前后,齐湣王灭宋而骄,大举兴师,"南侵楚、西侵三晋,欲并二周,为天子"。湣王的作法,引起国人的反对,而学者们也向他直谏,齐湣王不从,于是稷下学宫的学者们纷纷离去,荀子也去了楚国。《盐铁论·论儒》中说:"诸儒谏不从,各分散,慎到、接子皆亡去,田骈如薛,孙卿适楚。"

公元前 279 年,即稷下学宫遭破坏的 5 年后,齐襄王掌政,他重整稷下学宫,使之再度兴盛,荀子重新回到齐国。此时,许多学者或老或亡,荀子成为最有影响的学者,并三次担任祭酒之职,《史记》载:"田骈之属皆己死齐襄王时,而荀卿最为老师。齐尚修列大夫之缺,而荀卿三为祭酒焉"(《史记》卷 74《孟荀列传》)。

公元前 266 年之后,荀子曾一度到秦国游历考察,并与秦昭王、相国范 睢进行过讨论。汉代刘向在《校书序录》中说:"孙卿之应聘于诸侯,见秦 昭王。昭王方喜战伐,而孙卿以三王之法说之,及秦相应侯,皆不能用。" 应侯指范睢。荀子与秦昭王、范睢的谈话内容见于《荀子》一书的《儒效》、 《强国》两篇中。

荀子回到齐国后,时值齐王建在位,荀子因向齐相进言,遭到一些人的陷害,于是荀子再次离开齐国,投奔楚国春申君,担任兰陵(今山东枣庄)令。刘向说:"齐人或谗孙卿,孙卿乃适楚。楚相春申君,以为兰陵令。" (《校书序录》)。

在楚国,荀子同样遭到陷害。有人在春申君面前说:"汤以七十里,文王以百里。孙卿,贤者也,今与之百里地,楚其危乎!"于是荀子离开楚国,回到赵国。

在赵国期间,荀子曾与临武君、赵孝成王探讨过有关军事的一些问题,事见《荀子·议兵》,刘向也记载了这件事。这一时期,楚国春申君聘请荀子入楚,荀子不从,春申君又坚决邀请,于是荀子返回楚国并重新担任了兰陵令。公元前 238 年,春申君遇刺身亡,荀子遂废居兰陵。《史记·孟荀列传》云:"春申君死而荀卿废,因家兰陵。"荀子在兰陵"推儒墨道德之行事兴坏,序列著数万言而卒",死后葬在兰陵。

《荀子》一书原有 322 篇,初经刘向整理,删去重复的 290 篇,编定为 32 篇,并定名为《孙卿新书》。唐朝中叶,杨倞根据《孙卿新书》,对该书

的篇章次序重新编排,分 32 篇为 20 卷,同时为其作注,并更名为《荀卿子》。 我们今天看到的《荀子》,就是杨倞编定的。《荀子》之名最早见于《新唐书·艺文志》,这一名称被沿用下来。《荀子》一书绝大部分出自荀子自著, 其中少数篇章为其弟子杂录和后人伪托。

《荀子》内容广泛,较全面地记载了荀子在政治、经济、军事、哲学等 各方面思想,对于研究荀子及其学说,有着十分重要的价值。

荀子学识渊博,对《易》、《礼》、《春秋》尤其有研究,是当时负有 盛誉的学者。在他的思想中值得注意的是其天道观和性恶论。

荀子学说中的"天",是一种客观存在,它不具有神秘的色彩,这与当时普遍存在的天是主宰的思想很不一致。荀子在《天论》中说:"天道有常,不为尧存,不为桀亡。"天是不干涉人间事物的,"天不为人之恶寒也辍冬,地不为人之恶辽远也辍广"。天只是一种客观存在,它的一些变化如星坠等也与人世的吉凶无干,"是天地之变,阴阳之化,物之罕至者也。怪之,可也;而畏之,非也"。天既然如此,那么人应该采取什么态度对待它呢?一是顺应天,即顺应自然规律,不与天争职;二是制天,就是利用自然规律,"大天而思之,孰与物畜而制之;从天而颂之,孰与制天命而用之;望时而待之,孰与应时而使之"。荀子的制天思想强调人的主观能动性,其意义非常重大。他的天道观是唯物主义的,是古代认识论发展过程中的一个重要成果。

荀子学说中另一个值得注意的是他的性恶论,这是他学说的基础所在。在人性问题上,先秦时代有多种说法,孟子认为人性是善的,有人认为性无善无恶,有人认为性可以为善,可以为不善,有人认为有的人性善而有的人性不善(见《孟子》《告子章句上》)。而荀子则主张"人之性恶,其善者伪也"(《性恶篇》)。为什么人性恶呢?因为人有欲望,"人生而有欲"(《礼论篇》)。有欲望就是有追求,追求不到,就出现纷争,"欲而不得,则不能无求,求而无度量分界,则不能不争,争则乱"(《礼论》)。"纵性情,安恣睢,而违礼义者为小人。用此观之,然则人之性恶明矣,其善者伪也"(《性恶》)。荀子言性恶时,对孟子的"性善"说进行了驳斥,"人之性固正理平治(指善)邪?则有恶用圣王、恶用礼义哉!"(《性恶》)人如果真的性善,那圣王和礼义又有什么用!荀子言性恶,目的在于说明"其善者伪也",从而为其社会观中的"礼"建立基础。荀子的性恶说,在当时是不同凡响之论,但在后世则给荀子学说的传播带来了不利影响。

《荀子》很重视"礼"的作用,把礼推到极高的位置。对人来说,礼能制约人的恶的本性,使人向善,放弃争斗,"先王恶其乱也,故制礼义以分之,以养人之欲,给人之求。使欲必不穷乎物,物必不屈于欲"(《礼论》),因而提出"礼者,养也"的观点。对国家来说,礼是兴存的保证,"立隆(指礼)以为极,而无下莫之能损益也,……从之者治,不从者乱;从之者安,不从者危"(《礼论》)。荀子认为,礼与修身、齐家、治国、平天下有着极为密切的关系,它是完善自我、协调人与人关系,实现理想社会的根本手段。因而,必须给以高度重视。

荀子的学说十分丰富,前面所叙数端,只不过是其学说中最重要的几点 而己。他的学说是在与其他各家学说的辩难中确立起来的,是有感而作,有 感而成。因而,荀子的思想吸取了先秦各家学说的精华,是集先秦思想之大 成。要全面了解荀子的思想,应直接从书中体悟,故兹不赘述。 《荀子》一书,宋以后版本渐多,我们使用的是清光绪年间成书的王先 谦《荀子集解》本。

全文及大意

一 劝学

君子曰:学不可以已。青,取之于蓝而青于蓝;冰,水为之而寒于水。 木直中绳,輮以为轮,其曲中规,虽有槁暴,不复挺者,輮使之然也。故木 受绳则直,金就砺则利,君子博学而日参省乎已,则知明而行无过矣。

故不登高山,不知天之高也;不临深溪,不知地之厚也;不闻先王之遗言,不知学问之大也。干、越、夷、貉之子,生而同声,长而异俗,教使之然也。《诗》曰:"嗟尔君子,无恒安息。靖共尔位,好是正直。神之听之,介尔景福。"神莫大于化道,福莫长于无祸。

吾尝终日而思矣,不如须臾之所学也,吾尝跂而望矣,不如登高之博见也。登高而招,臂非加长也,而见者远;顺风而呼,声非加疾也,而闻者彰。假舆马者,非利足也,而致千里;假舟楫者,非能水也,而绝江河。君子生非异也,善假于物也。

南方有鸟焉,名曰蒙鸠,以羽为巢而编之以发,系之苇苕,风至苕折,卵破子死。巢非不完也,所系者然也。西方有木焉,名曰射干,茎长四寸,生于高山之上面临百仞之渊;木茎非能长也,所立者然也。蓬生麻中,不扶而直。兰槐之根是为芷,其渐之滫,君子不近,庶人不服,其质非不美也,所渐者然也。故君子居必择乡,游必就士,所以防邪僻而近中正也。

物类之起,必有所始。荣辱之来,必象其德。肉腐出虫,鱼枯生蠹。怠慢忘身,祸灾乃作。强自取柱,柔自取束。邪秽在身,怨之所构。施薪若一,火就燥也;平地若一,水就湿也。草木畴生,禽兽群焉,物各从其类也。是故质的张而弓矢至焉,林木茂而斧斤至焉,树成荫而众鸟息焉,醯酸而蜹聚焉。故言有召祸也,行有招辱也,君子慎其所立乎!

积土成山,风雨兴焉;积水成渊,蛟龙生焉;积善成德,而神明自得,圣心备焉。故不积跬步,无以至千里;不积小流,无以成江海。骐骥一跃,不能十步;驽马十驾,功在不舍。锲而舍之,朽木不折;锲而不舍,金石可镂。蚓无爪牙之利,筋骨之强,上食埃土,下饮黄泉,用心一也;蟹六跪而二螯,非蛇鳝之穴无可寄托者,用心躁也。是故无冥冥之志者无昭昭之明,无惛惛之事者无赫赫之功。行衢道者不至,事两君者不容。目不能两视而明,耳不能两听而聪。螣蛇无足而飞,梧鼠五技而穷。《诗》曰:"尸鸠在桑,其子七兮。淑人君子,其仪一兮。其仪一兮,心如结兮。"故君子结于一也。

昔者瓠巴鼓瑟而流鱼出听,伯牙鼓琴而六马仰秣。故声无小而不闻,行 无隐而不形;玉在山而草木润,渊生珠而崖不枯。为善不积邪,安有不闻者 平?

【大意】

本段阐述学习知识的重要意义。荀子认为,学习知识能够增加智慧、开拓视野、端正品行,君子不同于普通人的原因,就在于他们善于不断地学习。荀子指出,只要从点滴做起,必能有所成就。

学恶乎始?恶乎终?曰:其数则始乎诵经,终乎读礼;其义则始乎为士,终乎为圣人。真积力久则入,学至乎没而后止也。故学数有终,若其义则不可须臾舍也。为之,人也;舍之,禽兽也。故《书》者,政事之纪也;《诗》者,中声之所止也;《礼》者,法之大分,类之纲纪也,故学至乎《礼》而

止矣。夫是之谓道德之极。《礼》之敬文也,《乐》之中和也,《诗》、《书》之博也,《春秋》之微也,在天地之间者毕矣。

君子之学也,入乎耳,箸乎心,布乎四体,形乎动静,端而言,蠕而动,一可以为法则。小人之学也,入乎耳,出乎口。口、耳之间则四寸耳,曷足以美七尺之躯哉!古之学者为己,今之学者为人。君子之学也,以美其身;小人之学也,以为禽犊。故不问而告谓之傲,问一而告二谓之囋。傲,非也;囋,非也;君子如向矣。

学莫便乎近其人。《礼》、《乐》法而不说,《诗》、《书》故而不切,《春秋》约而不速。方其人之习君子之说,则尊以遍矣,周于世矣。故曰:学莫便乎近其人。

学之经莫速乎好其人,隆礼次之。上不能好其人,下不能隆礼,安特将学杂识志,顺《诗》、《书》而已耳,则末世穷年,不免为陋儒而已。将原先王,本仁义,则礼正其经纬蹊径也。若挈裘领,诎五指而顿之,顺者不可胜数也。不道礼宪,以《诗》、《书》为之,譬之犹以指测河也,以戈舂黍也,以锥飡壶也,不可以得之矣。故隆礼,虽未明,法士也;不隆礼,虽察辩,散儒也。

问栝者,勿告也,告栝者勿问也,说栝者,勿听也,有争气者勿与辩也。 故必由其道至,然后接之,非其道则避之。故礼恭而后可与言道之方,辞顺 而后可与言道之理,色从。而后可与言道之致。故未可与言而言谓之傲,可 与言而不言谓之隐,不观气色而言谓之瞽。故君子不傲、不隐、不瞽,谨顺 其身。《诗》曰:"匪交匪舒,天子所予。"此之谓也。

百发失一,不足谓善射;千里跬步不至,不足谓善御;伦类不通,仁义不一,不足谓善学。学也者,固学一之也。一出焉,一入焉,涂巷之人也。 其善者少,不善者多,桀、纣、盗跖也。全之尽之,然后学者也。

君子知夫不全不粹之不足以为美也,故诵数以贯之,思索以通之,为其人以处之,除其害者以持养之。使目非是无欲见也,使耳非是无欲闻也,使口非是无欲言也,使心非是无欲虑也。及至其致好之也,目好之五色,耳好之五声,口好之五味,心利之有天下。是故权利不能倾也,群众不能移也,天下不能荡也。生乎由是,死乎由是,夫是之谓德操。德操然后能定,能定然后能应,能定能应,夫是之谓成人。天见其明,地见其光,君子贵其全也。

【大意】

本段叙述教学的内容和方法。荀子主张学习应以儒家经典为基本内容,因为这些经典完整地代表了世间的一切学问,《礼》尤其重要,它是学问的总结。但他同时认为,这些经典所代表的知识已经陈旧,所以应更多地向现实中的良师学习,从他们那里学到能够直接运用的知识。学习的有效途径是尊师和隆礼,探讨学问应在良好的气氛中进行。最后,荀子指出,学习知识一定要全面和真正理解,这样才是真正有学问的人。

见善,修然必以自存也,见不善,愀然必以自省也。善在身,介然必以自好也;不善在身,愀然必以自恶也。故非我而当者,吾师也;是我而当者,吾友也;谄谀我者,吾贼也。故君子隆师而亲友,以致恶其贼。好善无厌,受谏而能诫,虽欲无进,得乎哉?小人反是,致乱而恶人之非己也,致不肖而欲人之贤己也,心如虎狼、行如禽兽、而又恶人之贼己也。谄谀者亲,谏争者疏,修正为笑,至忠为贼,虽欲无灭亡,得乎哉?《诗》曰:"噏噏呰呰,亦孔之哀。谋之其臧,则具是违;谋之不臧,则具是依。"此之谓也。

【大意】

本段叙述人们对善与不善应采取的态度,指出君子隆师亲友、好善不厌, 因而能够取得成功。

扁善之度,以治气养生则后彭祖,以修身自名则配尧、禹。宜于时通,利以处穷,礼信是也。凡用血气、志意、知虑,由礼则治通,不由礼则勃乱提慢;食饮、衣服、居处、动静,由礼则和节,不由礼则触陷生疾;容貌、态度、进退、趋行,由礼则雅,不由礼则夷固僻违,庸众而野。故人无礼则不生,事无礼则不成,国家无礼则不宁。《诗》曰:"礼仪卒度,笑语卒获。"此之谓也。

以善先人者谓之教,以善和人者谓之顺;以不善先人者谓之谄,以不善和人者谓之谀。是是、非非谓之知,非是、是非谓之愚。伤良曰谗,害良曰贼。是谓是、非谓非曰直。窃货曰盗,匿行曰诈,易言曰诞,趣舍无定谓之无常,保利弃义谓之至贼。多闻曰博,少闻曰浅。多见曰闲,少见曰陋。难进曰侵,易忘曰漏。少而理曰治,多而乱曰耗。

治气养心之术:血气刚强,则柔之以调和;知虑渐深,则一之以易良; 勇胆猛戾,则辅之以道顺;齐给便利,则节之以动止;狭隘褊小,则廓之以 广大;卑湿、重迟、贪利,则抗之以高志;庸众驽散,则刦之以师友;怠慢 僄弃,则之炤以祸灾;愚款端悫,则合之以礼乐,通之以思索。凡治气养心 之术,莫径由礼,莫要得师,莫神一好。夫是之谓治气养心之术也。

【大意】

本段讲述什么是善以及致善的具体方法。文中指出通过修身使品德高尚是公认的善,而修身则必须在礼的制约下完成,即使具体的修养方法也离不 开礼和老师。

志意修则骄富贵,道义重则轻王公;内省而外物轻矣。传曰:"君子役物,小人役于物。"此之谓矣。身劳而心安,为之;利少而义多,为之;事乱君而通,不如事穷君而顺焉。故良农不为水旱不耕,良贾不为折阅不市,士君子不为贫穷怠乎道。

体恭敬而心忠信,术礼义而情爱人,横行天下,虽困四夷,人莫不贵。 劳苦之事则争先,饶乐之事则能让,端悫诚信,拘守而详,横行天下,虽困 四夷,人莫不任。体倨固而心势诈,术顺墨而精杂污,横行天下,虽达四方, 人莫不贱。劳苦之事则偷儒转脱,饶乐之事则佞兑而不曲,辟违而不悫,程 役而不录,横行天下,虽达四方,人莫不弃。

行而供翼,非渍淖也;行而俯项,非击戾也;偶视而先俯,非恐惧也。 然夫士欲独修其身,不以得罪于比俗之人也。

【大意】

本段讲述是良好品德修养的意义。指出良好的品德修养可以使人轻视富贵权力,这样的人可以横行天下,转危为安。

夫骥一日而千里,驽马十驾则亦及之矣。将以穷无穷,逐无极与?其折骨绝筋,终身不可以相及也;将有所止之,则千里虽远,亦或迟或速、或先或后,胡为乎其不可以相及也?不识步道者,将以穷无穷逐无极与?意亦有所止之与?夫坚白、同异、有厚无厚之察,非不察也,然而君子不辩,止之也;倚魁之行,非不难也,然而君子不行,止之也。故学曰:"迟彼止而待我,我行而就之,则亦或迟或速、或先或后,胡为乎其不可以同至也?"故跬步而不休,跛鳖千里;累土而不辍,丘山崇成;厌其源,开其渎,江河可竭;一进一退,一左一右,六骥不致。彼人之才性之相县也,岂若跛鳖之与六骥足哉?然而跛鳖致之,六骥不致,是无他故焉,或为之,或不为尔。道虽迩,不行不至;事虽小,不为不成。其为人也多暇日者,其出入不远矣。

好法而行,士也;笃志而体,君子也;齐明而不竭,圣人也。人无法, 则伥伥然;有法而无志其义,则渠渠然;依乎法而又深其类,然后温温然。

【大意】

本段指出修身不是一件容易的事,无论圣人、君子、还是士,要达到完满的境界,必须不休不辍。而深明法度真义,是修身的基础,依法度行事才能体现出修养的魅力。

礼者,所以正身也;师者,所以正礼也。无礼何以正身?无师,吾安知礼之为是也?礼然而然,则是情安礼也;师云而云,则是知若师也。情安礼,知若师,则是圣人也。故非礼,是无法也;非师,是无师也。不是师法而好自用,譬之是犹以盲辩色,以聋辩声也,舍乱妄无为也。故学也者,礼法也;夫师,以身为正仪,而贵自安者也。《诗》云:"不识不知,顺帝之则。"此之谓也。

端悫顺弟,则可谓善少者矣;加好学逊敏焉,则有钧无上,可以为君子者矣。偷儒惮事,无廉耻而嗜乎饮食,则可谓恶少者矣;加惕悍而不顺,险贼而不弟焉,则可谓不详少者矣,虽陷刑戮可也。

老老而壮者归焉,不穷穷而通者积焉;行乎冥冥而施乎无报,而贤不肖一焉。人有此三行,虽有大过,天其不遂乎。君子之求利也略,其远害也早,其避辱也惧,其行道理也勇。君子贫穷而志广,富贵而体恭,安燕而血气不惰,劳倦而容貌不枯,怒不过夺,喜不过予。君子贫穷而志广,隆仁也;富贵而体恭,杀势也;安燕而血气不惰,柬理也;劳倦而容貌不枯,好交也;怒不过夺,喜不过予,是法胜私也。《书》曰:"无有作好,遵王之道;无有作恶,遵王之路。"此言君子之能以公义胜私欲也。

【大意】

文中再次强调礼与师在修身中的重要作用,并指出君子的良好品德可以 感召世人,可以在任何环境下做普通人做不到的事情。荀子认为,君子是淡 泊名利、深谋远虑、珍惜名誉、勇于为理想献身的人。 君子行不贵苟难,说不贵苟察,名不贵苟传,唯其当之为贵。故怀负石而赴河,是行之难为者也,而申徒狄能之;然而君子不贵者,非礼义之中也。山渊平,天地比,齐、秦袭,入乎耳,出乎口,鉤有须,卵有毛,是说之难持者也,而惠施、邓析能之;然而君子不贵者,非礼义之中也。盗跖吟口,名声若日月,与舜、禹俱传而不息;然而君子不贵者,非礼义之中也。故曰:君子行不贵苟难,说不贵苟察,名不贵苟传,唯其当之为贵。《诗》曰:"物其有矣,唯其时矣。"此之谓也。

君子易知而难狎,易惧而难胁,畏患而不避义死,欲利而不为所非,交 亲而不比,言辩而不辞。荡荡乎!其有以殊于世也。

君子能亦好,不能亦好;小人能亦丑,不能亦丑。君子能则宽容易直以 开道人,不能则恭敬縛绌以畏事人;小人能则倨傲僻违以骄溢人,不能则妒 嫉怨诽以倾覆人。故曰:君子能则人荣学焉,不能则人乐告之;小人能则人 贱学焉,不能则人羞告之。是君子、小人之分也。

君子宽而不慢,廉而不刿,辩而不争,察而不激,寡立而不胜,坚强而不暴,柔从而不流,恭敬谨慎而容,夫是之谓至文。《诗》曰:"温温恭人,惟德之基。"此之谓矣。

君子崇人之德,扬人之美,非谄谀也;正义直指,举人之过,非毁疵也; 言己之光美,拟于舜、禹,参于天地,非夸诞也;与时屈伸,柔从若蒲苇, 非慑怯也;刚强猛毅,靡所不信,非骄暴也。以义变应,知当曲直故也。《诗》 曰:"左之左之,君子宜之;右之右之,君子有之。"此言君子能以义屈信 变应故也。

君子,小人之反也。君子大心则天而道,小心则畏义而节;知则明通而类,愚则端悫而法;见由则恭而止,见闭则敬而齐;喜则和而理,忧则静而理;通则文而明,穷则约而详。小人则不然,大心则慢而暴,小心则淫而倾;知则攫盗而渐,愚则毒贼而乱;见由则兑而倨,见闭则怨而险,喜则轻而翾,忧则挫而慑;通则骄而偏,穷则弃而儑。传曰:"君子两进,小人两废。"此之谓也。

【大意】

"不苟",出自篇中首句。苟,不合理;不苟,恰当合理。本篇通过对 君子的描述,表达了作者理想的道德标准。

这段文字以对比的手法,极力表彰君子的种种可贵品格,揭露和批判了 小人的不良行径。

君子治治,非治乱也。曷谓邪?曰:礼义之谓治,非礼义之谓乱也。故君子者,治礼义者也,非治非礼义者也。然则国乱将弗治与?曰:国乱而治之者,非案乱而治之之谓也,去乱而被之以治;人污而修之者,非案污而修之之谓也,去污而易之以修。故去乱而非治乱也,去污而非修污也。治之为名,犹曰君子为治而不为乱,为修而不为污也。

君子洁其辩而同焉者合矣,善其言而类焉者应矣。故马鸣而马应之,非知也,其势然也。故新浴者振其衣,新沐者弹其冠,人之情也。其谁能以己之謘謘受人之掝掝者哉?

君子养心莫善于诚,致诚则无它事矣,唯仁之为守,唯义之为行。诚心守仁则形,形则神,神则能化矣;诚心行义则理,理则明,明则能变矣。变

化代兴,谓之天德。天不言而人推高焉,地不言而人推厚焉,四时不言而百姓期焉。夫此有常,以至其诚者也。君子至德,嘿然而喻,未施而亲,不怒而威。夫此顺命,以慎其独者也。善之为道者,不诚则不独,不独则不形,不形则虽作于心,见于色,出于言,民犹若未从也,虽从必疑。天地为大矣,不诚则不能化万物;圣人为知矣,不诚则不能化万民;父子为亲矣,不诚则疏;君上为尊矣,不诚则卑。夫诚者,君子之所守也,而政事之本也。唯所居以其类至,操之则得之,舍之则失之。操而得之则轻,轻则独行,独行而不舍则济矣。济而材尽,长迁而不反其初则化矣。

君子位尊而志恭,心小而道大,所听视者近,而所闻见者远。是何邪?则操术然也。故千人万人之情,一人之情是也;天地始者,今日是也;百王之道后王是也。君子审后王之道,而论于百王之前,若端拜而议。推礼义之统,分是非之分,总天下之要,治海内之众,若使一人,故操弥约而事弥大。五寸之矩,尽天下之方也。故君子不下室堂而海内之情举积此者,则操术然也。

【大意】

本段文字继续对君子加以描述。君子以礼义治国,以诚信养心,以自律而求同志。作者在文中提出"法后王"的思想:"百王之道,后王是也。君子审后王之道,而论于百王之前"。后王,指商汤,周文王和周武王(一说指当代君主),荀子重视后王,希望能有人像他们那样治理国家。

有通士者,有公士者,有直士者,有悫士者,有小人者。上则能尊君,下则能爱民,物至而应,事起而辨,若是,则可谓通士矣。不下比以暗上,不上同以疾下,分争于中,不以私害之,若是,则可谓公士矣。身之所长,上虽不知,不以悖君,身之所短,上虽不知,不以取赏,长短不饰,以情自竭,若是,则可谓直士矣。庸言必信之,庸行必慎之,畏法流俗而不敢以其所独甚,若是,则可谓悫士矣。言无常信,行无常贞,唯利所在,无所不倾,若是,则可谓小人矣。

公生明,偏生暗,端悫生通,诈伪生塞,诚信生神,夸诞生惑。此六生者,君子慎之,而禹、桀所以分也。

欲恶取舍之权:见其可欲也,则必前后虑其可恶也者;见其可利也,则必前后虑其可害也者;而兼权之,熟计之,然后定其欲恶取舍。如是则常不失陷矣。凡人之患,偏伤之也。见其可欲也,则不虑其可恶也者;见其可利也,则不顾其可害也者。是以动则必陷,为则必辱,是偏伤之患也。

人之所恶者,吾亦恶之。夫富贵者则类傲之,夫贫贱者则求柔之,是非仁人之情也,是奸人将以盗名于晻世者也,险莫大焉。故曰:盗名不如盗货。 田仲、史鳅不如盗也。

【大意】

在这段文字中,作者首先一一分辨了通士、公士、直士、悫士和小人的不同,指出言行无常、重利害人的是小人。而那些一味安抚贫贱、傲视富贵的,则是欺世盗名的奸人,他们是最险恶的。文中说出了"公生明、偏生暗"的名言,认为这是贤与不肖的区别所在。

泄者,人之殃也。恭俭者,屏五兵也。虽有戈矛之刺,不如恭俭之利也。故与人善言,暖于布帛;伤人以言,深于矛戟。故薄薄之地,不得履之。非地不安也。危足无所履者,凡在言也。巨涂则让,小涂则殆,虽欲不谨,若云不使。

【大意】

此段阐述恭俭的作用。恭俭可以抵御刀兵,善言可以温暖人心。恭俭的 人处处表现得谦让小心,好像有人强制他那样做一样。

快快而亡者,怒也;察察而残者,忮也;博而穷者,訾也;清之而俞浊者,口也;豢之而俞瘠者,交也;辩而不说者,争也;直立而不见知者,胜也;廉而不见贵者,刿也;勇而不见惮者,贪也;信而不见敬者,好 行也。此小人之所务而君子之所不为也。

斗者,忘其身者也,忘其亲者也,忘其君者也。行其少顷之怒而丧终身之躯,然且为之,是忘其身也;室家立残,亲戚不免乎刑戮,然且为之,是忘其亲也;君上之所恶也,刑法之所大禁也,然且为之,是忘其君也。忧忘其身,内忘其亲,上忘其君,是刑法之所不舍也,圣王之所不畜也。乳彘触虎,乳狗不远游,不忘其亲也。人也,忧忘其身,内忘其亲,上忘其君,则是人也而曾狗彘之不若也。

凡斗者,必自以为是而以人为非也。己诚是也,人诚非也,则是己君子而人小人也。以君子与小人相贼害也。忧以忘其身,内以忘其亲,上以忘其君,岂不过甚矣哉!是人也,所谓"以狐父之戈 牛矢"也。将以为智邪?则愚莫大焉。将以为利邪?则害莫大焉。将以为荣邪?则辱莫大焉。将以为安邪?则危莫大焉。人之有斗,何哉?我欲属之狂惑疾病邪,则不可,圣王又诛之;我欲属之鸟鼠禽兽邪,则不可,其形体又人,而好恶多同。人之有斗,何哉?我甚丑之。

有狗彘之勇者,有贾盗之勇者,有小人之勇者,有士君子之勇者:争饮食,无廉耻,不知是非,不辟死伤,不畏众强,侔侔然唯利饮食之见,是狗彘之勇也。为事利,争货财,无辞让,果敢而振,猛贪而戾,侔侔然唯利之见,是贾盗之勇也。轻死而暴,是小人之勇也。义之所在,不倾于权,不顾其利,举国而与之不为改视,重死持义而不桡,是士君子之勇也。

儵、 者,浮阳之鱼也,胠于沙而思水,则无逮矣。挂于患而欲谨,则无益矣。自知者不怨人,知命者不怨天,怨人者穷,怨天者无志。失之己, 反之人,岂不迂乎哉!

【大意】

文中通过对一些现象的分析,指出小人肆意妄行,争强斗狠,虽欲求荣, 实际所获得的却是莫大耻辱,这是由于他们不自知、不知命的缘故。

荣辱之大分,安危利害之常体:先义而后利者荣,先利而后义者辱;荣者常通,辱者常穷;通者常制人,穷者常制于人:是荣辱之大分也。材悫者常安利,荡悍者常危害;安利者常乐易,危害者常忧险,乐易者常寿长,忧险者常夭折:是安危利害之常体也。

夫天生蒸民,有所以取之。志意致修,德行致厚,智虑致明,是天子之所以取天下也。政令法,举措时,听断公,上则能顺天子之命,下则能保百姓,是诸侯之所以取国家也。志行修,临官治,上则能顺上,下则能保其职,

是士大夫之所以取田邑也。循法则、度量、刑辟、图籍,不知其义,谨守其数,慎不敢损益也,父子相传,以持王公,是故三代虽亡,治法犹存,是官人百吏之所以取禄秩也。孝弟原悫,軥录疾力,以敦比其事业而不敢怠傲,是庶人之所以取暖衣饱食长生久视,以免于刑戮也。饰邪说,文奸言,为倚事,陶诞、突盗,惕悍、暴,以偷生反侧于乱世之间,是奸人之所以取危辱死刑也。其虑之不深,其择之不谨,其定取舍楉侵是其所以危也。

【大意】

文中首先叙述荣辱的根本区别和安危利害的基本状态,认为"先义后利者荣,先利后义者辱"。随后作者讲述世间之人从天子到庶人各得所需的原因。同时也指出奸人粉饰邪说、凶暴虚夸,必然要遭受"危辱"的结果。

材性知能,君子、小人一也。好荣恶辱,好利恶害,是君子、小人之所同也,若其所以求之之道则异矣。小人也者,疾为诞而欲人之信己也,疾为诈而欲人之亲己也,禽兽之行而欲人之善己也。虑之难知也,行之难安也,持之难立也,成则必不得其所好,必遇其所恶焉。故君子者,信矣,而亦欲人之信己也;忠矣,而亦欲人之亲己也;修正治辩矣,而亦欲人善己也。虑之易知也,行之易安也,持之易立也,成则必得其所好,必不遇其所恶焉。是故穷则不隐,通则大明,身死而名弥白。小人莫不延颈举踵而愿曰:"知虑材性,固有以贤人矣。"夫不知其与己无以异也,则君子注错之当,而小人注错之过也。故孰察小人之知能,足以知其有余,可以为君子之所为也。譬之越人安越,楚人安楚,君子安雅,是非知能材性然也,是注错习俗之节异也。

仁义德行,常安之术也,然而未必不危也;污侵突盗,常危之术也,然 而未必不安也。故君子道其常而小人道其怪。

【大意】

本段指出君子和小人的先天因素没有不同,只是由于环境、修持内容的不同,才使彼此分道扬镳。

凡人有所一同:饥而欲食,寒而欲暖,劳而欲息,好利而恶害,是人之所生而有也,是无待而然者也,是禹、桀之所同也。目辨白黑美恶,耳辨音声清浊,口辨酸咸甘苦,鼻辨芬芳腥臊,骨体肤理辨寒暑疾养,是又人之所常生而有也,是无待而然者也,是禹、桀之所同也。可以为尧、禹,可以为桀、跖,可以为工匠,可以为农贾,在势注错习俗之所积耳,是又人之所生而有也,是无待而然者也,是禹、桀之所同也。为尧、禹则常安荣,为桀、跖则常危辱;为尧、禹则常愉佚,为工匠农贾则常烦劳。然而人力为此而寡为彼,何也?曰:陋也。尧、禹者,非生而具者也,夫起于变故,成乎修修之为,待尽而后备者也。

人之生固小人,无师无法则唯利之见耳。人之生固小人,又以遇乱世,得乱俗,是以小重小也,以乱得乱也。君子非得势以临之,则无由得开内焉。今是人之口腹,安知礼义?安知辞让?安知廉耻隅积?亦呥呥而噍,乡乡而饱已矣。人无师无法,则其心正其口腹也。今使人生而未尝睹刍豢稻粱也,惟菽藿糟糠之为睹,则以至足为在此也。俄而粲然有秉刍豢稻粱而至者,则瞲然视之曰:"此何怪也!"彼臭之无嗛于鼻,尝之而甘于口,食之而安于体,则莫不弃此而取彼矣。今以夫先王之道,仁义之统,以相群居,以相持养,以相藩饰,以相安固邪?以夫桀、跖之道,是其为相县也,几直夫刍豢稻粱之县糟糠尔哉?然而人力为此而寡为彼,何也?曰:陋也。陋也者,天

下之公患也,人之大殃大害也。故曰:仁者好告示人。告之示之,靡之儇之, 鈆之重之,则夫塞者俄且通也,陋者俄且僴也,愚者俄且知也。是若不行, 则汤、武在上曷益?桀、纣在上曷损?汤、武存则天下从而治,桀、纣存则 天下从而乱。如是者,岂非人之情固可与如此,可与如彼也哉!

【大意】

世间一切人的欲望都是相同的,"饥而欲食,寒而欲暖",这些无需教导就会。如果没有后天的教导,"无师无法",那么人们就不知道礼义辞让,始终停留在无知的原始状态。所以后天的引导对于塑造人非常重要。在这里,荀子突破了上智下愚的传统说法。

人之情,食欲有刍豢,衣欲有文绣,行欲有舆马,又欲夫余财蓄积之富也,然而穷年累世不知不足,是人之情也。今人之生也,方知畜鸡狗猪彘,又畜牛羊,然而食不敢有酒肉;余刀布,有囷窌,然而衣不敢有丝帛;约者有筐箧之藏,然而行不敢有舆马。是何也?非不欲也,几不长虑顾后而恐无以继之故也。于是又节用御欲,收敛蓄藏以继之也,是于己长虑顾后,几不甚善矣哉!今夫偷生浅知之属,曾此而不知也。粮食大侈,不顾其后,俄则屈安穷矣,是其所以不免于冻饿,操瓢囊为沟壑中瘠者也。况夫先王之道,仁义之统,《诗》、《书》、《礼》、《乐》之分乎。彼固天下之大虑也,将为天下生民之属长虑顾后而保万世也,其 长矣,其温厚矣,其功盛姚远矣,非孰修为之君子莫之能知也。故曰:短绠不可以汲深井之泉,知不几者不可与及圣人之言。夫《诗》、《书》、《礼》、《乐》之分,固非庸人之所知也。故曰:一之而可再也,有之而可久也,广之而可通也,虑之而可安也,反鈆察之而俞可好也,以治情则利,以为名则荣,以群则和,以独则乐足,乐意者其是邪?

夫贵为天子,富有天下,是人情之所同欲也。然则从人之欲,则势不能容,物不能赡也。故先王案为之制礼义以分之,使有贵贱之等,长幼之差,知愚、能不能之分,皆使人载其事而各得其宜,然后使悫禄多少厚薄之称,是夫群居和一之道也。

故仁人在上,则农以力尽田,贾以察尽财,百工以巧尽械器,士大夫以上至于公侯,莫不以仁厚知能尽官职,夫是之谓至平。故或禄天下而不自以为多,或监门、御旅、抱关、击柝而不自以为寡,故曰:"斩而齐,枉而顺,不同而一。"夫是之谓人伦。《诗》曰:"受小共大共,为下国骏蒙。"此之谓也。

【大意】

文中从"食欲有刍豢、衣欲有文绣"的人之常情谈起,论述了人们不应放纵欲望、要有长远打算的道理。作者指出,礼义是让人各安其守、杜绝非分之想的有力武器。

相人, 古之人无有也, 学者不道也。

古者有姑布子卿,今之世,梁有唐举,相人之形状颜色而知其吉凶妖祥, 世俗称之。古之人无有也,学者不道也。

故相形不如论心,论心不如择术。形不胜心,心不胜术。术正而心顺之,则形相虽恶而心术善,无害为君子也;形相虽善而心术恶,无害为小人也。君子之谓吉,小人之谓凶。故长短、小大、善恶形相,非吉凶也,古之人无有也。学者不道也。

盖帝尧长,帝舜短;文王长,周公短;仲尼长,子弓短。昔者,卫灵公有臣曰公孙吕,身长七尺,面长三尺,焉广三寸,鼻目耳具,而名动天下。楚之孙叔敖,期思之鄙人也,突秃长左,轩较之下,而以楚霸;叶公子高,微小短瘠,行若将不胜其衣。然白公之乱也,令尹子西、司马子期皆死焉;叶公子高入据楚,诛白公,定楚国,如反手尔,仁义功名著于后世。故事不揣长,不揳大,不权轻重,亦将志乎尔,长短、小大、美恶形相,岂论也哉!

且徐偃王之状,目可瞻焉;仲尼之状,面如蒙棋;周公之状,身如断菑;皋陶之状,色如削瓜;闳夭之状,面无见肤;傅说之状,身如植鳍;伊尹之状,面无须麋;禹跳,汤偏,尧、舜参牟子。从者将论志意,比类文学邪?直将差长短,辨美恶,而相欺傲邪?

古者桀、纣长巨姣美,天下之杰也,筋力越劲,百人之敌也。然而身死 国亡,为天下大僇,后世言恶则必稽焉。是非容貌之患也,闻见之不众,论 议之卑尔!

今世俗之乱君,乡曲之儇子,莫不美丽姚冶,奇衣妇饰,血气态度拟于女子;妇人莫不愿得以为夫,处女莫不愿得以为士,弃其亲家而欲奔之者,比肩并起。然而中君羞以为臣,中父羞以为子,中兄羞以为弟,中人羞以为友,俄则束乎有司而戮乎大市,莫不呼天啼哭,苦伤其今而后悔其始。是非容貌之患也,闻见之不众,论议之卑尔。然则从者将孰可也。

【大意】

相,即相面。

作者在这段中指出,相面是古代所没有、学者所不齿的方术,它与人的 吉凶无关,作者以大量的实例证明了相面术的虚妄。

人有三不祥:幼而不肯事长,贱而不肯事贵,不肖而不肯事贤,是人之三不祥也。人有三必穷:为上则不能爱下,为下则好非其上,是人之一必穷也;乡则不若,偝则谩之,是人之二必穷也;知行浅薄,曲直有以相悬矣,然而仁人不能推,知士不能明,是人之三必穷也。人有此三数行者,以为上则必危,为下则必灭。《诗》曰:"雨雪瀌瀌,宴然聿消。莫肯下隧,式居屡骄。"此之谓也。

【大意】

本段是荀子对吉凶的看法。他认为人如果不肯做符合自己身份、地位的事,必将陷于"不祥"和"必穷"的困境。这种吉凶观已经完全抛弃了神秘主义的说教。

人之所以为人者,何已也?曰:以其有辨也。饥而欲食,寒而欲暖,劳 而欲息,好利而恶害,是人之所生而有也,是无待而然者也,是禹、桀之所 同也。然则人之所以为人者,非特以二足而无毛也,以其有辨也。今夫狌狌 形笑,亦二足而无毛也,然而君子啜其羹,食其胾。故人之所以为人者,非特以其二足而无毛也,以其有辨也。夫禽兽有父子而无父子之亲,有牝牡而无男女之别,故人道莫不有辨。

辨莫大于分,分莫大于礼,礼莫大于圣王。圣王有百,吾孰法焉?故曰:文久而息,节族久而绝,守法数之有司极礼而褫。故曰:欲观圣王之迹,则于其粲然者矣,后王是也。彼后王者,天下之君也,舍后王而道上古,譬之是犹舍己之君而事人之君也。故曰:欲观千岁则数今曰,欲知亿万则审一二,欲知上世则审周道,欲知周道则审其人所贵君子。故曰:以近知远,以一知万,以微知明。此之谓也。

夫妄人曰:"古今异情,其以治乱者异道。"而众人惑焉。彼众人者, 愚而无说,陋而无度者也。其所见焉,犹可欺也,而况于千世之传也!妄人 者,门庭之间,犹可诬欺也,而况于千世之上乎!

圣人何以不欺,曰:圣人者,以己度者也。故以人度人,以情度情,以类度类,以说度功,以道观尽,古今一度也。类不悖,虽久同理,故乡乎邪曲而不迷,观乎杂物而不惑,以此度之。五帝之外无传人,非无贤人也,久故也,五帝之中无传政,非无善政也,久故也。禹、汤有传政而不若周之察也,非无善政也,久故也。传者久则论略,近则论详,略则举大,详则举小。愚者闻其略而不知其详,闻其详而不知其大也,是以文久而灭,节族久而绝。

【大意】

人之所以为人,就在于人与其他万物有区别,其区别就在于人有上下亲疏之分,而上下亲疏是由礼来规定的,礼则是圣王制定的。荀子认为后王之所以可学,是因为他们的业绩最显著。尽管妄诞之人有不同说法,但圣人不会被迷惑,他们有着"以己度人"的良好的观察方法。

凡言不合先王,不顺礼义,谓之奸言,虽辩,君子不听。法先王,顺礼义,党学者,然而不好言,不乐言,则必非诚士也。故君子之于言也,志好之,行安之,乐言之。故君子必辩。凡人莫不好言其所善,而君子为甚。故赠人以言,重于金石珠玉;劝人以言,美于黼黻文章;听人以言,乐于钟鼓琴瑟。故君子之于言无厌。鄙夫反是,好其实,不恤其文,是以终身不免埤污庸俗。故《易》曰:"括囊,无咎无誉。"腐儒之谓也。

凡说之难,以至高遇至卑,以至治接至乱。未可直至也,远举则病缪, 近世则病佣。善者于是闲也,亦必远举而不缪,近世而不佣,与时迁徙,与 世偃仰,缓急嬴绌,府然若渠匽、隐栝之于己也,曲得所谓焉,然而不折伤。

故君子之度己则以绳,接人则用抴。度己以绳,故足以为天下法则矣;接人用抴,故能宽容,因求以成天下之大事矣。故君子贤而能容罢,知而能容愚,博而能容浅,粹而能容杂,夫是之谓兼术。《诗》曰:"徐方既同,天子之功。"此之谓也。

【大意】

君子是善于发表自己意见的,这是君子的美德,是其不同于腐儒的地方。 说服他人是有很多难处的,所以君子在与人接触时,能够显示出宽容并 接受他人意见。说服他人的方法,主要在于区别不同情况,以灵活的方式进 行。

谈说之术: 矜庄以莅之,端诚以处之,坚强以持之,分别以喻之,譬称以明之,欣欢、芬芗以送之,宝之珍之,贵之神之,如是则说常无不受。虽不说人,人莫不贵,夫是之谓为能贵其所贵。传曰:"唯君子为能贵其所贵。"

此之谓也。

君子必辩。凡人莫不好言其所善,而君子为甚焉。是以小人辩言险而君子辩言仁也。言而非仁之中也,则其言不若其默也,其辩不若其呐也;言而仁之中也,则好言者上矣,不好言者下也。故仁言大矣。起于上所以道于下,政令是也;起于下所以忠于上,谋救是也,故君子之行仁也无厌。志好之,行安之,乐言之,故言君子必辩。小辩不如见端,见端不如见本分。小辩而察,见端而明,本分而理,圣人士君子之分具矣。

有小人之辩者,有士君子之辩者,有圣人之辩者:不先虑,不早谋,发之而当,成文而类,居错迁徙,应变不穷,是圣人之辩者也。先虑之,早谋之,斯须之言而足听,文而致实,博而党正,是士君子之辩者也。听其言则辞辩而无统,用其身则多诈而无功,上不足以顺明王,不下足以和齐百姓,然而口舌之均,噡唯则节,足以为奇伟、偃却之属,夫是之谓奸之之雄,圣王起,所以先诛也。然后盗贼次之。盗贼得变,此不得变也。

【大意】

君子必定是善于谈说的人,他们谈论忠爱之道,并行之不辍。经过他们的评说,圣人与其他人的区别就清楚了。

六 非十二子

假今之世,饰邪说,交奸言,以枭乱天下,矞宇嵬琐,使天下混然不知 是非治乱之所存者有人矣。

纵情性,安恣睢,禽兽行,不足以合文通治;然而其持之有故,其言之成理,足以欺惑愚众。是它器、魏牟也。

忍情性,綦溪利跂,苟以分异人为高,不足以合大众,明大分;然而其持之有故,其言之成理,足以欺惑愚众,是陈仲、史鳅也。

不知壹天下、建国家之权称,上功用、大俭约而侵差等,曾不足以容辨异、县君臣;然而其持之有故,其言之成理,足以欺惑愚众,是墨翟、宋钘也。

尚法而无法,下修而好作,上则取听于上,下则取从于俗,终日言成文典,反紃察之,则倜然无所归宿,不可以经国定分;然而其持之有故,其言之成理,足以欺惑愚众,是慎到、田骈也。

不法先王,不是礼义,而好治怪说,玩琦辞,甚察而不惠,辩而无用, 多事而寡功,不可以为治纲纪;然而其持之有故,其言之成理,足以欺惑愚众,是惠施、邓析也。

略法先王而不知其统,犹然而材剧志大,闻见杂博。案往旧造说,谓之五行,甚僻违而无类,幽隐而无说,闭约而无解。案饰其辞而祗敬之曰:此真先君子之言也。子思唱之,孟轲和之,世俗之沟犹瞀儒,嚯嚯然不知其所非也,遂受而传之,以为仲尼、子游为兹厚于后世,是则子思、孟轲之罪也。

若夫总方略,齐言行,壹统类,而群天下之英杰而告之以大古,教之以至顺,奥窔之间,簟席之上,敛然圣王之文章具焉,佛然平世之俗起焉,六说者不能入也,十二子者不能亲也,无置锥之地而王公不能与之争名,在一大夫之位则一君不能独畜,一国不能独容,成名况乎诸侯,莫不愿以为臣,是圣人之不得势者也,仲尼、子弓是也。

一天下,财万物,长养人民,兼利天下,通达之属,莫不从服,六说者立息,十二子者迁化,则圣人之得势者,舜、禹是也。

今夫仁人也,将何务哉?上则法舜、禹之制,下则法仲尼、子弓之义,以务息十二子之说,如是则天下之害除,仁人之事毕,圣王之迹著矣。

【大意】

乘世道不宁,以邪说混淆视听者大有人在,像它嚣、魏牟、陈仲、史鳟、 墨翟、宋钘、慎到、田骈、惠施、邓析、子思、孟轲等 12 人就是。世间只有 孔子的学说最为正确,只有舜禹之治最理想,所以当今的圣人要学习他们, 去除邪说,弘扬"圣王之迹"。本段实际上是对当时各种学说的评论。

信信,信也;疑疑,亦信也。贵贤,仁也;贱不肖,亦仁也。言而当,知也;默而当,亦知也。故知默犹知言也。故多言而类,圣人也;少言而法,君子也;多少无法而流湎然,虽辩,小人也。故劳力而不当民务谓之奸事,劳知而不律先王谓之奸心,辩说譬谕、齐给使利而不顺礼义谓之奸说。此三奸者,圣王之所禁也。知而险,贼而神,为诈而巧,言无用而辩,辩不惠而察,治之大殃也。行辟而坚,饰非而好,玩奸而泽,言辩而逆,古之大禁也。知而无法,勇而无惮,察辩而操僻淫,大而用之,好奸而与众,利足而迷,负石而坠,是天下之所弃也。

【大意】

本段义承上文,对言论进行普遍意义上的评价。指出:多言而善、少言而法是圣人君子之行,而不顺礼义的言论则是奸言,必为天下所弃。

兼服天下之心:高上尊贵不以骄人,聪明圣知不以穷人,齐给速通不争先人,刚毅勇敢不以伤人;不知则问,不能则学,虽能必让,然后为德。遇君则修臣下之义,遇乡则修长幼之义,遇长则修子弟之义,遇友则修礼节辞让之义,遇贱而少者则修告导宽容之义。无不爱也,无不敬也,无与人争也,恢然如天地之苞万物,如是则贤者贵之,不肖者亲之。如是而不服者,则可谓妖怪狡猾之人矣,虽则子弟之中,刑及之而宜。《诗》云:"匪上帝不时,殷不用旧。虽无老成人,尚有典刑。曾是莫听,大命以倾"。此之谓也。

【大意】

本段论述征服人心的方法。这种方法就是修礼和保持谦逊宽容有节的品德,做到泛爱泛敬,不与人争,则天下服心。

古之所谓士仕者,厚敦者也,合群者也,乐富贵者也,乐分施者也,远 罪过者也,务事理者也,羞独富者也。今之所谓士仕者,污漫者也,贼乱者 也,恣睢者也,贪利者也,触抵者也,无礼义而唯权势之嗜者也。

古之所谓处士者,德盛者也,能静者也,修正者也,知命者也,著是者也。今之所谓处士者,无能而云能者也,无知而云知者也,利心无足而佯无欲者也,行伪险秽而强高言谨悫者也,以不俗为俗,离纵而跂訾者也。

士君子之所能不能为:君子能为可贵,不能使人必贵己;能为可信,不能使人必信己;能为可用,不能使人必用己。故君子耻不修,不耻见污;耻不信,不耻不见信;耻不能,不耻不见用。是以不诱于誉,不恐于诽,率道而行,端然正己,不为物倾侧,夫是之谓诚君子。《诗》云:"温温恭人,维德之基。"此之谓也。

士君子之容:其冠进,其衣逢,其容良,俨然,壮然,祺然,蕼然,恢恢然,广广然,昭昭然,荡荡然,是父兄之容也。其冠进,其衣逢,其容悫,俭然,修然,辅然,端然,端然,訾然洞然,缀缀然,瞀瞀然,是子弟之容也。

吾语汝学者之嵬容:其冠絻,其缨禁缓,其容简连;填填然,狄狄然,莫莫然,瞡瞡然,瞿瞿然,尽尽然,盱盱然。酒食声色之中则瞒瞒然,瞑瞑然;礼节之中则疾疾然,訾訾然;劳苦事业之中,则儢儢然,离离然,偷儒而罔,无廉耻而忍 韵:是学者之嵬也。

弟佗其冠,神 其辞,禹行而舜趋,是子张氏之贱儒也。正其衣冠,齐 其颜色,嗛然而终日不言,是子夏氏之贱儒也。偷儒惮事,无廉耻而耆饮食, 必曰君子固不用力,是子游氏之贱儒也。

彼君子则不然。佚而不惰,劳而不慢,宗原应变,曲得其宜,如是,然 后圣人也。

【大意】

本段文字是对出仕官员、隐士、士君子、学者行为的描述。文中指出: 当今之世出仕与未出仕的人是一些恣睢贪利、虚伪做作的家伙;当今的学者 是一群道貌岸然,表面上高深莫测实际上毫无廉耻的人。通过对比,作者歌 颂了士君子的美德。这段实际是对 12 子之类人的批评,反映了荀子对时事的 态度。 仲尼之门人,五尺之竖子,言羞称乎五伯。是何也?曰:"然。彼诚可羞称也。齐桓,五伯之盛者也,前事则杀兄而争国;内行则姑姊妹之不嫁者七人,闺门之内,般乐奢汰,以齐之分奉之而不足;外事则诈邾,袭莒,并国三十五。其事行也若是其险污淫汰也,彼固曷足称乎大君子之门哉!

若是而不亡,乃霸,何也?曰:於乎!夫齐桓公有天下之大节焉,夫孰能亡之?倓然见管仲之能足以托国也,是天下之大知也。安忘其怒,出忘其仇,遂立以为仲父,是天下之大决也。立以为仲父,而贵戚莫之敢妒也;与之高、国之位,而本朝之臣莫之敢恶也;与之书社三百,而富人莫之敢距也。贵贱长少,秩秩焉莫不从桓公而贵敬之,是天下之大节也。诸侯有一节如是,则莫之能亡也;桓公兼此数节者而尽有之,夫又何可亡也?其霸也宜哉!非幸也,数也。

然而仲尼之门人,五尺之竖子言羞称乎五伯,是何也?曰:然。彼非本政教也,非致隆高也,非綦文理也,非服人之心也。乡方略,审劳佚,畜积修斗而能颠倒其敌者也。诈心以胜矣。彼以让饰争,依乎仁而蹈利者也,小人之杰也。彼固曷足称乎大君子之门哉!

彼王者则不然。致贤而能以救不肖,致强而能以宽弱,战必能殆之而羞与之斗,委然成文以示之天下,而暴国安自化矣,有灾缪者然后诛之。故圣王之诛也,綦省矣。文王诛四,武王诛二,周公卒业,至于成王则安以无诛矣。故道岂不行矣哉!文王载百里地而天下一,桀纣舍之,厚于有天下之势而不得以匹夫老。故善用之,则百里之国足以独立矣;不善用之,则楚六千里而为仇人役。故人主不务得道而广有其势,是其所以危也。

【大意】

本段对以齐桓公为代表的春秋五霸进行了评论。文中指出:齐桓公等人 险污荒淫,其行径无足称道,取得霸业是因为他们以巧诈之心取胜,并不是 本于政教。而文、武那样的王者则与齐桓等人相反。本段表达了荀子希望以 文、武之道治国的思想。

持宠处位终身不厌之术:主尊贵之,则恭敬而僔;主信爱之,则谨慎而嗛;主专任之,则拘守而详;主安近之,则慎比而不邪;主疏远之,则全一而不倍;主损绌之,则恐惧而不怨。贵而不为夸;信而不处谦;任重而不敢专;财利至则善而不及也,必将尽辞让之义然后受;福事至则和而理,祸事至则静而理,富则施广,贫则用节,可贵可贱也,可富可贫也,可杀而不可使为奸也,是持宠处位终身不厌之术也。虽在贫穷徒处之势,亦取象于是矣,夫是之谓吉人。《诗》曰:"媚兹一人,应侯顺德。永言孝思,昭哉嗣服。"此之谓也。

求善处大重,理任大事,擅宠于万乘之国,必无后患之术:莫若好同之,援贤博施,除怨而无妨害人。能耐任之,则慎行此道也。能而不耐任,且恐失宠,则莫若早同之,推贤让能,而安随其后。如是,有宠则必荣,失宠则必无罪,是事君者之宝而必无后患之术也。故知者之举事也,满则虑嗛,平则虑险,安则虑危,曲重其豫,犹恐及其祸,是以百举而不陷也。孔子曰:"巧而好度必节,勇而好同必胜,知而好谦必贤。"此之谓也。愚者反是。处重擅权,则好专事而妒贤能,抑有功而挤有罪,志骄盈而轻旧怨,以 啬而不行施道乎上,为重招权于下以妨害人,虽欲无危,得乎哉?是以位尊则

必危,任重则必废,擅宠则必辱,可立而待也,可立而傹也。是何也?则堕之者众而持之者寡矣。

天下之行术,以事君则必通,以为仁则必圣,立隆而勿贰也。然后恭敬以先之,忠信以统之,慎谨以行之,端悫以守之,顿穷则从之疾力以申重之。君虽不知,无怨疾之心;功虽甚大,无伐德之色;省求,多功,爰敬不勌:如是,则常无不顺矣。以事君则必通,以为仁则必圣,夫是之谓天下之行术。

少事长,贱事贵,不肖事贤,是天下之通义也。有人也,势不在人上而羞为人下,是奸人之心也。志不免乎奸心,行不免乎奸道,而求有君子圣人之名,辟之是犹伏而咶天,救经而引其足也,说必不行矣,俞务而俞远。故君子时诎则诎,时伸则伸也。

【大意】

本段承前文中齐桓公用管仲、文武用贤能之意,加以发挥,提出了一些如何取得君王信任、巩固自己地位、担当重任的方法。最后提出,君子与时屈伸,不做违背规律之事。

大儒之效:武王崩,成王幼,周公屏成王而及武王以属天下,恶天下之倍周也。履天子之籍,听天下之断,偃然如固有之,而天下不称贪焉;杀管叔,虚殷国,而天下不称戾焉;兼制天下,立七十一国,姬姓独居五十三人,而天下不称偏焉。教诲开导成王,使谕于道,而能掩迹于文、武。周公归周,反籍于成王,而天下不辍事周,然而周公北面而朝之。天子也者,不可以少当也,不可以假摄为也。能则天下归之,不能则天下去之。是以周公屏成王而及武王以属天下,恶天下之离周也。成王冠,成人,周公归周反籍焉,明不灭主之义也。周公无天下矣,乡有天下,今无天下,非擅也;成王乡无天下,今有天下,非夺也:变势次序节然也。故以枝代主而非越也,以弟诛兄而非暴也,君臣易位而非不顺也。因天下之和,遂文武之业,明枝主之义,抑亦变化矣,天下厌然犹一也。非圣人莫之能为,夫是之谓大懦之效。

【大意】

儒效,即儒者的作用。

本段以周公为例,阐述了大儒的作用。作者认为,大儒进则可安天下, 行则能明礼义,不愧为受人景仰的圣人。

秦昭王问孙卿子曰:"儒无益于人之国?"孙卿子曰:"儒者法先王,隆礼义,谨乎臣子而致贵其上者也。人主用之,则势在本朝而宜;不用,则退编百姓而悫,必为顺下矣。虽穷困冻 ,必不以邪道为贪;无置锥之地而明于持社稷之大义。呜呼而莫之能应,然而通乎财万物、养百姓之经纪。势在人上则王公之材也,在人下则社稷之臣,国君之宝也。虽隐于穷阎漏屋,人莫不贵之,道诚存也。仲尼将为司冠,沈犹氏不敢朝饮其羊,公慎氏出其妻,慎溃氏逾境而徙,鲁之粥牛马者不豫贾,必蚤正以待之也。居于阙党,阙党之子弟罔不分,有亲者取多,孝弟以化之也。儒者在本朝则美政,在下位则美俗,儒之为人下如是矣。"

王曰:"然则其为人上何如?"孙卿曰:"其为人上也广大矣:志意定乎内,礼节修乎朝,法则度量正乎官,忠信爱利形乎下,行一不义、杀一无罪而得天下,不为也。此君义信乎人矣,通于四海,则天下应之如讙,是何也?则贵名白而天下治也。故近者歌讴而乐之,远者竭蹶而趋之,四海之内若一家,通达之属莫不从服,夫是之谓人师。《诗》曰:"自西自东,自南自北,无思不服。"此之谓也。夫其为人下也如彼,其为人上也如此,何谓其无益于人之国也?"昭王曰:"善!"

【大意】

本段是荀子针对秦昭王"儒无益于人之国"问话的回答。荀子说,儒是法先王、隆礼义的人,他们做王公则能使政治分明,信义达于四海;居穷巷,则可使民俗淳美,人人向化,所以儒者对于国家是有用的。

先王之道,仁之隆也,比中而行之。曷谓中?曰:礼义是也。道者,非 天之道,非地之道,人之所以道也,君子之所道也。

君子之所谓贤者,非能遍能人之所能之谓也;君子之所谓知者,非能遍知人之所知之谓也;君子之所谓辩者,非能遍辩人之所辩之谓也;君子之所谓察者,非能遍察人之所察之谓也:有所正矣。相高下,视 肥,序五种,君子不如农人;通财货,相美恶,辩贵贱,君子不如贾人;设规矩,陈绳墨,便备用,君子不如工人;不恤是非然不然之情,以相荐撙,以相耻怍,君子

不若惠施、邓析。若夫谪德而定次,量能而授官,使贤不肖皆得其位,能不能皆得其官,万物得其宜,事变得其应,慎、墨不得进其谈,惠施、邓析不敢窜其察,言必当理,事必当务,是然后君子之所长也。

凡事行,有益于理者立之,无益于理者废之,夫是之谓中事。凡知说,有益于理者为之,无益于理者舍之,夫是之谓中说。事行失中谓之奸事,知说失中谓之奸道。奸事奸道,治世之所弃,而乱世之所从服也。若夫充虚之相施易也,坚白、同异之分隔也,是聪耳之所不能听也,明目之所不能见也,辩士之所不能言也,虽有圣人之知,未能偻指也。不知,无害为君子,知之无损为小人。工匠不知无害为巧,君子不知无害为治。王公好之则乱法百姓好之则乱事。而狂惑戆陋之人,乃始率其群徒,辩其谈说,明其辟称,老身长子,不知恶也。夫是之谓上愚,曾不如相鸡狗之可以为名也。《诗》曰:"为鬼为蜮,则不可得。有靦面目,视人罔极。作此好歌,以极反侧。"此之谓也。

【大意】

本段是荀子对"曷谓中"(即什么叫做恰当)的回答。荀子说:礼义最恰当地体现了先王之道,它为君子所奉行。君子能使世间的一切各得其所,所以他们的所作所为都是恰当的。以此推之,于理有益的言论和行为都是恰当的。

我欲贱而贵,愚而智,贫而富,可乎?曰:其唯学乎。彼学者,行之,曰士也;敦慕焉,君子也;知之,圣人也。上为圣人,下为士君子,孰禁我哉!乡也,混然涂之人也,俄而并乎尧、禹,岂不贱而贵矣哉!乡也,效门室之辨,混然曾不能决也,俄而原仁义,分是非,图回天下于掌上而辨白黑,岂不愚而知矣哉!乡也,胥靡之人,俄而治天下之大器举在此,岂不贫而富矣哉!今有人于此,然藏千溢之宝,虽行贰而食,人谓之富矣。彼宝也者:衣之不可衣也,食之,不可食也,卖之不可偻售也,然而人谓之富,何也?岂不大富之器诚在此也?是杅亦富人已,岂不贫而富矣哉!

故君子无爵而贵,无禄而富,不言而信,不怒而威,穷处而荣,独居而 乐,岂不至尊、至富、至重、至严之情举积此哉!故曰:贵名不可以比周争 也,不可以夸诞有也,不可以势重胁也,必将诚此然后就也。争之则失,让 之则至,遵道则积,夸诞则虚。故君子务修其内而让之于外,务积德于身而 处之以遵道,如是,则贵名起如日月,天下应之如雷霆。故曰:君子隐而显, 微而明,辞让而胜。《诗》曰:"鹤鸣于九皋,声闻于天。"此之谓也。

鄙夫反是:比周而誉俞少,鄙争而名俞辱,烦劳以求安利,其身俞危。 《诗》曰:"民之无良,相怨一方。受爵不让,至于己斯亡。"此之谓也。

故能小而事大,辟之是犹力之少而任重也,舍粹折无适也。身不肖而诬贤,是犹伛身而好升高也,指其顶者愈众。故明主谲德而序位,所以为不乱也;忠臣诚能然后敢受职,所以为不穷也。分不乱于上,能不穷于下,治辩之极也。《诗》曰:"平平左右,亦是率从。"是言上下之交不相乱也。

【大意】

本段是荀子对如何改变贱、愚、贫的回答。荀子说:只有学习才能改变 这一切。经过学习的人才能成为士、君子和圣人,可以与圣贤并列。所以君 子虽无爵禄,却集中代表了至尊至富,虽隐微而名高天下。小人恰好相反。

以从俗为善,以货财为宝,以养生为已至道,是民德也。行法至坚,不 以私欲乱所闻,如是,则可谓劲士矣。行法至坚,好修正其所闻以矫饰其情 性,其言多当矣而未谕也,其行多当矣而未安也,其知虑多当矣,而未周密也,上则能大其所隆,下则能开道不己若者,如是,则可谓笃厚君子矣。修百王之法,若辨白黑,应当时之变若数一二,行礼要节而安之若生四枝,要时立功之巧若诏四时,平正和民之善,亿万之众而博若一人,如是,则可谓圣人矣。

井井兮其有理也,严严兮其能敬己也,分分兮其有终始也, 兮其能长久也,乐乐兮其执道不殆也,绥绥兮其用知之明也,修修兮其用统类之行也,绥绥兮其有文章也,熙熙兮其乐人之臧也,隐隐兮其恐人之不当也,如是,则可谓圣人矣。此其道出平一。

曷谓一?曰:执神而固。曷谓神?曰:尽善挟治之谓神。曷谓固?曰: 万物莫足以倾之之谓固。神固之谓圣人。圣人也者,道之管也。天下之道管 是矣,百王之道一是矣,故《诗》、《书》、《礼》、《乐》之道归是矣。 《诗》言是,其志也;《书》言是,其事也;《礼》言是,其行也;《乐》 言是,其和也;《春秋》言是,其微也。故《风》之所以为不逐者,取是以 节之也;《小雅》之所以为小雅者,取是而文之也;《大雅》之所以为大雅 者,取是而光之也;《颂》之所以为至者,取是而通之也;天下之道毕是矣。 乡是者臧,倍是者亡。乡是如不臧,倍是如不亡者,自古及今,未尝有也。 【大意】

本段是关于圣人的论述。圣人具有不同于其他人的种种美德,这些美德来源于圣人对事物尽善尽美的追求。圣人集中体现了"天下之道"和"百王之道"。学习诗书礼乐,就可以得到"天下之道",获得吉祥。

客有道曰:"孔子曰:'周公其盛乎!身贵而愈恭,家富而愈俭,胜敌而愈戒。'"应之曰:"是殆非周公之行,非孔子之言也。武王崩,成王幼,周公屏成王而及武王,履天子之籍,负扆而座,诸侯趋走堂下。当是时也,夫又谁为恭矣哉!兼制天下,立七十一国,姬姓独居五十三人焉,周之子孙苟不狂惑者,莫不为天下之显诸侯,孰谓周公俭哉!武王之诛纣也,行之日以兵忌,东面而迎太岁,至汜而泛,至怀而坏,至共头而山隧。霍叔惧曰:'出三日而五灾至,无乃不可乎?'周公曰:'刳比干而囚箕子,飞廉、恶来知政,夫又恶有不可焉?'遂选马而进,朝食于戚,暮宿于百泉,厌旦于牧之野。鼓之而纣卒易乡,遂乘殷人而诛纣。盖杀者非周人,因殷人也。故无首虏之获,无蹈难之赏,反而定三革,偃五兵,合天下,立声乐,于是《武》、《象》起而《韶》、《护》废矣。四海之内,莫不变心易虑以化顺之,故外阖不闭,跨天下而无蕲。当是时也,夫又谁为戒矣哉!"

造父者,天下之善御者也,无舆马则无所见其能;羿者,天下之善射者也,无弓矢则无所见其巧;大儒者,善调一天下者也,无百里之地则无所见其功。舆固马选矣,而不能以至远一日而千里,则非造父也;弓调矢直矣,而不能以射远中微,则非羿也;用百里之地,而不能以调一天下,制强暴,则非大儒也。

彼大儒者,虽隐于穷阎漏屋,无置锥之地,而王公不能与之争名;在一大夫之位,则一君不能独畜,一国不能独容,成名况乎诸侯,莫不愿得以为臣;用百里之地,而千里之国莫能与之争胜,笞棰暴国,齐一天下,而莫能倾也。是大儒之征也。其言有类,其行有礼,其举事无悔,其持险应变曲当,与时迁徙,与世偃仰,千举万变,其道一也。是大儒之稽也。其穷也,俗儒笑之;其通也,英杰化之,嵬琐逃之,邪说畏之,众人媿之。通则一天下,

穷则独立贵名,天不能死,地不能埋,桀、跖之世不能污,非大儒莫之能立,仲尼、子弓是也。

故有俗人者,有俗儒者,有雅儒者,有大儒者。不学问,无正义,以富利为隆,是俗人者也。逢衣浅带,解果其冠,略法先王而足乱世术,缪学杂举,不知法后王而一制度,不知隆礼义而杀《诗》、《书》;其衣冠行为已同于世俗矣,然而不知恶者,其言议谈说已无以异于墨子矣,然而明不能别;呼先王以欺愚者而求衣食焉,得委积足以掩其口则扬扬如也;随其长子,事其便辟,举其上客,然若终身之虏而不敢有他志,是俗儒者也。法后王,一制度,隆礼义而杀《诗》、《书》,其言行已有大法矣,然而明不能齐,法教之所不及,闻见之所未至,则知不能类也,知之曰知之,不知曰不知,内不自以诬,外不自以欺,以是尊贤畏法而不敢怠傲,是雅儒者也。法先王,统礼义,一制度,以浅持博,以今持古,以一持万,苟仁义之类也,虽在鸟兽之中,若别白黑;倚物怪变,所未尝闻也,所未尝见也,卒然起一方,则举统类而应之,无所儗,,张法而度之,则晻然若合符节,是大儒者也。故人主用俗人则万乘之国亡,用俗儒则万乘之国存,用雅儒则千乘之国安,用大儒则百里之地久。而后三年,天下为一,诸侯为臣,用万乘之国则举错而定,一朝而伯。

【大意】

本段论述儒的区别及其作用。儒有俗儒、雅儒、大儒之分,不论哪一种儒,只要加以任用,必有益于国,而儒以外的俗人则会亡国。

不闻不若闻之,闻之不若见之,见之不若知之,知之不若行之,学至于行之而止矣。行之,明也。明之为圣人。圣人也者,本仁义,当是非,齐言行,不失毫厘,无它道焉,已乎行之矣。故闻之而不见,虽博必谬;见之而不知,虽识必妄;知之而不行,虽敦必困。不闻不见,则虽当,非仁也,其道百举而百陷也。

故人无师无法而知则必为盗,勇则必为贼,云能则必为乱,察则必为怪,辩则必为诞。人有师有法而知则速通,勇则速威,云能则速成,察,则速尽,辩则速论。故有师法者,人之大宝也;无师法者,人之大殃也。

人无师法则隆性矣,有师法则隆积矣,而师法者,所得乎情,非所受乎性,不足以独立而治。性也者,吾所不能为也,然而可化也;情也者,非吾所有也,然而可为也。注错习俗,所以化性也;并一而不二,所以成积也。习俗移志,安久移质,并一而不二则通于神明,参于天地矣。

故积土而为山,积水而为海,旦暮积谓之岁。至高谓之天,至下谓之地,宇中六指谓之极;涂之人百姓,积善而全尽谓之圣人。彼求之而后得,为之而后成,积之而后高,尽之而后圣。故圣人也者,人之所积也。人积耨耕而为农夫,积斫削而为工匠,积反货而为商贾,积礼义而为君子。工匠之子莫不继事,而都国之民安习其服。居楚而楚,居越而越,居夏而夏,是非天性也,积靡使然也。

故人知谨注错,慎习俗,大积靡,则为君子矣;纵性情而不足问学,则为小人矣。为君子则常安荣矣,为小人则常危辱矣。凡人莫不欲安荣而恶危辱,故唯君子为能得其所好,小人则日徼其所恶。《诗》曰:"维此良人,弗求弗迪;维彼忍心,是顾是复。民之贪乱,宁为荼毒。"此之谓也。

【大意】

本段强调师、法的重要。师和法是人们去除恶习、收束本性、不为世俗

所染的重要保证,不断地向师、法学习,增加知识,就可成为圣人。反之,放纵本性、不向师法学习者,就是小人,必遭危辱。

人论:志不免于曲私而冀人之以己为公也;行不免于污漫而冀人之以己为修也,其愚陋沟瞀而冀人之以己为知也,是众人也。志忍私然后能公,行忍情性然后能修,知而好问然后能才,公修而才,可谓小儒矣。志安公,行安修,知通统类,如是则可谓大儒矣。大儒者,天子三公也。小儒者,诸侯大夫士也。众人者,工农商贾也。礼者,人主之所以为群臣寸尺寻丈检式也,人伦尽矣。

君子言有坛宇,行有防表,道有一隆。言道德之求,不下于安存;言志意之求,不下于上;言道德之求,不二后王。道过三代谓之荡,法二后王谓之不雅。高之下之,小之巨之,不外是矣,是君子之所以骋志意于坛宇宫庭也。故诸侯问政不及安存,则不告也;匹夫问学不及为士,则不教也;百家之说不及后王,则不听也。夫是之谓君子言有坛宇,行有防表也。

【大意】

本文前一段论人伦,后一段述君子。人有高下不同的等级,最能体现等级的是礼,礼是人主为臣下制定的法度。君子之行,完全符合礼的要求。

请问为政?曰:贤能不待次而举,罢不能不待须而废,元恶不待教而诛,中庸民不待政而化。分未定也则有昭缪。虽王公士大夫之子孙,不能属于礼义,则归之庶人。虽庶人之子孙也,积文学,正身行,能属于礼义,则归之卿相士大夫。故奸言、奸说、奸事、奸能、遁逃反侧之民,职而教之,须而待之,勉之以庆赏,惩之以刑罚,安职则畜,不安职则弃。五疾,上收而养之,材而事之,官施而衣食之,兼覆无遗。才行反时者死无赦。夫是之谓天德,王者之政也。

听政之大分:以善至者待之以礼,以不善至者待之以刑。两者分别则贤不肖不杂,是非不乱。贤不肖不杂则英杰至,是非不乱则国家治。若是,名声日闻,天下愿,令行禁止,王者之事毕矣。凡听,威严猛厉而不好假道人,则下畏恐而不亲,周闭而不竭,若是,则大事殆乎驰,小事殆乎遂。和解调通,好假道人而无所凝止之,则奸言并至,尝试之说锋起,若是,则听大事烦,是又伤之也。

故法法而不议,则法之所不至者必废。职而不通,则职之所不及者必坠。故法而议,职而通,无隐谋,无遗善,而百事无过,非君子莫能。故公平者,职之衡也;中和者,听之绳也;其有法者以法行,无法者以类举,听之尽也;偏党而无经,听之辟也。故有良法而乱者有之矣;有君子而乱者,自古及今,未尝闻也。传曰:"治生乎君子,乱生乎小人。"此之谓也。

分均则不偏,势齐则不壹,众齐则不使。有天有地而上下有差,明王始立而处国有制。夫两贵之不能相事,两贱之不能相使,是天数也。势位齐而欲恶同,物不能澹则必争,争则必乱,乱则穷矣。先王恶其乱也,故制礼义以分之,使有贫富贵贱之等,足以相兼临者,是养天下之本也。《书》曰:"维齐非齐。"此之谓也。

马骇舆则君子不安舆,庶人骇政则君子不安位。马骇舆则莫若静之,庶人骇政则莫若惠之。选贤良,举笃敬,兴孝弟,收孤寡,补贫穷,如是,则庶人安政矣。庶人安政,然后君子安位。传曰:"君者,舟也;庶人者,水也。水则载舟,水则覆舟。"此之谓也。故君人者欲安则莫若平政爱民矣。欲荣则莫若隆礼敬士矣,欲立功名则莫若尚贤使能矣,是君人者之大节也。三节者当,则其余莫不当矣;三节者不当,则其余虽曲当,犹将无益也。孔子曰:"大节是也,小节是也,上君也。大节是也,小节一出焉,一入焉,中君也。大节非也,小节虽是也,吾无观其余矣。"

成侯、嗣公,聚敛计数之君也,未及取民也;子产,取民者也,未及为政也;管仲,为政者也,未及修礼也。故修礼者王,为政者强,取民者安,聚敛者亡。故王者富民,霸者富士,仅存之国富大夫,亡国富筐箧,实府库。筐箧已富,府库已实,而百姓贫,夫是之谓上溢而下漏,入不可以守,出不可以战,则倾覆灭亡可立而待也。故我聚之以亡,敌得之以强。聚敛者,召冠、肥敌、亡国、危身之道也,故明君不蹈也。

【大意】

本文是荀子对政治的看法。荀子认为王者之政是一种用贤罢废、诛恶化民的政治,赏罚分明,可以使人人归于礼义。处理政事要用礼和法两手。君王不要事必躬亲,要靠君子治国。另外必须明确尊卑等级,使之相互制约。荀子提出,良好的统治者应具备平政爱民、隆礼敬士、尚贤使能的品格和手

段,这是他所应做的三件大事。

王夺之人,霸夺之与,强夺之地。夺之人者臣诸侯,夺之与者友诸侯, 夺之地者敌诸侯。臣诸侯者王,友诸侯者霸,敌诸侯者危。

用强者,人之城守,人之出战,而我以力胜之也,则伤人之民必甚矣。伤人之民甚,则人之民恶我必甚矣。人之民恶我甚,则日欲与我斗。人之城守,人之出战,而我以力胜之,则伤吾民必甚矣。伤吾民甚,则吾民之恶我必甚矣。吾民之恶我甚,则日不欲为我斗,人之民日欲与我斗,吾民日不欲为我斗,是强者之所以反弱也。地来而民去,累多而功少,虽守者益,所以守者损,是以大者之所以反削也。诸侯莫不怀交接怨而不忘其敌,伺强大之间,承强大之敝,此强大之殆时也。

知强大者不务强也, 虑以王命全其力, 凝其德。力全则诸侯不能弱也, 德凝则诸侯不削也, 天下无王霸主则常胜矣。是知强道者也。

彼霸者不然,辟田野,实仓廪,便备用,案谨募选阅材伎之士,然后渐 庆赏以先之,严刑罚以纠之。存亡继绝,卫弱禁暴,而无兼并之心,则诸侯 亲之矣;修友敌之道以敬接诸侯,则诸侯说之矣。所以亲之者,以不并也, 并之见则诸侯疏矣;所以说之者,以友敌也,臣之见则诸侯离矣。故明其不 并之行,信其友敌之道,天下无王霸主,则常胜矣。是知霸道者也。

闵王毁于五国,桓公劫于鲁庄,无它故焉,非其道而虑之以王也。

彼王者不然,仁眇天下,义眇天下,威眇天下。仁眇天下,故天下莫不 亲也。义眇天下,故天下莫不贵也。威眇天下,故天下莫敢敌也。以不敌之 威,辅服人之道,故不战而胜,不攻而得,甲兵不劳而天下服。是知王道者 也。知此三具者,欲王而王,欲霸而霸,欲强而强矣。

【大意】

本文对王、霸、强加以阐述。指出王者能取得人心,压服诸侯;霸者能结好诸侯,而强者能取得土地,却成为诸侯的敌人。王者征服天下的手段是用仁、义、威三者,这三者就是所谓的王道。

王者之人:饰动以礼义,听断以类,明振毫末,举措应变而不穷,夫是 之谓有原。是王者之人也。

王者之制:道不过三代,法不贰后王。道过三代谓之荡,法贰后王谓之不雅。衣服有制,宫室有度,人徒有数,丧祭械用皆有等宜,声则凡非雅声者举废,色则凡非旧文者举息,械用则凡非旧器者举毁。夫是之谓复古。是王者之制也。王者之论:无德不贵,无能不官,无功不赏,无罪不罚,朝无幸位,民无幸生,尚贤使能而等位不遗,析愿禁悍而刑罚不过,百姓晓然皆知夫为善于家而取赏于朝也,为不善于幽而蒙刑于显也。夫是之谓定论。是王者之论也。

王者之等赋、政事,财万物,所以养万民也。田野什一,关市几而不征, 山林泽梁以时禁发而不税。相地而衰政,理道之远近而致贡,通流财物粟米, 无有滞留,使相归移也。四海之内若一家,故近者不隐其能,远者不疾其劳, 无幽闲隐僻之国莫不趋使而安乐之。夫是之谓人师,是王者之法也。

【大意】

本文对王者的情况作了具体描述:王者之人以礼义约束自己,王者之制以后王为准则,王者之论尚贤使能,王者之法可以养万民。

北海则有走马吠犬焉,然而中国得而畜使之;南海则有羽翮、齿革、曾 青、丹干焉,然而中国得而财之;东海则有紫紶鱼盐焉,然而中国得而衣食 之;西海则有皮革、文旄焉,然而中国得而用之。故泽人足乎木,山人足乎鱼,农夫不斫削、不陶冶而足械用,工贾不耕田而足菽粟。故虎豹为猛矣,然君子剥而用之。故天之所覆,地之所载,莫不尽其美、致其用,上以饰贤良,下以养百姓而安乐之。夫是之谓大神。诗曰:"天作高山,大王荒之;彼作矣,文王康之。"此之谓也。

此类行杂,以一行万,始则终,终则始,若环之无端也,舍是而天下以衰矣。天地者,生之始也;礼义者,治之始也;君子者,礼义之始也。为之,贯之,积重之,致好之者,君子之始也。故天地生君子,君子理天地;君子者,天地之参也,万物之总也,民之父母也。无君子则天地不理,礼义无统,上无君师,下无父子,夫是之谓至乱。君臣、父子、兄弟、夫妇,始则终,终则始,与天地同理,与万世同久,夫是之谓大本。故丧祭、朝聘、师旅一也。贵贱、杀生、与夺一也。君君、臣臣、父父、子子、兄兄、弟弟一也。农农、士士、工工、商商一也。

水火有气而无生,草木有生而无知,禽兽有知而无义;人有气、有生、有知,亦且有义,故最为天下贵也。力不若牛,走不若马,而牛马为用,何也?曰:人能群,彼不能群也。人何以能群?曰:分。分何以能行?曰:义。故义以分则和,和则一,一则多力,多力则强,强则胜物,故宫室可得而居也。故序四时,裁万物,兼利天下,无它故焉,得之分义也。

故人生不能无群,群而无分则争,争则乱,乱则离,离则弱,弱则不能胜物,故宫室不可得而居也,不可少顷舍礼义之谓也。能以事亲谓之孝,能以事兄为之弟,能以事上谓之顺,能以使下谓之君。君者,善群也。群道当则万物皆得其宜,六畜皆得其长,群生皆得其命。故养长时则六畜育,杀生时则草木殖,政令时则百姓一,贤良服。

圣王之制也,草木荣华滋硕之时则斧斤不入山林,不夭其生,不绝其长也;鼋鼍、鱼、鳖、鳅鳝孕别之时,罔罟毒药不入泽,不夭其生,不绝其长也;春耕、夏耘、秋收、冬藏四者不失时,故五谷不绝而百姓有余食也;污池渊沼川泽谨其时禁,故鱼鳖优多而百姓有余用也;斩伐养长不失其时,故山林不童而百姓有余材也。

圣王之用也,上察于天,下错于地,塞备天地之间,加施万物之上;微而明,短而长,狭而广,神明博大以至约。故曰:一与一是为人者,谓之圣人。

【大意】

本段文字论述人与人之间相互依存的关系。治理百姓要依靠君子礼义,"人生不能无群"。因为合则一,一则多力。用礼义等级,协调百姓,就可以使他们各守其职。

序官:宰爵知宾客、祭祀、飨食、牺牲、之牢数。司徒知百宗、城郭、立器、之数。司马知师旅、甲兵、乘白之数。修宪命,审诗商,禁淫声,以时顺修,使夷俗邪音不敢乱雅,大师之事也。修堤梁,通沟浍,行水潦,安水臧,以时决塞,岁虽凶败水旱,使民有所耘艾,司空之事也。相高下,视肥,序五种,省农功,谨蓄藏,以时顺修,使农夫朴力而寡能,治田之事也。修火宪,养山林薮泽草木鱼鳖百索,以时禁发,使国家足用而财物不屈,虞师之事也。顺州里,定廛宅,养六畜,闲树艺,劝教化,趋孝弟,以时顺修,使百姓顺命,安乐处乡,乡师之事也。论百工,审时事,辨功苦,尚完利,便备用,使雕琢文采不敢专造于家,工师之事也。相阴阳,占祲兆,钻

龟陈卦,主攘择五卜,知其吉凶妖祥,伛巫跛击之事也。修采清,易道路,谨盗贼,平室律,以时顺修,使商旅安而货财通,治市之事也。析愿禁悍,防淫除邪,戮之以五刑,使暴悍以变,奸邪不作,司寇之事也。本政教,正法则,兼听而时稽之,度其功劳,论其庆赏,以时慎修,使百吏免尽而众庶不偷,冢宰之事也。论礼乐,正身行,广教化,美风俗,兼覆而调一之,辟公之事也。全道德,致隆高,綦文理,一天下,振毫末,使天下莫不顺比从服,天王之事也。故政事乱,则冢宰之罪也;国家失俗,则辟公之过也;天下不一,诸侯俗反,则天王非其人也。

【大意】

这段文字是对官员职守的论述。官员们(包括天王)要分工明确,各尽 其责。天下国家一旦出现问题,根据情况,就可以知道是谁的责任。

具具而王,具具而霸,具具而存,具具而亡。用万乘之国者,威强之所以立也,名声之所以美也,敌人之所以屈也,国之所以安危臧否也,制与在此,亡乎人。王、霸、安存、危殆、灭亡,制与在我,亡乎人。夫威强未足以殆邻敌也,名声来足下县天下也,则是国未能独立也,岂渠得免夫累乎!天下胁于暴国,而党为吾所不欲于是者,日与桀同事同行,无害为尧,是非功名之所就也,非存亡安危之所随也。功名之所就,存亡安危之所随,必将于愉殷赤心之所。诚以其国为王者之所,亦王,以其国为危殆灭亡之所,亦危殆灭亡。

殷之日,案以中立无有所偏而为纵横之事,偃然案兵无动,以观夫暴国之相卒也。案平政教,审节奏,砥砺百姓,为是之日,而兵 天下劲矣;案然修仁义,伉隆高,正法则,选贤良,养百姓,为是之日,而名声 天下之美矣。权者重之,兵者劲之,名声者美之。夫尧、舜者,一天下也,不能加毫末于是矣。

权谋倾覆之人退,则贤良知圣之士案自进矣。刑政平,百姓和,国俗节,则兵劲城固,敌国案自诎矣。务本事,积财物,而勿忘栖迟薜越也,是使群臣百姓皆以制度行,则财物积,国家案自富矣。三者体此而天下服,暴国之君案自不能用其兵矣。何则?彼无与至也。彼其所与至者,必其民也;其民之亲我也欢若父母,好我芳若芝兰,反顾其上则若灼黥,若仇雠;彼人之情性也虽桀、跖,岂有肯为其所恶贼其所好者哉!彼以夺矣。故古之人有以一国取天下者,非往行之也,修政其所莫不愿,如是而可以诛暴禁悍矣。故周公南征而北国怨,曰:何独不来也?东征而西国怨,曰:何独后我也?孰能有与是斗者与?安以其国为是者王。

殷之日,安以静兵息民,慈爱百姓,辟田野,实仓廪,便备用,安谨募选阅材伎之士;然后渐赏庆以先之,严刑罚以防之,择士之知事者使相率贯也,是以厌然畜积修饰而物用之足也。兵革器械者,彼将日日暴露毁折之中原,我今将修饰之,拊循之,掩盖之于府库。货财粟米者,彼将日日栖迟薜越之中野,我今将畜积并聚之于仓廪。材技股肱、健勇爪牙之士,彼将日日挫顿竭之于仇敌,我今将来致之,并阅之,砥砺之于朝廷。如是,则彼日积敝,我日积完;彼日积贫,我日积富;彼日积劳,我日积佚。君臣上下之间者,彼将厉厉焉日日相离疾也,我今将顿顿焉日日相亲爱也,以是待其敝。安以其国为是者霸。

立身则从庸俗,事行则从庸故,进退贵贱则举庸士,之所以接下之人百姓者则庸宽惠,如是者则安存。立身则轻楛,事行则蠲疑,进退贵贱则举佞

说,之所以接下之人百姓者,则好取侵夺,如是者危殆。立身则 暴,事行则倾覆,进退贵贱则举幽险诈故,之所以接下之人百姓者,则好用其死力矣,而慢其功劳,好用其籍敛矣,而忘其本务,如是者灭亡。此五等者,不可不善择也,王、霸、安存、危殆、灭亡之具也。善择者制人,不善择者人制之;善择之者王,不善择之者亡。夫王者之与亡者,制人之与人制之也,是其为相县也亦远矣。

【大意】

本段阐述国家存亡的条件。文中指出修仁义、正法则、选贤良、养百姓、 辟田野、实仓廪是国家王天下、霸诸侯的条件,能做到者就可制人而不制于 人。 万物同宇而异体,无宜而有用为人,数也。人伦并处,同求而异道,同欲而异知,生也。皆有可也,知愚同;所可异也,知愚分。势同而知异,行私而无祸,纵欲而不穷,则民心奋而不可说也。如是,则知者未得治也;知者未得治,则功名未成也;功名未成,则群众未县也;群众未县,则君臣未立也。无君以制臣,无上以制下,天下害生纵欲。欲恶同物,欲多而物寡,寡则必争矣。故百技所成,所以养一人也。能不能兼技,人不能兼官,离居不相待则穷,群而无分则争。穷者患也,争者祸也。救患除祸,则莫若明分使群矣。强胁弱也,知惧愚也,民下违上,少陵长,不以德为政,如是,则老弱有失养之忧,而壮者有分争之祸矣。事业所恶也,功利所好也,职业无分,如是,则人有树事之患,而有争功之祸矣。男女之合,夫妇之分,婚姻娉内送逆无礼,如是,则人有失合之忧,而有争色之祸矣。故知者为之分也。

【大意】

《富国》篇是荀子论述其经济思想的文章。本段重在说明礼法等级对于协调人们关系的重要。

足国之道,节用裕民而善臧其余。节用以礼,裕民以政。彼裕民,故多余,裕民则民富,民富则田肥以易,田肥以易则出实百倍。上以法取焉,而下以礼节用之。余若丘山,不时焚烧,无所臧之,夫君子奚患乎无余?故知节用裕民,则必有仁义圣良之名,而且有富厚丘山之积矣。此无它故焉,生于节用裕民也。不知节用裕民则民贫,民贫则田瘠以秽,田瘠以秽,则出实不半,上虽好取侵夺,犹将寡获也,而或以无礼节用之,则必有贪利纠 之名,而且有空虚穷乏之实矣。此无他故焉,不知节用裕民也。《康诰》曰:"弘覆乎天,若德裕乃身。"此之谓也。

礼者,贵贱有等,长幼有差,贫富轻重皆有称者也。故袾裷天子衣冕,诸侯玄裷衣冕,大夫裨冕,士皮弁服。德必称位,位必称禄,禄必称用。由士以上则必以礼乐节之,众庶百姓则必以法数制之。量地而立国,计利而畜民,度人力而授事,使民必胜事,事必出利,利足以生民,皆使衣食百用出入相揜,必时臧余,谓之称数。故自天子通于庶人,事无大小多少,由是推之。故曰:朝无幸位,民无幸生。此之谓也。

轻田野之税,平关市之征,省商贾之数,罕兴力役,无夺农时,如是,则国富矣。夫是之谓以政裕民。

人之生,不能无群,群而无分则争,争则乱,乱则穷矣。故无分者,人之大害也;有分者,天下之本利也;而人君者,所以管分之枢要也。故美之者,是美天下之本也;安之者,是安天下之本也;贵之者,是贵天下之本也。古者先王分割而等异之也,故使或美或恶,或厚或薄,或佚或乐,或劬或劳,非特以为淫泰夸丽之声,将以明仁之文,通仁之顺也。故为之雕琢、刻镂、黼黻、文章,使足以辨贵贱而已,不求其观;为之钟鼓、管磬、琴瑟、竽笙,使足以辨吉凶,合欢定和而已,不求其余;为之宫室台榭,使足以避燥湿,养德辨轻重而已,不求其外。《诗》曰:"雕琢其章,金玉其相。 我王,纲纪四方。"此之谓也。

若夫重色而衣之,重味而食之,重财物而制之,合天下而君之,非特以为淫泰也,固以为王天下,治万变,材万物,养万民,兼制天下者,为莫若仁人之善也夫!故其知虑足以治之,其仁厚足以安之,其德音足以化之,得

之则治,失之则乱。百姓诚赖其知也,故相率而为之劳苦以务佚之,以养其知也;诚美其厚也,故为之出死断亡以覆救之,以养其厚也;诚美其德也,故为之雕琢、刻镂、黼黻、文章以藩饰之,以养其德也。故仁人在上,百姓贵之如帝,亲之如父母,为之出死断亡而愉者,无它故焉,其所是焉诚美,其所得焉诚大,其所利焉诚多。《诗》曰:"我任我辇,我车我牛,我行既集,盖云归哉!"此之谓也。

故曰:君子以德,小人以力。力者,德之役也。百姓之力,待之而后功;百姓之群,待之而后和;百姓之财,待之而后聚;百姓之势,待之而后安;百姓之寿,待之而后长。父子不得不亲,兄弟不得不顺,男女不得不欢,少者以长,老者以养。故曰:"天地生之,圣人成之。"此之谓也。

今之世而不然:厚刀市之敛以夺之财,重田野之税以夺之食,苛关市之征以难其事。不然而已矣,有掎挈伺诈,权谋倾覆,以相颠倒,以靡敝之,百姓晓然皆知其污漫暴乱而将大危亡也。是以臣或弑其君,下或杀其上,粥其城,倍其节,而不死其事者,无它故焉,人主自取之也。《诗》曰:"无言不雠,无德不报。"此之谓也。

【大意】

在本段中,荀子提出"足国之道,节用裕民,而善藏其余"的重要观点。 节用要靠礼,裕民要靠政令,明白了节用裕民的道理,不仅可以有"富厚丘山之积",而且能产生良好的社会影响,百姓相安,天下无事。

兼足天下之道在明分。掩地表亩,刺草殖谷,多粪肥田,是农夫众庶之事也。守时力民,进事长功,和齐百姓,使人不偷,是将率之事也。高者不旱,下者不水,寒暑和节而五谷以时孰,是天下之事也。若夫兼而覆之,兼而爱之,兼而制之,岁虽凶败水旱,使百姓无冻 之患,则是圣君贤相之事也。

墨子之言,昭昭然为天下忧不足。夫不足,非天下之公患也,特墨子之私忧过计也。今是土之生五谷也,人善治之则亩数盆,一岁而再获之,然后瓜桃枣李一本数以盆鼓,然后荤菜百蔬以泽量,然后六畜禽兽一而 车,鼋鼍、鱼鳖、鳅鳝以时别,一而成群,然后飞鸟凫雁若烟海,然后昆虫万物主其间,可以相食养者不可胜数也。夫天地之生万物也,固有余足以食人矣;麻葛、茧丝、鸟兽之羽毛齿革也,固有余足以衣人矣。夫有余不足,非天下之公患也,特墨子之私忧过计也。

【大意】

前文言足国之道,本文则言足天下之道。让天下富足的途径在于明确责任,把万物之利开发出来,所以墨子担忧自然之利不足以供给世人是没有根据的。

天下之公患,乱伤之也。胡不尝试相与求乱之者谁也?我以墨子之"非乐"也则使天下乱,墨子之"节用"也则使天下贫,非将堕之也,说不免焉。墨子大有天下,小有一国,将蹙然衣粗食恶,忧戚而非乐,若是则瘠,瘠则不足欲,不足欲则赏不行。墨子大有天下,小有一国,将少人徒,省官职,上功劳苦,与百姓均事业,齐功劳,若是则不威,不威则罚不行。赏不行,则贤者不可得而进也;罚不行,则不肖者不可得而退也。贤者不可得而进也,不肖者不可得而退也,则能不能不可得而官也。若是则万物失宜,事变失应,上失天时,下失地利,中失人和,天下敖然,若烧若焦。墨子虽为之衣褐带索,啜菽饮水,恶能足之乎!既以伐其本,竭其原,而焦天下矣。

故先王圣人为之不然。知夫为人主上者,不美不饰之不足以一民也,不富不厚之不足以管下也,不威不强之不足以禁暴胜悍也。故必将撞大钟、击鸣鼓、吹笙竽、弹琴瑟以塞其耳;必将雕琢、刻镂、黼黻、文章、以塞其目;必将刍豢稻粱、五味芬芳以塞其口,然后众人徒、备官职、渐庆赏、严刑罚以戒其心。使天下生民之属,皆知己之所愿欲之举在是于也,故其赏行;皆知己之所畏恐之举在是于也,故其罚威。赏行罚威,则贤者可得而进也,不肖者可得而退也,能不能可得而官也。若是,则万物得宜,事变得应,上得天时,下得地利,中得人和,则财货浑浑如泉源,如河海,暴暴如丘山,不时焚烧,无所臧之,夫天下何患乎不足也?故儒术诚行,则天下大而富,使而功,撞钟击鼓而和。《诗》曰:"钟鼓喤喤,管磬玱玱,降福穰穰。降福简简,威仪反反。既醉既饱,福禄来反。"此之谓也。故墨术诚行则天下尚俭而弥贫,非斗而日争,劳苦顿萃而愈无功,愀然忧戚非乐而日不和。《诗》曰:"天方荐瘥,丧乱弘多。民言无嘉,僭莫惩嗟。"此之谓也。

垂事养民,拊循之,唲呕之,冬日则为之 粥,夏日则与之瓜 ,以偷取少顷之誉焉,是偷道也,可以少顷得奸民之誉,然而非长久之道也。事必不就,功必不立,是奸治者也。傮然要时务民,进事长功,轻非誉而恬失民,事进矣而百姓疾之,是又不可偷偏者也。徙坏堕落,必反无功,故垂事养誉不可,以遂功而忘民亦不可,皆奸道也。

故古人为之不然,使民夏不宛暍,冬不冻寒,急不伤力,缓不后时,事成功立,上下俱富,而百姓皆爱其上,人归之如流水,亲之欢如父母,为之出死断亡而愉者,无它故焉,忠信调和均辨至也。故君国长民者欲趋时遂功,则和调累解,速乎急疾;忠信均辨,说乎赏庆矣;必先修正其在我者,然后徐责其在人者,威乎刑罚。三德者诚乎上,则下应之如景向,虽欲无明达,得乎哉!《书》曰:"乃大明服,惟民其力懋和,而有疾。"此之谓也。

故不教而诛,则刑繁而邪不胜;教而不诛,则奸民不惩;诛而不赏,则勤励之民不劝;诛赏而不类,则下疑俗俭而百姓不一。故先王明礼义以壹之,致忠信以爱之,尚贤使能以次之;爵服庆赏以申重之,时其事、轻其任、以调齐之,潢然兼覆之,养长之,如保赤子。若是,故奸邪不作,盗贼不起,而化善者劝勉矣。是何邪?则其道易,其塞固,其政令一,其防表明。故曰:上一则下一矣,上二则下二矣,辟之若草木,枝叶必类本。此之谓也。

不利而利之,不如利而后利之之利也;不爱而用之,不如爱而后用之之功也。利而后利之,不如利而不利者之利也;爱而后用之,不如爱而不用者之功也。利而不利也,爰而不用也者,取天下矣。利而后利之,爰而后用之者,保社稷也。不利而利之,不爱而用之者,危国家也。

【大意】

本段承上文,对墨子的主张进行了批评。造成天下不足的原因是政局混乱,因此墨子主张节衣缩食是解决不了问题的。先王圣人以及古人并不这样,他们靠仁政聚拢人心,上得天时、下得地利、中得人和,国用自然富足。

观国之治乱臧否,至于疆易而端已见矣。其候徼支缭,其竟关之政尽察, 是乱国已。入其境,其田畴秽,都邑露,是贪主已。观其朝廷,则其贵者不 贤;观其官职,则其治者不能;观其便嬖,则其信者不悫;是暗主已。凡主 相臣下百吏之俗,其于货财取与计数也,须孰尽察;其礼义节奏也,芒轫侵 楛,是辱国已。其耕者乐田,其战士安难,其百吏好法,其朝廷隆礼,其卿 相调议,是治国已。观其朝廷,则其贵者贤;观其官职,则其治者能;观其 便嬖,则其信者悫:是明主已。凡主相臣下百吏之属,其于货财取与计数也,宽饶简易,其于礼义节奏也,陵谨尽察,是荣国已。贤齐则其亲者先贵,能齐则其故者先官,其臣下百吏,污者皆化而修,悍者皆化而愿,躁者皆化而 悫,是明主之功已。

观国之强弱贫富有征:上不隆礼则兵弱,上不爱民则兵弱,已诺不信则兵弱,庆赏不渐则兵弱,将率不能则兵弱。上好功则国贫,上好利则国贫,工大夫众则国贫,工商众则国贫,无制数度量则国贫。下贫则上贫,下富则上富。故田野县鄙者,财之本也;垣命仓廪者,财之末也;百姓时和、事业得叙者,货之源也;等赋府库者,货之流也。故明主必谨养其和,节其流,开其源,而时斟酌焉,潢然使天下必有余而上不忧不足。如是则上下俱富,交无所藏之,是知国计之极也。故禹十年水,汤七年旱,而天下无菜色者,十年之后,年谷复熟而陈积有余。是无它故焉,知本末源流之谓也。故田野荒而仓廪实,百姓虚而府库满,夫是之谓国蹶。伐其本,竭其源,而并之其末,然而主相不知恶也,则其倾覆灭亡可立而待也。以国持之而不足以容其身,夫是之谓至贪,是愚主之极也。将以求富而丧其国,将以求利而危其身,古有万国,今有十数焉。是无它故焉,其所以失之一也。君人者亦可以觉矣。

百里之国足以独立矣。凡攻人者,非以为名,则案以为利也;不然,则忿之也。仁人之用国,将修志意,正身行,伉隆高,致忠信,期文理。布衣紃屦之士诚是,则虽在穷阎漏屋,而王公不能与之争名,以国载之,则天下莫之能隐匿也。若是,则为名者不攻也。将辟田野,实仓廪,便备用,上下一心,三军同力,与之远举极战,则不可;境内之聚也保固,视可,午其军,取其将,若拔。。彼得之不足以药伤补败。彼爱其爪牙,畏其仇敌,若是,则为利者不攻也。将修小大强弱之义以持慎之,礼节将甚文,珪璧将甚硕,货赂将甚厚,所以说之者,必将雅文辩慧之君子也。彼苟有人意焉,夫谁能忿之?若是,则忿之者不攻也。为名者否,为利者否,为忿者否,则国安于盘石,寿于旗、翼。人皆乱,我独治;人皆危,我独安;人皆失丧之,我按起而治之。故仁人之用国,非特将持其有而已也,又将兼人。《诗》曰:"淑人君子,其仪不忒。其仪不忒,正是四国。"此之谓也。

持国之难易:事强暴之国难,使强暴之国事我易。事之以货宝,则货宝单而交不结;约信盟誓,则约定而畔无日;割国之锱铢以赂之,则割定而欲无厌。事之弥烦,其侵入愈甚,必至于资单国举然后已。虽左尧而右舜,未有能以此道得免焉者也。辟之是犹使处女婴宝珠、佩宝玉,负戴黄金而遇中山之盗也,虽为之逢蒙视,诎要桡桡,君卢屋妾,由将不足以免也。故非有一人之道也,直将巧繁拜请而畏事之,则不足以持国安身,故明君不道也。必将修礼以齐朝,正法以齐官,平政以齐民,然后节奏齐于朝,百事齐于官,众庶齐于下。如是,则近者竞亲,远方致愿,上下一心,三军同力,名声足以暴炙之,威强足以捶笞之,拱揖指挥,而强暴之国莫不趋使,譬之是犹乌获与焦侥搏也。故曰:事强暴之国难,使强暴之国事我易。此之谓也。

【大意】

这段文字是关于国家治乱的论述。考察一个国家的政治、经济、军事状况各有其标准,以经济而言,田野荒而仓廪实,百姓虚而府库满,其国必亡。因此不论国家大小,只要是仁人治国,就足以独立,即使再强大的国家也会归附于我。

国者,天下之制利用也;人主者,天下之利势也。得道以持之,则大安也,大荣也,积美之源也。不得道以持之,则大危也,大累也,有之不如无之,及其綦也,索为匹夫不可得也,齐湣、宋献是也。故人主,天下之利势也,然而不能自安也,安之者必将道也。

故用国者,义立而王,信立而霸,权谋立而亡。三者,明主之所谨择也, 仁人之所务白也。

挈国以呼礼义而无以害之,行一不义、杀一无罪而得天下,仁者不为也,然扶持心国,且若是其固也。之所与为之者之人,则举义士也;之所以为布陈于国家刑法者,则举义法也;主之所极然帅群臣而首乡之者,则举义志也。如是,则下仰上以义矣,是綦定也。綦定而国定,国定而天下定。仲尼无置锥之地,诚义乎志意,加意乎身行,著之言语,济之日,不隐乎天下,名垂乎后世。今亦以天下之显诸侯,诚义乎志意,加义乎法则度量,著之以政事,案申重之以贵贱杀生,使袭然终始犹一也。如是,则夫名声之部发于天地之间也,岂不如日月雷霆然矣哉!故曰:以国齐义,一日而白,汤、武是也。汤以亳,武王以鄗,皆百里之地也,天下为一,诸侯为臣,通达之属莫不从服,无它故焉,以济义矣。是所谓义立而王也。

德虽未至也,义虽未济也,然而天下之理略奏矣,刑赏已、诺,信乎天下矣,臣下晓然皆知其可要也。政令已陈,虽睹利败,不欺其民;约结已定,虽睹利败,不欺其与。如是,则兵劲城固,敌国畏之,国一綦明,与国信之,虽在僻陋之国,威动天下,五伯是也。非本政教也,非致隆高也,非綦文理也,非服人之心也;乡方略,审劳佚,谨畜积,修战备, 然上下相信,而天下莫之敢当。故齐桓、晋文、楚庄、吴阖闾、越勾践,是皆僻陋之国也,威动天下,强殆中国,无它故焉,略信也。是所谓信立而霸也。

挈国以呼功利,不务张其义,齐其信,唯利之求,内则不惮诈其民而求小利焉,外则不惮诈其与而求大利焉,内不修正其所以有,然常欲人之有如是,则臣下百姓莫不以诈心待其上矣。上诈其下,下诈其上,则是上下析也。如是,则敌国轻之,与国疑之,权谋日行而国不免危削,綦之而亡,齐闵、薜公是也。故用强齐,非以修礼义也,非以本政教也,非以一天下也,绵绵常以结引驰外为务。故强,南足以破楚,西足以诎秦,北足以败燕,中足以举宋。及以燕赵起而攻之,若振槁然,而身死国亡,为天下大戮,后世言恶则必稽焉。是无他故焉,唯其不由礼义而由权谋也。

三者,明主之所以谨择也,而仁人之所以务白也。善择者制人,不善择者人制之。

【大意】

本篇谈论治国之道,与《富国》最后部分相衔接。作者在这一段文字中指出,以道治国则大安、大荣。治国的方法有三:义、信、权谋,三者的作用各不相同,只有以义治国才能征服天下。义即礼义,也就是道。

国者,天下之大器也,重任也,不可不善为择所而后错之,错险则危;不可不善为择道然后道之,涂秽则塞,危塞则亡。彼国错者,非封焉之谓也,何法之道,谁子之与也?故道王者之法与王者之人为之,则亦王;道霸者之法与霸者之人为之,则亦章。三者,明主之所以谨择也,而仁人之所以务白也。

故国者,重任也,不以积持之则不立。故国者,世所以新者也,是惮惮,非变也,改王改行也。故一朝之日也,一日之人也,然而厌焉有千岁之固何也?曰:援夫千岁之信法以持之也,安与夫千岁之信士为之也。人无百岁之寿,而有千岁之信士,何也?曰:以夫千岁之法自持者,是乃千岁之信士矣。故与积礼义之君子为之则王,与端诚信全之士为之则霸,与权谋倾覆之人为之则亡。三者,明主之所以谨择也,而仁人之所以务白也。善择之者制人,不善择之者人制之。

彼持国者,必不可以独也,然则强固荣辱在于取相矣。身能相能,如是者王。身不能,知恐惧而求能者,如是者强。身不能,不知恐惧而求能者,安唯便僻左右亲比己者之用,如是者危削,綦之而亡。国者,巨用之则大,小用之则小,綦大而王,綦小而亡,小巨分流者存。巨用之者,先义而后利,安不恤亲蔬,不恤贵贱,唯诚能之求,夫是之谓巨用之。小用之者,先利而后义,安不恤是非,不治曲直,唯便僻亲比己者之用,夫是之谓小用之。巨用之者若彼,小用之者若此,小巨分流者亦一若彼,一若此也。故曰:"粹而王,紾而霸,无一焉而亡。"此之谓也。

【大意】

治国是极为重大的事,一定要认真选择立国之道和治国之人,特别是后者。任用积礼义之君子则王,任用权谋之人则亡。对国君来说,他自身之能力是一方面,更重要的是他能不能求得一位贤相,这关系到国家的强弱和荣辱。本文强调治国得人的重要。

国无礼则不正。礼之所以正国也,譬之犹衡之于轻重也,犹绳墨之于曲 直也,犹规矩之于方圆也,既错之而人莫之能诬也。《诗》云:"如霜雪之 将将,如日月之光明,为之则存,不为则亡。"此之谓也。

【大意】

前文言得人的重要,此处讲礼的重要。礼就如衡器规矩,对规范人们行为和治理国家重要无比,为之则存,不为则亡。

国危则无乐君,国安则无忧君。乱则国危,治则国安。今君人者,急逐乐而缓治国,岂不过甚矣哉!譬之是由好声色而恬无耳目也,岂不哀哉!夫人之情,目欲綦色,耳欲綦声,口欲綦味,鼻欲綦臭,心欲綦佚。此五綦者,人情之所必不免也。养五綦者有具,无其具则五綦者不可得而致也。万乘之国,可谓广大富厚矣,加有治辨、强固之道焉,若是,则恬逾无患难矣,然后养五綦之具具也。故百乐者生于治国者也,忧患者生于乱国者也。急逐乐而缓治国者,非知乐者也。故明君者,必将先治其国,然后百乐得其中。暗君必将急逐乐而缓治国,故忧患不可胜校也,必至于身死国亡然后止也,岂不哀哉!将以为乐,乃得忧焉:将以为安,乃得危焉;将以为福,乃得死亡焉;岂不哀哉!於乎!君人者,亦可以察若言矣!故治国有道,人主有职。若夫贯日而治详,一日而曲列之,是所使夫百吏官人为也,不足以是伤游玩安燕之乐。若夫论一相以兼率之,使臣下百吏莫不宿道乡方而务,是夫人主之职也。若是,则一天下,名配尧、禹。之主者,守至约而详,事至佚而功,垂衣裳不下簟席之上,而海内之人莫不愿得以为帝王。夫是之谓至约,乐莫大焉。

人主者,以官人为能者也;匹夫者,以自能为能者也。人主得使人为之, 匹夫则无所移之。百亩一守,事业穷,无所移之也。今以一人兼听天下,日 有余而治不足者,使人为之也。大有天下,小有一国,必自为之然后可,则 劳若秏頼莫甚焉,如是,则虽臧获不肯与天子易势业。以是县天下,一四海,何故必自为之?为之者,役夫之道也,墨子之说也。论德使能而官施之者,圣王之道也,儒之所谨守也。传曰:"农分田而耕,贾分货而贩,百工分事而劝,士大夫分职而听,建国诸侯之君分土而守,三公总方而议;则天子共己而已。"出若入若,天下莫不平均,莫不治辨,是百王之所同也,而礼法之大分也。

百里之地可以取天下,是不虚,其难者在人主之知之也。取天下者,非负其土地而从之之谓也,道足以壹人而已矣。彼其人苟壹,则其土地且奚去我而适它?故百里之地,其等位爵服,足以容天下之贤士矣;其官职事业,足以容天下之能士矣;循其旧法,择其善者而明用之,足以顺服好利之人矣。贤士一焉,能士官焉,好利之人服焉,三者具而天下尽,无有是其外矣。故百里之地,足以竭势矣;致忠信,著仁义,足以竭人矣。两者合而天下取,诸侯后同者先危。《诗》曰:"自西自东,自南自北,无思不服。"一人之谓也。

羿、蜂门者,善服射者也。王良、造父者,善服驭者也;聪明君子者,善服人者也。人服而势从之,人不服而势去之,故王者已于服人矣。故人主欲得善射,射远中微,则莫若羿、蜂门矣;欲得善驭,及速致远,则莫若王良、造父矣;欲得调壹天下,制秦、楚,则莫若聪明君子矣。其用知甚简,其为事不劳而功名致大,甚易处而綦可乐也,故明君以为宝,而愚者以为难。

夫贵为天子,富有天下,名为圣王,兼制人,人莫得而制也,是人情之 所同欲也,而王者兼而有是者也。重色而衣之,重味而食之,重财物而制之, 合天下而君之;饮食甚厚,声乐甚大,台榭甚高,园囿甚广,臣使诸侯,一 天下,是又人情之所同欲也,而天子之礼制如是者也。制度以陈,政令以挟; 官人失要则死,公侯失礼则幽,四方之国,有侈离之德则必灭;名声若日月, 功绩如天地,天下之人应之如景向,是又人情之所同欲也,而王者兼而有是 者也。故人之情,口好味而臭味莫美焉,耳好声而声乐莫大焉,目好色而文 章致繁、妇女莫众焉,形体好佚而安重闲静莫愉焉,心好利而谷禄莫厚焉; 其谁能睹是而不乐也哉!欲是之主并肩而存,能建是之士不世绝,千岁而不 合,何也?曰:"人主不公,人臣不忠也。人主则外贤而偏举,人臣则争职 而妒贤,是其所以不合之故也。人主胡不广焉,无恤亲疏,无偏贵贱,唯诚 能之求?若是,则人臣轻职业让贤而安随其后;如是,则舜、禹还至,王业 还起。功壹天下, 名配舜、禹物由有可乐如是其美焉者乎?呜呼! 君人者亦 可以察若言矣!杨朱哭衢涂,曰:"此夫过举跬步而觉跌千里者夫!"哀哭 之。此亦荣辱安危存亡之衢已,此其为可哀甚于衢涂。呜呼哀哉!君人者千 岁而不觉也。

【大意】

政治昌明的国家,君民安乐,所以明主把自己的安乐寓于治国当中。聪明的国君可以使百里之国取天下,其方法就是用"道",以道治国,天下南北无不归心。所以聪明君子善于使人信服,这是王者之术的最高境界。

无国而不有治法,无国而不有乱法;无国而不有贤士,无国而不有罢士; 无国而不有愿民,无国而不有悍民;无国而不有美俗,无国而不有恶俗。两者并行而国在,上偏而国安,在下偏而国危,上一而王,下一而亡。故其法治,其佐贤,其民愿,其俗美,而四者齐,夫是之谓上一。如是,则不战而 胜,不攻而得,甲兵不劳而天下服。故汤以亳,武王以鄗,皆百里之地也,天下为一,诸侯为臣,通达之属莫不从服,无他故焉,四者齐也。桀、纣即序于有天下之势,索为匹夫而不可得也,是无它故焉,四者并亡也。故百王之法不同若是,所归者一也。

上莫不致爱其下而制之以礼,上之于下,如保赤子。政令制度,所以接下之人百姓,有不理者如豪末,则虽孤独鳏寡必不加焉。故下之亲上欢如父母,可杀而不可使不顺。君臣上下,贵贱长幼,至于庶人,莫不以是为隆正。然后皆内自省以谨于分,是百王之所以同也,而礼法之枢要也。然后农分田而耕,贾分货而贩,百工分事而劝,士大夫分职而听,建国诸侯之君分土而守,三公总方而议,则天子共己而止矣。出若入若,天下莫不平均,莫不治辨,是百王之所同而礼法之大分也。

若夫贯日而治平,权物而称用,使衣服有制,宫室有度,人徒有数,丧祭械用皆有等宜,以是用挟于万物,尺寸寻丈,莫得不循乎制度数量然后行,则是官人使吏之事也,不足数于大君子之前。故君人者,立隆政本朝而当,所使要百事者诚仁人也,则身佚而国治,功大而名美,上可以王,下可以霸;立隆正本朝而不当,所使要百事者非仁人也,则身劳而国乱,功废而名辱,社稷必危:是人君者之枢机也。故能当一人而天下取,失当一人而社稷危,不能当一人而能当千人百人者,说无之有也。既能当一人,则身有何劳而为,垂衣裳而天下定。故汤用伊尹,文王用吕尚,武王用召公,成王用周公旦。卑者五伯,齐桓公闺门之内,县乐奢泰游玩之修,于天下不见谓修,然九合诸侯,一匡天下,为五伯长,是亦无他故焉,知一政于管仲也,是君人者之要守也。知者易为之兴力而功名綦大,舍是而孰足为也?故古之人有大功名者,必道是者也;丧其国,危其身者,必反是者也。故孔子曰:"知者之知,固以多矣,有以守少,能无察乎!愚者之知,固以少矣,有以守多,能无狂乎!"此之谓也。

【大意】

每个国家都有兴、亡两种前途:法治、佐贤、民愿、俗美的国家兴,反之则亡。这一点古今同理。做国君的关键不是事必躬亲,而在于设官分职,任用仁人管理政事,以礼义规范百姓,这样国家必然昌盛。

治国者,分已定,则主相、臣下、百吏各谨其所闻,不务听其所不闻; 各谨其所见,不务视其所不见。所闻所见诚以齐矣,则虽幽闲隐辟,百姓莫敢不敬分安制以化其上,是治国之征也。

主道治近不治远,治明不治幽,治一不治二。主能治近则远者理,主能治明则幽者化,主能当一则百事正。夫兼听天下,日有余而治不足者如此也,是治之极也。既能治近,又务治远;既能治明,又务见幽;既能当一,又务正百;是过者也。过,犹不及也,辟之是犹立直木而求其景之枉也。不能治近,又务治远;不能察明,又务见幽;不能当一,又务正百:是悖者也,辟之是犹立枉木而求其景之直也。故明主好要而暗主好详。主好要则百事详,主好详则百事荒。君者,论一相,陈一法,明一指,以兼覆之,兼炤之,以观其盛者也。相者,论列百官之长,要百事之听,以饰朝廷臣下百吏之分,度其功劳,论其庆赏,岁终奉其成功以效于君。当则可,不当则废,故君人劳于索之,而休于使之。

【大意】

本段承前文继续论谈分职而治的重要。文中指出:国君、臣下的职责明

确后,就要各谨其职,不干涉别人事务。只有这样,才能抓住要领。

用国者,得百姓之力者富,得百姓之死者强,得百姓之誉者荣。三得者 具而天下归之,三得者亡而天下去之。天下归之之谓王,天下去之之谓亡。 汤、武者,循其道,行其义,兴天下同利,除天下同害,天下归之。故厚德 音以先之,明礼义以道之,致忠信以爱之,尚贤使能以次之,爵服赏庆以申 重之,时其事、轻其任以调齐之,潢然兼覆之,养长之,如何赤子。生民则 致宽,使民则綦理,辩政令制度,所以接天下之人百姓,有非理者如豪末, 则虽孤独鳏寡必不加焉。是故百姓贵之如帝,亲之如父母,为之出死断亡而 不愉者,无他故焉,道德诚明,利泽诚厚也。乱世不然:污漫突盗以先之, 权谋倾覆以示之,俳优、侏儒、妇女之请谒以悖之,使愚诏知,使不肖临贤, 生民则致贫隘,使民则綦劳苦。是故百姓贱之如 ,恶之如鬼,日欲司间而 相与投藉之,去逐之。卒有寇难之事,又望百姓之为己死,不可得也,说无 以取之焉。孔子曰:"审吾所以适人,适人之所以来我也。"此之谓也。

伤国者何也?曰:以小人尚民而威,以非所取于民而巧,是伤国之大灾也。大国之主也,而好见小利,是伤国;其于声色、台榭、园囿也,愈厌而好新,是伤国;不好循正其所以有,啖啖常欲人之有,是伤国。三邪者在匈中,而又好以权谋倾覆之人断事其外,若是,则权轻名辱,社稷必危,是伤国者也。大国之主也,不隆本行,不敬旧法,而好诈故若是,则夫朝廷群臣亦从而成俗于不隆礼义而好倾覆也。朝廷群臣之俗若是,则夫众庶百姓亦从而成俗于不隆礼义而好贪利矣。君臣上下之俗莫不若是,则地虽广,权必轻;人虽众,兵必弱;刑罚虽繁,令不下通。夫是之谓危国,是伤国者也。

儒者为之不然,必将曲辨:朝廷必将隆礼义而审贵贱,若是,则士大夫莫不敬节死制者矣。百官则将齐其制度,重其官秩,若是,则百吏莫不畏法而遵绳矣。关市几而不征,质律禁止而不偏,如是,则商贾莫不孰悫而无诈矣。百工将时斩伐,佻其期日而利其巧任,如是,则百工莫不忠信而不楛矣。县鄙将轻田野之税,省刀布之敛,罕举力役,无夺农时,如是,则农夫莫不朴力而寡能矣。士大夫务节死制,然而兵劲。百吏畏法循绳,然后国常不乱。商贾敦悫无诈,则商旅安,货财通,而国求给矣。百工忠信而不楛,则器用巧便而财不匮矣。农夫朴力而寡能,则上不失天时,下不失地利,中得人和,而百事不废。是之谓政令行,风俗美,以守则固,以征则强,居则有名,动则有功。此儒之所谓曲辨也。

【大意】

百姓对国家的兴亡作用甚大,因而贤主要竭力关心百姓。在文中,荀子 抨击了小人误国害民的罪行,主张儒者治国。 有乱君,无乱国;有治人,无治法。羿之法非亡也,而羿不世中;禹之法犹存,而夏不世王。故法不能独立,类不能自行,得其人则存,失其人则亡。法者,治之端也;君子者,法之原也。故有君子,则法虽省,足以遍矣;无君子,则法虽具,失先后之施,不能应事之变,足以乱矣。不知法之义而正法之数者,虽博,临事必乱。故明主急得其人,而暗主急得其势。急得其人,则身佚而国治,功大而名美,上可以王,下可以霸;不急得其人,而急得其势,则身劳而国乱,功废而名辱,社稷必危。故君人者,劳于索之,而休于使之。《书》曰:"惟文王敬忌,一人以择。"此之谓也。

合符节、别契券者,所以为信也;上好权谋,则臣下百吏诞诈之人乘是而后欺。探筹投鉤者,所以为公也;上好曲私,则臣下百吏乘是而后偏。衡石称县者,所以为平也;上好倾覆,则臣下百吏乘是而后险。斗斛敦概者,所以为啧也;上好贪利,则臣下百吏乘是而后丰取刻与,以无度取于民。故械数者,治之流也,非治之原也;君子者,治之原也。官人守数,君子养原;原清则流清,原浊则流浊。故上好礼义,尚贤使能,无贪利之心,则下亦将綦辞让,致忠信而谨于臣子矣。如是则虽在小民,不待合符节、别契券而信,不待探筹投鉤而公,不待衡石称县而平,不待斗斛敦概而啧。故赏不用而民劝,罚不用而民服,有司不劳而事治,政令不烦而俗美,百姓莫敢不顺上之法,象上之志,而劝上之事,而安乐之矣。故藉敛忘费,事业忘劳,寇难忘死,城郭不待饰而固,兵刃不待陵而劲,敌国不待服而诎,四海之民不待令而一。夫是之谓至平。《诗》曰:"王犹允塞,徐方既来。"此之谓也。

【大意】

治国需要有法,但更需要君子。君子是法的本原,也是国家得以治理的 根本保证。所以为君之道在于任用君子、尚贤使能,做出好的表率。

请问为人君?曰:以礼分施,均遍而不偏。请问为人臣?曰:以礼待君,忠顺而不懈。请问为人父?曰:宽惠而有礼。请问为人子?曰:敬爱而致文。请问为人兄?曰:慈爱而见友。请问为人弟?曰:敬诎而不苟。请问为人夫?曰:致功而不流,致临而有辨。请问为人妻?曰:夫有礼,则柔从听待,夫无礼,则恐惧而自竦也。此道也,偏立而乱,俱立而治,其足以稽矣。请问兼能之奈何?曰:审之礼也。古者先王审礼以方皇周浃于天下,动无不当也。故君子恭而不难,敬而不巩,贫穷而不约,富贵而不骄,并遇变态而不穷,审之礼也。故君子之于礼,敬而安之;其于事也,径而不失;其于人也,寡怨宽裕而无阿;其所为身也,谨修饰而不危;其应变故也,齐给便捷而不惑;其于天地万物也,不务说其所以然而致善用其材;其于百官之事、技艺之人也,不与之争能而致善用其功;其待上也,忠顺而不懈;其使下也,均遍而不偏;其交游也,缘义而有类;其居乡里也,容而不乱。是故穷则必有名,达则必有功,仁厚兼覆天下而不闵,明达用天地理、万变而不疑,血气和平,志意广大,行义塞于天地之间,仁知之极也,夫是之谓圣人。审之礼也。

请问为国?曰:闻修身,未尝闻为国也。君者,仪也,仪正而景正。君者,槃也,槃圆而水圆。君者,盂也,盂方而水方。君射则臣决。楚庄王好细腰,故朝有饿人。故曰:闻修身,未尝闻为国也。

【大意】

礼是人君治国的重要武器,一切事物以礼来评断、制约,国家就好管理

了。治国的另一个重要原则,就是人君要做出的表率,加强自身德行的修养。 君者,民之原也,原清则流清,原浊则流浊。故有社稷者而不能爱民、 不能利民,而求民之亲爱己,不可得也。民不亲不爱,而求其为己用,为己 死,不可得也。民不为己用,不为己死,而求兵之劲,城之固,不可得也。 兵不劲,城不固,而求敌之不至,不可得也。敌至而求无危削,不灭亡,不可得也。危削灭亡之情举积此矣,而求安乐,是狂生者也。狂生者,不可 而落。故人主欲强固安乐,则莫若反之民;欲附下一民,则莫若反之政;欲 修政美国,则莫若求其人。彼或蓄积而得之者不世绝,彼其人者,生乎今之 世而志乎古之道。以天下之王公莫好之也,然而于是独好之;以天下之民贫 欲为之也,然而于是独为之;好之者贫,为之者穷,然而于是犹将为之也, 不为少顷辍焉。晓然独明于先王之所以得之、所以失之,知国之安危臧否若 别白黑。是其人也,大用之则天下为一,诸侯为臣;小用之则威行邻敌; 不能用,使无去其疆域,则国终身无故。故君人者,爱民而安,好士而荣, 两者无一焉而亡。《诗》曰:"介人维藩,大师为垣。"此之谓也。

道者何也?曰:君道也。君者何也?曰:能群也。能群也者何也?曰: 善生养人者也,善班治人者也,善显设人者也,善藩饰人者也。善生养人者 人亲之,善班治人者人安之,善显设人者人乐之,善藩饰人者人荣之。四统 者俱而天下归之, 夫是之谓能群。不能生养人者, 人不亲也, 不能班治人者, 人不安也,不能显设人者,人不乐也,不能藩饰人者,人不荣也。四统者亡 而天下去之, 夫是之谓匹夫。故曰:道存则国存, 道亡则国亡。省工贾, 从 农夫,禁盗贼,除奸邪,是所以生养之也。天子三公,诸侯一相,大夫擅官, 士保职,莫不法度而公,是所以班治之也。论德而定次,量能而授官,皆使 其人载其事而各得其所宜。上贤使之为三公,次贤使之为诸侯,下贤使之为 士大夫,是所以显设之也。修冠弁衣裳、黼黻文章、雕琢刻镂皆有等差,是 所以藩饰之也。故由天子至于庶人也,莫不骋其能,得其志,安乐其事,是 所同也;衣暖而食充,居安而游乐,事时制明而用足,是又所同也。若夫重 色而成文章,重味而备珍备,是所衍也。圣王财衍以明辨异,上以饰贤良而 明贵贱,下以饰长幼而明亲疏;上在王公之朝,下在百姓之家,天下晓然皆 知其非以为异也,将以明分达治而保万世也。故天子诸侯无靡费之用,士大 夫无流淫之行,百吏官人无怠慢之事,众庶百姓无奸怪之俗,无盗贼之罪, 其能以称义遍矣。故曰:"治则衍及百姓,乱则不足及王公。"此之谓也。

至道大形,隆礼至法则国有常,尚贤使能则民知方,纂论公察则民不疑,赏克罚偷则民不怠,兼听齐明则天下归之。然后明分职,序事业,材技官能,莫不治理,则公道达而私门塞矣,公义明而私事息矣。如是,则德厚者进而佞说者止,贪利者退而廉节者起。《书》曰:"先时者杀无赦,不逮时者杀无赦。"人习其事而固,人之百事,如耳目鼻口之不可以相借官也;故职分而民不慢,次定而序不乱,兼听齐明而百事不留。如是,则臣下百吏至于庶人莫不修己而后敢安正,诚能而后敢受职;百姓易俗,小人变心,奸怪之属莫不反悫,夫是之谓政教之极。故天子不视而见,不听而聪,不虑而知,不动而功,块然独坐而天下从之如一体,如四职之从心。夫是之谓大形。《诗》曰:"温温恭人,维德之基。"此之谓也。

【大意】

国君是民望所在,他的行为好坏决定着民心向背,而民心决定着国家的存亡。所以若想国家强盛,国君必须在人民身上下功夫,在治理上下功夫,

更要寻找有能力的贤人辅佐。

为人主者,莫不欲强而恶弱,欲安而恶危,欲荣而恶辱,是禹、桀之所同也。要此三欲,辟此三恶,果何道而便?曰:在慎取相,道莫径是矣。故知而不仁,不可;仁而不知,不可;既知且仁,是人主之宝也,而王霸之佐也。不急得,不知;得而不用,不仁。无其人而幸有其功,愚莫大焉。

今人主有六患:使贤者为之,则与不肖者规之;使知者虑之,则与愚者论之;使修士行之,则与污邪之人疑之。虽欲成功,得乎哉!譬之是犹立直木而恐其景之枉也,惑莫大焉。语曰:"好女之色,恶者之孽也。公正之士,众人之痤也。循乎道之人,污邪之贼也。"今使污邪之人论其怨贼而求其无偏,得乎哉!譬之是犹立枉木而求其景之直也,乱莫大焉。

故古之熔魏志不然。其取人有道,启佑熔有犯〕缺熔志敌 < 厕志以礼;佑熔志犯 < 禁志以地〕行阴犊静 < 敦志以礼;趾伦缺神 < 稽志以迟;日砸积居 < 谐志以苟〕冠卑不涤以临尊 < 邱不涤以县重 < 愚不涤以谋趾 < 首以万举不过也〕冠谐志以礼,而观其能安敬也;与之举错迁移,而观其能应变也;与之安燕,而观其能无流慆也;接之以声色、权利、忿怒、患险,而观其能无离守也。彼诚有之者与诚无之者若白黑然,可诎邪哉!故伯乐不可欺以马,而君子不可欺以人。此明王之道也。

人主欲得善射,射远中微者,县贵爵重赏以招致之,内不可以阿子弟, 外不可以隐远人,能中是者取之,是岂不必得之之道也哉!虽圣人不能易也。 欲得善驭速致远者,一日而千里,县贵爵重赏以招致之,内不可以阿子弟, 外不可以隐远人,能致是者取之,是岂不必得之之道也哉!虽圣人不能易也。 欲治国驭民,调壹上下,将内以固城,外以拒难,治则制人,人不能制也, 乱则危辱灭亡可立而待也。然而求卿相辅佐,则独不若是其公也,案唯便嬖 亲比己者之用也,岂不过甚矣哉!故有社稷者莫不欲强,俄则弱矣;莫不欲 安,俄则危矣;莫不欲存,俄则亡矣。古有万国,今有数十焉,是无他故, 莫不失之是也。故明主有私人以金石珠玉,无私人以官职事业,是何也?曰: 本不利于所私也。彼不能而主使之,则是主暗也;臣不能而诬能,则是臣诈 也。主暗于上,臣诈于下,灭亡无日,俱害之道也。夫文王非无贵戚也,非 无子弟也,非无便嬖也,倜然乃举太公于州人而用之,岂私之也哉!以为亲 邪?则周姬姓也。而彼姜姓也,以为故邪?则未尝相识也。以为好丽邪?则 夫人行年七十有二, 然而齿堕矣。然而用之者, 夫文王欲立贵道, 欲白贵 名,以惠天下,而不可以独也,非于是子莫足以举之,故举是子而用之。于 是乎贵道果立,贵名果明,兼制天下,立七十一国,姬姓独居五十三人,周 之子孙苟不狂惑者,莫不为天下之显诸侯,如是者,能爱人也。故举天下之 大道,立天下之大功,然后隐其所怜所爱,其下犹足以为天下之显诸侯。故 曰:"唯明主为能受其所爱,暗主则必危其所爱。"此之谓也。

【大意】

本段承上文继续阐述为君之道。人主无不希望国家强大昌盛,而实现这些目标的捷径是选用贤能为相。使用贤能时必须充分信任,使其充分发挥能力。荀子认为,人主不可任人唯亲,金石珠玉可以赏给亲近者,而官职则不行。任职者若无能力,则君臣必定一起灭亡。

墙之外,目不见也;里之前,耳不闻也;而人主之守司,远者天下,近 者境内,不可不略知也。天下之变,境内之事,有弛易 差者矣,而人主无 由知之,则是拘胁蔽塞之端也。耳目之明,如是其狭也;人主之守司,如是 其广也;其中不可以不知也,如是其危也。然则人主将何以知之?曰:便嬖左右者,人主之所以窥远收众之门户牖向也,不可不早具也。故人主必将有便嬖左右足信者然后可,其知惠足使规物,其端诚足使定物然后可,夫是之谓国具。人主不能不有游观安燕之时,则不得不有疾病物故之变焉。如是国者,事物之至也如泉原,一物不应,乱之端也。故曰:人主不可以独也。卿相辅佐,人主之基杖也,不可不早具也。故人主必将有卿相辅佐足任者然后可,其德音足以填抚百姓,其知虑足以应待万变然后可,夫是之谓国具。四邻诸侯之相与,不可以不相接也,然而不必相亲也。故人主必将有足使喻志决疑于远方者然后可。其辩说足以解烦,其知虑足以决疑,其齐断足以距难,不还秩、不反君,然而应薄扞患足以持社稷然后可,夫是之谓国具。故人主无便嬖左右足信者谓之暗,无卿相辅佐足任者谓之独,所使于四邻诸侯者非其人谓之孤,孤独而晻谓之危。国虽若存,古之人曰亡矣。《诗》曰:"济济多士,文王以宁。"此之谓也。

材人:愿悫拘录,计数纤啬而无敢遗丧,是官人使吏之材也。修饬端正,尊法敬分而无倾侧之心守职循业,不敢损益,可传世也,而不可使侵夺,是士大夫官师之材也,知隆礼义之为尊君也,知好士之为美名也,知爰民之为安国也,知有常法之为一俗也,知尚贤使能之为长功也,知务本禁末之为多材也,知无与下争小利之为便于事也,知明制度权物称用之为不泥也,是卿相辅佐之材也。未及君道也。能论官此三材者而无失其次,是谓人主之道也。若是,则身佚而国治,功大而名美,上可以王,下可以霸,是人主之要守也。人主不能论此之材者,不知道此道,安值将卑势出劳,并耳目之乐,而亲自贯日而治详,一内而曲辨之,虑与臣下争小察而綦偏能,自古及今,未有如此而不乱者也。是所谓"视乎不可见,听乎不可闻,为乎不可成",此之谓也。

【大意】

作为人主,光任用有能力的卿相还不够,还应有广泛了解下情的人在身边,同时还要有能够体现人主意志、协调四邻诸侯关系的外交使者。必须了解他们的长处和短处,这是人主应具备的能力。

人臣之论:有态臣者,有篡臣者,有功臣者,有圣臣者。内不足使一民,外不足使距难,百姓不亲,诸侯不信,然而巧敏佞说,善取宠乎上,是态臣者也。上不忠乎君,下善取誉乎民,不恤公道通义,朋党比周,以环主图私为务,是篡臣者也。内足使以一民,外足使以距难,民亲之,士信之,上忠乎君,下爱百姓而不倦,是功臣者也。上则能尊君,下则能爱民,政令教化,刑下如影,应卒遇变,齐给如响,推类接誉,以待无方,曲成制象,是圣臣者也。故用圣臣者王,用功臣者强,用篡臣者危,用态臣者亡。态臣用则必死。篡臣用则必危,功臣用则必荣,圣臣用则必尊。故齐之苏秦、楚之州侯、秦之张仪,可谓态臣者也。韩之张去疾、赵之奉阳、齐之孟尝,可谓篡臣也。齐之管仲、晋之咎犯、楚之孙叔敖,可谓功臣矣。殷之伊尹、周之太公,可谓圣臣矣。是人臣之论也,吉凶贤不肖之极也,必谨志之而慎自为择取焉,足以稽矣。

从命而利君谓之顺,从命而不利君谓之谄;逆命而利君谓之忠,逆命而不利君谓之篡;不恤君之荣辱,不恤国之臧否,偷合苟容,以持禄养交而已耳,谓之国贼。君有过谋过事,将危国家、殒社稷之惧也,大臣父兄有能进言于君,用则可,不用则去,谓之谏;有能进言于君,用则可,不用则死,谓之争;有能比知同力,率群臣百吏而相与强君挢君,君虽不安,不能不听,遂以解国之大患,除国之大害,成于尊君安国,谓之辅;有能抗君之命,窃君之重,反君之事,以安国之危,除君之辱,功伐足以成国之大利,谓之拂。故谏、争、辅、拂之人,社稷之臣也,国君之宝也,明君所尊厚也,而暗主惑君以为己贼也。故明君之所赏,暗君之所罚也;暗君之所赏,明君之所杀也。伊尹、箕子可谓谏矣,比干、子胥可谓争矣,平原君之于赵可谓辅矣,信陵君之于魏可谓拂矣。传曰:"从道不从君。"此之谓也。

故正义之臣设,则朝廷不颇;谏争辅拂之人信,则君过不远;爪牙之士施,则仇雠不作;边境之臣处,则疆垂不丧。故明主好同而暗主好独,明主尚贤使能而飨其盛,暗主妒贤畏能而灭其功。罚其忠,赏其贼,夫是之谓至暗,桀、纣所以灭也。

【大意】

本篇是论述做大臣应遵循的原则。在这一段中,作者分析了大臣的类型,指出,大臣有态臣、篡臣、功臣、圣臣四种。态臣、篡臣是不利于国家的臣子,用之则亡;而功臣、圣臣则与之相反。大臣面对国君,能够谏、争、辅、拂者,是社稷之臣,是国君之宝。作者对"从道不从君"的为臣之道表示赞同。

事圣君者,有听从 < 无谫争;室中君者,有谏争,无谄谀;事暴君者, 有补削,无挢拂。迫胁于乱时,穷居于暴国,而无所避之,则崇其美,扬其善,违其恶,隐其败,言其所长,不称其所短,以为成俗。诗曰:"国有大命,不可以告人,妨其躬身。"此之谓也。

恭敬而逊,听从而敏,不敢有以私决择也,不敢有以私取与也,以顺上为志,是事圣君之义也。忠信而不谀,谏争而不谄,挢然刚折,端志而无倾侧之心,是案曰是,非案曰非,是事中君之义也。调而不流,柔而不屈,宽容而不乱,晓然以至道而无不调和也,而能化易,时关内之,是事暴君之义也。若驭朴马,若养赤子,若食 人,故因其惧也,而改其过;因其忧也,

而辨其故;因其喜也,而入其道;因其怒也,而除其怨:曲得所谓焉。《书》曰:"从命而不拂,微谏而不倦,为上则明,为下则逊。"此之谓也。

事人而不顺者,不疾者也;疾而不顺者,不敬者也;敬而不顺者,不忠者也;忠而不顺者,无功者也;有功而不顺者,无德者也。故无德之为道也,伤疾、堕功、灭苦,故君子不为也。

有大忠者,有次忠者,有下忠者,有国贼者:以德复君而化之,大忠也;以德调君而辅之,次忠也;以是谏非而怒之,下忠也;不恤君之荣辱,不恤国之臧否,偷合苟容,以之持禄养交而已耳,国贼也。若周公之于成王也,可谓大忠矣;若管仲之于桓公,可谓次忠矣;若子胥之于夫差,可谓下忠矣;若曹触龙之于纣者,可谓国贼矣。

仁者必敬人。凡人非贤则案不肖也。人贤而不敬,则是禽兽也;人不肖而不敬,则是狎虎也。禽兽则乱,狎虎则危,灾及其身矣。《诗》曰:"不敢暴虎,不敢冯河。人知其一,莫知其它。战战兢兢,如临深渊,如履薄冰。"此之谓也。

故仁者必敬人。敬人有道:贤者则贵而敬之,不肖者则畏而敬之;贤者则亲而敬之,不肖者则疏而敬之。其敬一也,其情二也。若夫忠信端悫而不害伤,则无接而不然,是仁人之质也。忠信以为质,端悫以为统,礼义以为文,伦类以为理,喘而言,臑而动,而一可以为法则。《诗》曰:"不僭不贼,鲜不为则。"此之谓也。

恭敬,礼也;调和,乐也;谨慎,利也;斗怒,害也。故君子安礼,乐乐,谨慎而无斗怒,是以百举不过也。小人反是。

通忠之顺,权险之平,祸乱之从声,三者,非明主莫之能知也。争然后善,戾然后功,出死无私,致忠而公,夫是之谓通忠之顺,信陵群似之矣。夺然后义,杀然后仁,上下易位然后贞,功参天地,泽被生民,夫是之谓权险之平,汤、武是也。过而通情,和而无经,不恤是非,不论曲直,偷合苟容,迷乱狂生,夫是之谓祸乱之从声,飞廉、恶来是也。传曰:"斩而齐,枉而顺,不同而壹。"《诗》曰:"受小球大球,为下国缀旒。"此之谓也。

【大意】

大臣事君所采取的原则,应首先看君主是明君还是暴君。对于明君,大臣只要顺从其意即可;不得已而事奉暴君,大臣则应言君主之所长,不言其所短,做到柔而不屈,有机会则晓以为君之道。作为大臣,应该做到顺、敬、忠。荀子对此三者作了详细的阐述。

十四 致士

衡听、显幽、重明、退奸、进良之术:朋党比周之誉,君子不听;残贼加累之谮,君子不用;隐忌雍蔽之人,君子不近;货财禽犊之请,君子不许。凡流言、流说、流事、流谋、流誉、流愬,不官而衡至者,君子慎之。闻听而明誉之,定其当而当,然后士其刑赏而还与之,如是则奸言、奸说、奸事、奸谋、奸誉、奸誉、奸愬莫之试也,忠言、忠说、忠事、忠谋、忠誉、忠载莫不明通,方起以尚尽矣。夫是之谓衡听、显幽、重明、退奸、进良之术。

川渊深而鱼鳖归之,山林茂而禽兽归之,刑政平而百姓归之,礼义备而君子归之。故礼及身而行修,义及国而政明,能以礼挟而贵名白,天下愿,令行禁止,王者之事毕矣。《诗》曰:"惠此中国,以绥四方。"此之谓也。川渊者,龙鱼之居也;山林者,鸟兽之居也;国家者,士民之居也。川渊枯则龙鱼去之,山林险则鸟兽去之,国家失政则士民去之。

无土则人不安居,无人则士不守,无道法则人不至,无君子则道不举。 故土之与人也,道之与法也者,国家之本作也,君子也者,道法之总要也, 不可少顷旷也。得之则治,失之则乱;得之则安,失之则危;得之则存,失 之则亡。故有良法而乱者有之矣,有君子而乱者,自古及今,未尝闻也。传 曰:"治生乎君子,乱生乎小人。"此之谓也。

得众动天。美意延年。诚信如神。夸诞逐魂。

人主之患,不在乎不言用贤,而在乎诚必用贤。夫言用贤者口也,却贤者行也,口行相反而欲贤者之至,不肖者之退也,不亦难乎!夫耀蝉者务在明其火,振其树而已,火不明,虽振其树,无益也。今人主有能明其德,则天下归之,若蝉之归明火也。

临事接民而以义,变应宽裕而多容,恭敬以先之,政之始也;然后中和察断以辅之,政之隆也;然后进退诛赏之,政之终也。故一年与之始,三年与之终。用其终为始,则政令不行而上下怨疾,乱所以自作也。《书》曰:"义刑义杀,勿庸以即,女惟曰:'未有顺事。'"言先教也。

程者,物之准也;礼者,节之准也。程以立数,礼以定伦,德以叙位,能以授官。凡节奏欲陵,而生民欲宽,节奏陵而文,生民宽而安。上文下安,功名之极也,不可以加矣。

君者,国之隆也;父者,家之隆也。隆一而治,二而乱,自古及今,未 有二降争重而能长久者。

师术有四,而博习不与焉:尊严而惮,可以为师;耆艾而信,可以为师;诵说而不陵不犯,可以为师;知微而论,可以为师。故师术有四,而博习不与焉。水深而回,树落则粪本,弟子通利则思师。《诗》曰:"无言不雠,无德不报。"此之谓也。

赏不欲僭,刑不欲滥,赏僭则利及小人,刑滥则害及君子。若不幸而过, 宁僭无滥;与其害善,不若利淫。

【大意】

本篇主要阐述如何招揽人才。荀子指出,君子能够兼听、显幽、重明、 退奸、进良,任用君子对于一个国家的治理十分重要。招徕君子要修礼义, "礼义备而君子归之"。此外还要有良好的法规,"无道法则人不至"。对 于国君来说,用贤不要停留在口头上,而要付诸行动,言行一致,贤者必至。 临武君与孙卿子议兵于赵孝成王前,王曰:"请问兵要。"临武君对曰: "上得天时,下得地利,观敌之变动,后之发,先之至,此用兵之要求也。" 孙卿子曰:"不然。臣所闻古之道,凡用兵攻战之本在乎壹民。弓矢不调,则羿不能以中微;六马不和,则造父不能以致远;士民不亲附,则汤、武不能以必胜也。故善附民者,是乃善用兵者也。故兵要在乎善附民而已。"

临武君曰:"不然。兵之所贵者势利也,所行者变诈也。善用兵者,感 忽悠暗,莫知其所从出,孙、吴用之,无敌于天下,岂必待附民哉!"

孙卿子曰:"不然。臣之所道,仁人之兵,王者之志也。君之所贵,权 谋势利也;所行,攻夺变诈也,诸侯之事也。仁人之兵,不可诈也。彼可诈 者,怠慢者也,路亶者也,君臣上下之间滑然有离德者也。故以桀诈桀,犹 巧拙有幸焉。以桀诈尧,譬之若以卵投石,以指挠沸;若赴水火,入焉焦没 耳。故仁人上下,百将一心,三军同力;臣之于君也,下之于上也,若子之 事父,弟之事兄,若手臂之扞头目而覆胸腹也,诈而袭之,与先惊而后击之, 一也。且仁人之用十里之国,则将有百里之听;用百里之国,则将有千里之 听;用千里之国,则将有四海之听。必将聪明警戒,和传而一。故仁人之兵, 聚则成卒,散则成列;延则若莫邪之长刃,婴之者断;兑则若莫邪之利锋, 当之者溃;圜居而方止,则若磐石然,触之者角摧,案角鹿埵、陇种、东笼 而退耳。且夫暴国之君,将谁与至哉?彼其所与至者,必其民也,而其民之 亲我,欢若父母,其好我,芬若椒兰;彼反顾其上,则若灼黥,若仇雠。人 之情,虽桀、跖,岂又肯为其所恶贼其所好者哉?是犹使人之子孙自贼其父 母也,彼必将来告之,夫又何可诈也?故仁人用,国日明,诸侯先顺者安, 后顺者危,虑敌之者削,反之者亡。《诗》曰:'武王载发,有虔秉钺;如 火烈烈,则莫我敢遏。'此之谓也。

孝成王、临武君曰:"善!请问王者之兵设何道、何行而可?"

孙卿子曰:"凡在大王,将率末事也。臣请遂道王者诸侯强弱存亡之效、 安危之势。君贤者其国治,君不能者其国乱;隆礼、贵义者其国治,简礼、 贱义者其国乱。治者强,乱者弱,是强弱之本也。上足卬则下可用也,上不 印则下不可用也。下可用则强,下不可用则弱,是强弱之常也。隆礼效功, 上也;重禄贵节,次也;上功贱节,下也:是强弱之凡也。好士者强,不好 士者弱;爱民者强,不爱民者弱;政令信者强,政令不信者弱;民齐者强, 民不齐者弱;赏重者强,赏轻者弱;刑威者强,刑侮者弱;械用兵革攻完便 利者强,械用兵革窳楛不便利者弱;重用兵者强,轻用兵者弱;权出一者强, 权出二者弱;是强弱之常也。齐人隆技击,其技也,得一首者,则赐赎锱金, 无本赏矣。是事小敌毳则偷可用也,事大敌坚则焉涣离耳,若飞鸟然,倾侧 反覆无日,是亡国之兵也。兵莫弱是矣,是其去赁市佣而战之几矣。魏氏之 武卒,以度取之,衣三属之甲,操十二石之弩,负服矢五十个,置戈其上, 冠 带剑, 赢三日之粮, 日中而趋百里。中试则复其户, 利其田宅, 是数年 而衰而未可夺也,改造则不易周也,是故地虽大其税必寡,是危国之兵也。 秦人其生民也陿阸,其使民也酷烈,劫之以势,隐之以阸,忸之以庆赏,蝤 之,功赏相长也。五甲首而隶五家,是最为众强长久,多地以正。故四世有 胜,非幸也,数也。故齐之技击不可以遇魏氏之武卒,魏氏之武卒不可以遇

秦之锐士,秦之锐士不可以当桓、文之节制,桓、文之节制不可以敌汤、武之仁义,有遇之者,若以焦熬投石焉。兼是数国者,皆干赏蹈利之兵也,佣徒鬻卖之道也,未有贵上、安制、綦节之理也,诸侯有能微妙之以节,则作而兼殆之耳!故招近募选,隆势诈,尚功利,是渐之也;礼义教化,是齐之也。故以诈遇诈,犹有巧拙焉;以诈遇齐,辟之犹以锥刀堕太山也,非天下之愚人莫敢试。故王者之兵不试,汤、武之诛桀、纣也,拱挹指麾,而强暴之国莫不趋使,诛桀、纣若诛独夫。故《泰誓》曰'独夫纣',此之谓也。故兵大齐则制天下,小齐则治邻敌,若夫招近募选,隆势诈,尚功利之兵,则胜不胜无常,代翕代张,代存代亡,相为雌雄耳矣。夫是之谓盗兵,君子不由也。故齐之田单,楚之庄 ,秦之卫鞅,燕之缪虮,是皆世俗之所谓善用兵者也,是其巧拙强弱则未有以相君也,若其道一也,未及和齐也,持契司诈,权谋倾覆,未免盗兵也。齐桓、晋文、楚庄、吴阖闾、越勾践,是皆和齐之兵也,可谓入其域矣,然而未有本统也;故可以霸而不可以王,是强弱之效也。"

孝成王、临武君曰:"善!请问为将。"

孙卿子曰:"知莫大乎弃疑,行莫大乎无过,事莫大乎无悔。事至无悔而止矣,成不可必也。故制号政令,欲严以威;庆赏刑罚,欲必以信;处舍收臧,欲周以固;徙举进退,欲安以重,欲疾以速;窥敌观变,欲潜以深,欲伍以参;遇敌决战,必道吾所明,无道吾所疑:夫是之谓六术。无欲将而恶废,无急胜而忘败,无威内而轻外,无见其利而不顾其害,凡虑事欲孰而用财欲泰:夫是之谓五权。所以不受命于主有三:可杀而不可使处不完,可杀而不可使击不胜,可杀而不可使欺百姓,夫是之谓三至。凡受命于主而行三军,三军既定,百官得序,群物皆正,则主不能喜,敌不能怒,夫是之谓至臣。虑必先事而申之以敬,慎终如始,终始如一,夫是之谓大吉。凡百事之成也必在敬之,其败也必在慢之,故敬胜怠则吉,怠胜敬则灭,计胜欲则从,欲胜计则凶。战如守,行如战,有功如幸,敬谋无圹,敬事无圹,敬吏无圹,敬众无圹,敬敌无圹,夫是之谓五无圹。慎行此六术、五权、三至,而处之以恭敬无圹,夫是之谓天下之将,则通于神明矣。"

临武君曰:"善!请问王者之军制。"

孙卿子曰:"将死鼓,御死辔,百吏死职,士大夫死行列,闻鼓声而进,闻金声而退,顺命为上,有功次之;令不进而进,犹令不退而退也,其罪惟均。不杀老弱,不躐禾稼,服者不禽,格者不舍,奔命者不获。凡诛,非诛其百姓也,诛其乱百姓者也;百姓有扞其贼,则是亦贼也。以故顺刃者生,苏刃者死,奔命者贡。微子开封于宋;曹触龙断于军;殷之服民,所以养生之者也,无异周人。故近者歌讴而乐之,远者竭蹶而趋之,无幽闲辟陋之国,莫不趋使而安乐之,四海之内若一家,通达之属莫不从服,夫是之谓人师。《诗》曰:"自西自东,自南自北,无思不服。"此之谓也。王者有诛而无战,城守不攻,兵格不击。上下相喜则庆之。不屠城,不潜军,不留众,师不越时,故乱者乐其政,不安其上,欲其至也。"

临武君曰:"善!"

【大意】

本篇阐述的是荀子的军事思想。

在文中荀子指出,攻战之本在于得到人民的支持,最强大的军队是"仁人之兵"。军队的强弱取决于国家政治状况。将领要做到智能决疑,行能无

过,临事果断。具体而言,就是要做到六术、五权、三至、五无圹。此外, 军队还必须有严格的纪律,即"顺命为上,有功次之"。

陈嚣问孙卿子曰:"先生议兵,常以仁义为本。仁者爱人,义者循理, 然则又何以兵为?凡所为有兵者,为争夺也。"

孙卿子曰:"非女所知也。彼仁者爱人,爱人,故恶人之害之也;义者循理,循理故恶人之乱之也。彼兵者,所以禁暴除害也,非争夺也。故仁人之兵,所存者神,所过者化,若时雨之降,莫不说喜。是以尧伐欢兜,舜伐有苗,禹伐共工,汤伐有夏,文王伐崇,武王伐纣,此四帝、两王皆以仁义之兵行于天下也。故近者亲其善,远方慕其德;兵不血刃,远迩来服,德盛于此,施及四极。《诗》曰:'淑人君子,其仪不忒。'此之谓也。"

李斯问孙卿子曰:"秦四世有胜,兵强海内,威行诸侯,非以仁义为之也,以便从事而已。"

孙卿子曰:"非女所知也。女所谓使者,不便之便也;吾所谓仁义者,大便之便也。彼仁义者,所以修政者也,政修则民亲其上,乐其君,而轻为之死。故曰:凡在于君,将率,末事也。秦四世有胜, 然常恐天下之一合而轧己也,此所谓末世之兵,未有本统也。故汤之放桀也,非其逐之鸣条之时也;武王之诛纣也,非以甲子之朝而后胜之也。皆前行素修也,此所谓仁义之兵也。今女不求之于本而索之于末,此世之所以乱也。

礼者,治辨之极也,强固之本也,威行之道也,功名之总也。王公由之,所以得天下也,不由,所以陨社稷也。故坚甲利兵不足以为胜,高城深池不足以为固,严令繁刑不足以为威,由其道则行,不由其道则废。楚人鲛革、犀以为甲,鞈如金石;宛钜铁釶,惨如蜂虿;轻利僄遫,卒如飘风,然而兵殆于垂沙,唐蔑死,庄起,楚分而为三四。是岂无坚甲利兵也哉?其所以统之者非其道故也。汝、颍以为险,江、汉以为池,限之以邓林,缘之以方城,然而秦师至而鄢、郢举,若振槁然。是岂无固塞隘阻也哉?其所以统之者非其道故也。纣刳比干,囚箕子,为炮烙刑;杀戮无时,臣下懔然莫必其命,然而周师至而令不行乎下,不能用其民。是岂令不严、刑不繁也哉?其所以统之者非其道故也。古之兵,戈、矛、弓、矢而已矣,然而敌国不待试而诎;城郭不辨,沟池不拑,固塞不树,机变不张,然而国晏然不畏外而明内者,无它故焉,明道而钧分之,时使而诚爱之,下之和上也如影响,有不由令者然后诛之以刑。故刑一人而天下服,罪人不邮其上,知罪之在己也;是故刑罚省而威流,无它故焉,由其道故也。古者帝尧之治天下也。盖杀一人、刑二人而天下治。传曰:'威厉而不试,刑错而不用。'此之谓也。

凡人之动也,为赏庆为之则见害伤焉止矣。故赏庆刑罚势诈不足以尽人之力,致人之死。为人主上者也,其所以接下之百姓者,无礼忠信,焉虑率用赏庆刑罚势诈险阸其下,获其功用而已矣。大寇则至,使之持危城则必畔,遇敌处战则必北,劳苦烦辱则必奔,霍焉离耳,下反制其上。故赏庆刑罚势诈之为道者,佣徒粥卖之道也,不足以合大众,美国家,故古之人羞而不道也。故厚德音以先之,明礼义以道之,致忠信以爱之,尚贤使能以次之,爵服庆赏以申之,时其事,轻其任以调齐之,长养之,如保赤子,政令以定,风俗以一。有离俗不顺其上,则百姓莫不敦恶,莫不毒孽,若祓不祥,然后刑于是起矣。是大刑之所加也,辱孰大焉?将以为利邪?则大刑加焉。身苟不狂惑戆陋,谁睹是而不改也哉!然后百姓晓然皆知修上之法,像上之志而安乐之,于是有能化善、修身、正行、积礼义、尊道德,百姓莫不贵敬,莫

不亲誉,然后赏于是起矣。是高爵丰禄之所加也,荣孰大焉?将以为害邪?则高爵丰禄以持养之,生民之属,孰不愿也。雕雕焉县景爵重赏于其前,县明刑大辱于其后,虽欲无化,能乎哉?故民归之如流水,所存者神,所为者化。而顺,暴悍勇力之属为之化而愿,旁辟曲私之属为之化而公,矜纠收缭之属为之化而调,夫是之谓大化至一。《诗》曰:'王犹允塞,徐方既来。'此之谓也。

凡兼人者有三术:有以德兼人者,有以力兼人者,有以富兼人者。彼贵我名声,美我德行,欲为我民,故辟门除涂以迎吾入,因其民,袭其处,而百姓皆安,立法施令莫不顺比。是故得地而权弥重,兼人而兵俞强,是以德兼人者也。非贵我名声也,非美我德行也,彼畏我威,劫我势,故民虽有离心,不敢有畔虑,若是,则戎甲俞众,奉养必费。是故得地而权弥轻,兼人而兵俞弱,是以力兼人者也。非贵我名声也,非美我德行也,用贫求富,用饥求饱,虚腹张口来归我食;若是,则必发夫掌窌之粟以食之,委之财货以富之,立良有司以接之,已朞三年,然后民可信也。是故得地而权弥轻,兼人而国俞贫,是以富兼人者也。故曰:以德兼人者王,以力兼人者弱,以富兼人者贫。古今一也。

兼并易能也,唯坚凝之难焉。齐能并宋而不能凝也,故魏夺之;燕能并 齐而不能凝也,故田单夺之;韩之上地,方数百里,完全富足而趋赵,赵不 能凝也,故秦夺之。故能并之而不能凝,则必夺;不能并之又不能凝其有, 则必亡。能凝之,则必能并之矣。得之则凝,兼并无强。古者汤以薄,武王 以滈,皆百里之地也,天下为一,诸侯为臣,无它故焉,能凝之也。故凝士 以礼,凝民以政;礼修而士服,政平而民安。士服民安,夫是之谓大凝。以 守则固,以征则强,令行禁止,王者之事毕矣。"

【大意】

在文中荀子指出:征服天下的根本武器不是军队,而是昌明的政治。礼是国家强固之本,行仁义则政治昌明,这样的国家能吸引天下之人,因而能够兼有天下。

刑范正,金锡美,工冶巧,火齐得,剖刑而莫邪已。然而不剥脱,不砥厉,则不可以断绳;剥脱之,砥厉之,则劙盘盂、刎牛马、忽然耳。彼国者,亦强国之剖刑已。然而不教诲,不调一,则入不可以守,出不可以战;教诲之,调一之,则兵劲城固,敌国不敢婴也。彼国者亦有砥厉,礼义、节奏是也。故人之命在天,国之命在礼。人君者隆礼尊贤而王,重法爱民而霸,好利多诈而危,权谋、倾覆、幽险而亡。

威有三:有道德之威者,有暴察之威者,有狂妄之威者。此三威者,不可不孰察也。礼乐则修,分义则明,举错则时,爱利则形,如是,百姓贵之如帝,高之如天,亲之如父母,畏之如神明,故赏不用而民劝,罚不用而威行,夫是之谓道德之威。礼乐则不修,分义则不明,举错则不时,爱利则不形,然而其禁暴也察,其诛不服也审,其刑罚重而信,其诛杀猛而必,黭然而雷击之,如墙厌之,如是,百姓劫则致畏,嬴则敖上,执拘则最,得间则散,敌中则夺,非劫之以形势,非振之以诛杀,则无以有其下,夫是之谓暴察之威。无爱人之心,无利人之事,而日为乱人之道,百姓欢敖则从而执缚之,刑灼之,不和人心。如是,下比周贲溃以离上矣,倾覆灭亡可立而待也!夫是之谓狂妄之威。此三威者,不可不孰察也。道德之威成乎安强,暴察之威成乎危弱,狂妄之威成乎灭亡也。

公孙子曰:"子发将而伐蔡,克蔡,获蔡侯,归致命曰:'蔡侯奉其社 稷而归之楚,舍属二三子而治其地。'既,楚发其赏,子发辞曰:'发诫布 令而敌退,是主威也;徒举相攻而敌退,是将威也;合战用力而敌退,是众 威也。臣舍不宜以众威受赏。'"讥之曰:"'子发之致命也恭,其辞赏也 固。夫尚贤使能,赏有功,罚有罪,非独一人为之也,彼先王之道也,一人 之本也, 善善、恶恶之应也, 治必由之, 古今一也。古者明王之举大事, 立 大功也,大事已博,大功已立,则君享其成,群臣享其功,士大夫益爵,官 人益秩,庶人益禄;是以为善者劝,为不善者沮,上下一心,三军同力,是 以百事成而功名大也。今子发独不然:反先王之道,乱楚国之法。堕兴功之 臣,耻受赏之属,无僇乎族党而抑卑其后世,案独以为私廉,岂不过甚矣哉! 故曰:子发之致命也恭,其辞赏也固。"荀卿子说齐相曰:"处胜人之势, 行胜人之道,天下莫忿,汤、武是也;处胜人之势,不以胜人之道,厚于有 天下之势,索为匹夫不可得也,桀、纣是也。然则得胜人之势者,其不如胜 人之道远矣。夫主相者,胜人以势也;是为是,非为非,能为能,不能为不 能,并已之私欲,必以道夫公道通义之可以相兼容者,是胜人之道也。今相 国上则得专主,下则得专国,相国之于胜人之势, 亶有之矣。然则胡不敺此 胜人之势,赴胜人之道,求仁厚明通之君子而托王焉,与之参国政,正是非? 如是,则国孰敢不为义矣?君臣上下,贵贱长少,至于庶人,莫不为义,则 天下孰不欲合义矣?贤士愿相国之朝,能士愿相国之官,好利之民莫不愿以 齐为归,是一天下也。相国舍是而不为,案直为是世俗之所以为,则女主乱 之宫, 诈臣乱之朝, 贪吏乱之官, 众庶百姓皆以贪利争夺为俗, 曷若是而可 以持国乎?今巨楚县吾前,大燕蝤吾后,劲魏钩吾右,西壤之不绝若绳,楚 人则乃有襄贲、开阳以临吾左。是一国作谋,则三国必起而乘我,如是,则 齐必断而为四,三国若假城然耳,必为天下大笑。曷若?两者孰足为也?夫 桀、纣,圣王之后子孙也,有天下者之世也,势籍之所存,天下之宗室也,

土地之大,封内千里;人之众,数以亿万,俄而天下倜然举去桀、纣而奔汤、 武,反然举恶桀、纣而贵汤、武,是何也?夫桀、纣何失而汤、武何得也? 曰:是无它故焉,桀、纣者善为人所恶也,而汤、武者善为人所好也。人之 所恶何也?曰:污漫、争夺、贪利是也。人之所好者何也?曰:礼义、辞让、 忠信是也。今君人者,辟称比方则欲自并乎汤、武,若其所以统之,则无以 异于桀、纣,而求有汤、武之功名可乎?故凡得胜者必人也,凡得人者必与 道也。道也者何也?曰:礼让忠信是也。故自四五万而往者,强胜,非众之 力也,隆在信矣;自数百里而往者安固,非大之力也,隆在修政矣。今已有 数万之众者也,陶诞比周以争与;已有数百里之国者也,污漫突盗以争地。 然则是弃己之所安强,而争己之所以危弱也,损己之所不足,以重己之所有 余,若是其悖缪也,而求有汤、武之功名可乎?辟之是犹伏而咶天,救经而 弓其足也,说必不行矣,愈务而愈远。为人臣者不恤己行之不行,苟得利而 已矣,是渠冲入穴而求利也,是仁人之所羞而不为也。故人莫贵乎生,莫乐 乎安所以养生安乐者莫大乎礼义。人知贵生乐安而弃礼义,辟之是犹欲寿而 刎颈也,愚莫大焉。故君入者,爱民而安,好士而荣,两者无一焉而亡。《诗》 曰:"价人维藩,大师维垣。"此之谓也。

【大意】

本篇阐述强国之道。在这段文字中作者指出国家强盛的关键是施行礼义 法规,礼义是国家的命脉。君主如能修礼,那么等级就会明确,就具有了道 德之威,受到百姓的拥戴。反之,必然天下大乱。

力术止,义术行。曷谓也?曰:秦之谓也。威强乎汤、武,广大乎舜、禹,然而忧患不可胜校也,諰諰然常恐天下之一合而轧己也,此所谓力术止也。曷谓乎威强乎汤、武?汤、武也者,乃能使说己者用耳。今楚父死焉,国举焉,负三王之庙而辟于陈、蔡之间,视可,司间,案欲剡其胫而以蹈秦之腹,然而秦使左案左,使右案右,是乃使仇人役也,此所谓威强乎汤、武也。曷谓广大乎舜、禹也?曰:古者百王之一天下、臣诸侯也,未有过封内千里者也。今秦南乃有沙羡与俱,是乃江南也,北与胡、貉为邻,西有巴、戎,东在楚者乃界于齐在韩者逾常山乃有临虑,在魏者乃据圉津,即去大梁百有二十里耳,其在赵者剡然有苓而据松柏之塞,负西海而固常山,是地高天下也。威动海内,强殆中国,然而忧患不可胜校也,諰諰然常恐天下之一合而轧己也。此所谓广大乎舜禹也。然则奈何?曰:节威反文,案用夫端诚信全之君子治天下焉,因与之参国政,正是非,治曲直,听咸阳,顺者错之,不顺者而后诛之。若是,则兵不复出于塞外而令行天下矣;若是,则虽为之筑明堂于塞外而朝诸侯,殆可矣。假今之世,益地不如益信之务也。"

应侯问孙卿子曰:"入秦何见?"孙卿子曰:"其固塞险,形势便,山林川谷美,天材之利多,是形胜也。入境,观其风俗,其百姓朴,其声乐不流污,其服不挑,甚畏有司而顺,古之民也,及都邑官府,其百吏肃然,莫不恭俭敦敬忠信而不楛,古之吏也。入其国,观其士大夫,出于其门,入于公门,出于公门,归于其家,无有私事也。不比周,不朋党,倜然莫不明通而公也,古之士大夫也。观其朝廷,其闲听决百事不留,恬然如无治者,古之朝也。故四世有胜,非幸也,数也。是所见也。故曰:佚而治,约而详,不烦而功,治之至也。秦类之矣。虽然,则有其諰矣。兼是数具者而尽有之,然而县之以王者之功名,则倜倜然其不及远矣。是何也?则其殆无儒邪。故曰:粹而王,驳而霸,无一焉而亡。此亦秦之所短也。"

积微,月不胜日,时不胜月,岁不胜时。凡人好敖慢小事,大事至然后兴之务之,如是则常不胜夫敦比于小事者矣。是何也?则小事之至也数,其县日也博,其为积也大。大事之至也希,其县日也浅,其为积也小。故善日者王,善时者霸,补漏者危,大荒者亡。故王者敬日,霸者敬时,仅存之国危而后戚之,亡国至亡而后知亡,至死而后知死,亡国之祸败,不可胜悔也。霸者之善箸焉,可以时托也,王者之功名,不可胜日志也。财物货宝以大为重,政教功名反是,能积微者速成。《诗》曰:"德輶如毛,民鲜克举之。"此之谓也。

凡奸人之所以起者,以上之不贵义、不敬义也。夫义者,所以限禁人之为恶与奸者也。今上不贵义,不敬义,如是,则下之人百姓皆有弃义之志,而有趋奸之心矣,此奸人之所以起也。且上者,下之师也。夫下之和上,譬之犹响之应声,影之像形也。故为人上者不可不顺也。夫义者,内节于人而外节于万物者也,上安于主而下调于民者也。内外上下节者,义之情也。然则凡为天下之要,义为本而信次之。古者禹、汤本义务信而天下治,桀、纣弃义倍信而天下乱。故为人上者必将慎礼义、务忠信,然后可。此君人者之大本也。

堂上不粪,则郊草不瞻旷芸;白刃扞乎胸,则目不见流矢;拔戟加乎首,则十指不辞断。非不以此为务也,疾养缓急之有相先者也。

【大意】

荀子认为:用强力治国是行不通的,必须任用品德高尚的君子治国,节制强威,推行文教。同时,推行德政必须积点滴而成大功。荀子指出,奸人的出现是君主不重礼义的缘故。义是防止人们为恶为奸的手段,是治理天下的法宝。所以君主应做到慎礼义、务忠信,这样国家才会强大。

天行有常,不为尧存,不为桀亡。应之以治则吉,应之以乱则凶。强本而节用,则天不能贫;养备而动时,则天不能病;修道而不贰,则天不能祸。故水旱不能使之饥渴,寒暑不能使之疾,袄怪不能使之凶。本荒而用侈,则天不能使之富;养略而动罕,则天不能使之全;倍道而妄行,则天不能使之吉。故水旱未至而饥,寒暑未薄而疾,袄怪未至而凶。受时与治世同,而殃祸与治世异,不可以怨天,其道然也。故明于天人之分,则可谓至人矣。不为而成,不求而得,夫是之谓天职。如是者,虽深,其人不加虑焉;虽大,不加能焉;虽精,不加察焉:夫是之谓不与天争职。天有其时,地有其财,人有其治,夫是之谓能参。舍其所以参,而愿其所参,则惑矣!列星随旋,日月递炤,四时代御,阴阳大化,风雨博施,万物各得其和以生,各得其养以成,不见其事而见其功,夫是之谓神。皆知其所以成,莫知其无形,夫是之谓天。唯圣人为不求知天。

天职既立,天功既成,形具而神生。好恶、喜怒、哀乐臧焉,夫是之谓 天情;耳、目、鼻、口、形能,各有接而不相能也,夫是之谓天官;心居中 虚以治五官,夫是之谓天君;财非其类,以养其类,夫是之谓天养;顺其类 者谓之福,逆其类者谓之祸,夫是之谓天政。暗其天君,乱其天官,弃其天 养,逆其天政,背其天情,以丧天功,夫是之谓大凶。圣人清其天君,正其 天官,备其天养,顺其天政,养其天情,以全其天功。如是,则知其所为, 知其所不为矣,则天地官而万物役矣。其行曲治,其养曲适,其生不伤,夫 是之谓知天。故大巧在所不为,大智在所不虑,所志于天者,已其见象之可 以期者矣;所志于地者,已其见宜之可以息者矣;所志于四时者,已其见数 之可以事者矣;所志于阴阳者,已其见和之可以治者矣。官人守天,而自为 守道也。

【大意】

本篇论述天人之间的关系。在这段文字中荀子指出,自然的运行是有规律的,它无所偏袒。顺应这个规律就吉祥,违背它就有灾凶。所以智者、圣人只考虑世间之事,只考虑如何顺应自然,而不去考虑怎样改变自然规律。

治乱天邪?曰:日月、星辰、《瑞历》,是禹、桀之所同也,禹以治、 桀以乱,治乱非天也。时邪?曰:繁启、蕃长于春夏,畜积收藏于秋冬,是 又禹、桀之所同也,禹以治,桀以乱,治乱非时也。地邪?曰:得地则生, 失地则死,是又禹、桀之所同也,禹以治,桀以乱,治乱非地也。《诗》曰: "天作高山,大王荒之;彼作矣,文王康之。"此之谓也。

天不为人之恶寒也辍冬,地不为人之恶辽远也辍广,君子不为小人匈匈也辍行。天有常道矣,地有常数矣,君子有常体矣。君子道其常,而小人计 其功。《诗》曰:"何恤人之言兮。"此之谓也。

楚王后车千乘,非知也;君子啜菽饮水,非愚也:是节然也。若夫志意修,德行厚,智虑明,生于今而志乎古,则是其在我者也。故君子敬其在己者,而不慕其在天者;小人错其在己者,而慕其在天者。君子敬其在己者而不慕其在天者,是以日进也;小人错其在己者而慕其在天者,是以日退也。故君子之所以日进与小人之所以日退,一也。君子小人之所以相县者,在此耳!

星队、木鸣,国人皆恐。曰:是何也?曰:无何也,是天地之变,阴阳

之化,物之罕至者也。怪之可也,而畏之非也。夫日月之有蚀,风雨之不时,怪星之党见,是无世而不常有之。上明而政平,则是虽并世起,无伤也;上暗而政险,则是虽无一至者,无益也。夫星之队、木之鸣,是天地之变,阴阳之化,物之罕至者也。怪之可也,而畏之非也。

物之已至者,人袄则可畏也,楛耕伤稼,耘耨失 ,政险失民,田 稼恶,籴贵民饥,道路有死人,夫是之谓人祆;政令不明,举错不时,本事不理,夫是之谓人祆;礼义不修,内外无别,男女淫乱,则父子相疑,上下乘离,寇难并至,夫是之谓人祆。祆是生于乱,三者错,无安国。其说甚尔,其菑甚惨。勉力不时,则牛马相生,六畜作袄,可怪也,而不可畏也。传曰:"万物之怪,书不说。无用之辩,不急之察,弃而不治。"若夫君臣之义,父子之亲,夫妇之别,则日切瑳而不舍也。

零而雨,何也?曰:无何也,犹不雩而雨也。日月食而救之,天旱而雩, 卜筮然后决大事,非以为得求也,以文之也。故君子以为文,而百姓以为神, 以为文则吉,以为神则凶也。

【大意】

国家的治乱与自然界没有关系,天地自有其规律。君子也像自然界一样,有一定的行为准则,并时刻遵循;小人只计功利,变化无常。事实证明,可怕的不是天,而是世人的种种违背礼义道德的举动(人袄)。因此,荀子反对那些祈求天神的迷信仪式。

在天者莫明于日月,在地者莫明于水火,在物者莫明于珠玉,在人者莫明于礼义。故日月不高,则光晖不赫;水火不积,则晖润不博;珠玉不睹乎外,则王公不以为宝;礼义不加于国家,则功名不白。故人之命在天,国之命在礼。君人者隆礼尊贤而王,重法爱民而霸,好利多诈而危;权谋、倾覆、幽险而尽亡矣。大天而思之,敦与物畜而制之!从天而颂之,孰与制天命而用之!望时而待之,孰与应时而使之!因物而多之,孰与骋能而化之!思物而物之,孰与理物而勿失之也?愿于物之所以生,孰与有物之所以成!故错人而思天,则失万物之情。

百王之无变,足以为道贯。一废一起,应之以贯。理贯不乱;不知贯,不知应变。贯之大体未尝亡也。乱生其差,治尽其详。故道之所善,中则可从,畸则不可为,匿则大惑。水行者表深,表不明则陷;治民者表道,表不明则乱。礼者,表也;非礼,昏世也;昏世,大乱也。故道无不明,外内异表,隐显有常,民陷乃去。

万物为道一偏,一物为万物一偏,愚者为一物一偏,而自以为知道,无知也。慎子有见于后,无见于先;老子有见于诎,无见于信;墨子有见于齐,无见于畸;宋子有见于少,无见于多。有后而无先,则群众无门,有诎而无信,则贵贱不分;有齐而无畸,则政令不施;有少而无多,则群众不化。《书》曰:"无有作好,遵王之道。无有作恶,遵王之路。"此之谓也。

【大意】

作为国君应该重礼尊贤,这样才可以做天下之王。放弃人的作用而时刻 关注天的变故,是不符合万物的实际情况的。治理国家要遵循经过历代检验 过的、今天仍然存在的治政原则。在这段文字中,荀子提出了"大天而思之, 孰与物畜而制之;从天而颂之,孰与制天命而用之"的著名观点。 世俗之为说者曰:"主道利周。"是不然。主者,民之唱也;上者,下之仪也。彼将听唱而应,视仪而动。唱默则民无应也,仪隐则下无动也。不应不动。则上下无以相有也。若是,则与无上同也,不祥莫大焉。故上者下之本也,上宣明则下治辨矣;上端诚则下愿悫矣,上公正则下易直矣。治辨则易一,愿悫则易使,易直则易知。易一则强,易使则功,易知则明,是治之所由生也。上周密,则下疑玄矣;上幽险,则下渐诈矣。上偏曲,则下比周矣。疑玄则难一,渐诈则难使,比周则难知。难一则不强,难使则不功,难知则不明,是乱之所由作也。故主道利明不利幽,利宣不利周。故主道明则下安,主道幽则下危。故下安则贵上,下危则贱上。故上易知则下亲上矣,上难知则下畏上矣。下亲上则上安,下畏上则上危。故主道莫恶乎难知,莫危乎使下畏己。传曰:"恶之者众则危。"《书》曰:"克明明德。"《诗》曰:"明明在下。"故先王明之,岂特玄之耳哉!

【大意】

正论,即纠正不正确的言论。在本篇中荀子通过对世俗观点的驳斥,伸明了自己的政治主张。本段针对世俗中"人主理政宜于隐密"的说法,指出:人主是人民的表率,应该宣明自己的观点,公开处理政务。只有这样,才能做到下知上、民情安,人主的地位才会稳固。

世俗之为说者曰:"桀、纣有天下,汤、武篡而夺之。"是不然。以桀、 纣为常有天下之籍则然,亲有天下之籍则不然,天下谓在桀、纣则不然。古 者天子千官,诸侯百官。以是千官也,令行干诸夏之国,谓之王;以是百官 也,令行于境内,国虽不安,不至于废易遂亡,谓之君。圣王之子也,有天 下之后也,势籍之所在也,天下之宗室也,然而不材不中,内则百姓疾之, 外则诸侯叛之,近者境内不一,遥者诸侯不听,令不行于境内,甚者诸侯侵 削之,攻伐之,若是,则虽未亡,吾谓之无天下矣。圣王没,有势籍者罢不 足以县天下,天下无君,诸侯有能德明威积,海内之民莫不愿得以为君师。 |然而暴国独侈 , 安能诛之 , 必不伤害无罪之民 , 诛暴国之君若诛独夫。若是 , 则可谓能用天下矣。能用天下之谓王。汤、武非取天下也,修其道,行其义, 兴天下之同利,除天下之同害,而天下归之也。桀、纣非去天下也,反禹、 汤之德,乱礼义之分,禽兽之行,积其凶,全其恶,而天下去之也。天下归 之之谓王,天下去之之谓亡。故桀、纣无天下,而汤、武不弑君,由此效之 也。汤、武者,民之父母也;桀、纣者,民之怨贼也。今世俗之为说者,以 桀、纣为君,而以汤、武为弑,然则是诛民之父母,而师民之怨贼也,不祥 莫大焉。以天下之合为君,则天下未尝合于桀、纣也。然则以汤、武为弑, 则天下未尝有说也,直堕之耳。故天子唯其人。天下者,至重也,非至强莫 之能任;至大也,非至辨莫之能分;至众也,非至明莫之能和。此三至者, 非圣人莫之能尽。故非圣人莫之能王。圣人,备道全美者也,是县天下之权 称也。桀、纣者,其知虑至险也,其志意至暗也,其行之为至乱也;亲者疏 之, 贤者贱之, 生民怨之, 禹、汤之后也, 而不得一人之与; 刳比干, 囚箕 子,身死国亡,为天下之大僇,后世之言恶者必稽焉;是不容妻子之数也。 故至贤畴四海,汤、武是也;至罢不容妻子,桀、纣是也。今世俗之为说者, 以桀, 纣为有天下而臣汤、武, 岂不过甚矣哉!譬之是犹伛巫跛匡大自以为 有知也。故可以有夺人国,不可以有夺人天下;可以有窃国,不可以有窃天

下也。可以夺之者可以有国,而不可以有天下;窃可以得国,而不可以得天下,是何也?曰:国,小具也,可以小人有也,可以小道得也,可以小力持也;天下者,大具也,不可以小人有也,不可以小道得也,不可以小力持也。国者,小人可以有之,然而未必不亡也;天下者,至大也,非圣人莫之能有也。

【大意】

本文针对世俗中"商汤周武是篡夺桀纣天下"的说法,指出:商汤、周武不是篡夺天下,而是兴天下之利、除天下之害,是天下归于商汤、周武。 天下是圣人才能据有的。

世俗之为说者曰:"治古无肉刑而有象刑:墨黥;慅婴;共,艾毕;菲,对屦;杀,赭衣而不纯,治古如是。"是不然。以为治邪?则人固莫触罪,非独不用肉刑,亦不用象刑矣。以为人或触罪矣,而直轻其刑,然则是杀人者不死,伤人者不刑也。罪至重而刑至轻,庸人不知恶矣,乱莫大焉。凡刑人之本,禁暴恶恶,且征其未也。杀人者不死,而伤人者不刑,是谓惠暴而宽贼也,非恶恶也。故象刑殆非生于治古,并起于乱今也。治古不然,凡爵列官职赏庆刑罚,皆报也,以类相从者也。一物失称,乱之端也。夫德不称位,能不称官,赏不当功,罚不当罪,不祥莫大焉。昔者武王伐有商,诛纣,断其首,县之赤旆。夫征暴诛悍,治之盛也。杀人者死,伤人者刑,是百王之所同也,未有知其所由来者也。刑称罪则治,不称罪则乱。故治则刑重,乱则刑轻。犯治之罪固重,犯乱之罪固轻也。《书》曰:"刑罚世轻世重。"此之谓也。

【大意】

世俗认为古代的治世没有肉刑,只有一些象征性的处罚,这是不正确的。 处罚人的目的是要惩暴,使罪人得到应有的惩罚。古代不是没有肉刑,而是 罪与罚相称。文中提出"杀人者死、伤人者刑"、"治则刑重,乱则刑轻" 等重要论点。

世俗之为说者曰:"汤、武不能禁令。是何也?曰:楚、越不受制。"是不然。汤、武者,至天下之善禁令者也。汤居亳,武王居鄗,皆百里之地也,天下为一,诸侯为臣,通达之属,莫不振动从服以化顺之,曷为楚、越独不受制也?彼王者之制也,视形势而制械用,称远迩而等贡献,岂必齐哉!故鲁人以榶,卫人用柯,齐人用一革,土地刑制不同者,械用备饰不可不异也。故诸夏之国同服同仪,蛮夷戎狄之国同服不同制,封内甸服,封外侯服,侯卫宾服,蛮夷要服,戎狄荒服。甸服者祭,侯服者祀,宾服者享,要服者贡,荒服者终王。日祭、月祀、时享,岁贡,夫是之谓视形势而制械用,称远近而等贡献,是王者之制也。彼楚、越者,且时享、岁贡、终王之属也,必齐之日祭、月祀之属然后曰受制邪?是规磨之说也,沟中之瘠也,则未足与及王者之制也。语曰:"浅不足与测深,愚不足与谋知,坎井之蛙,不可与语东海之乐。"此之谓也。

【大意】

世俗说商汤、周武不能施行禁令,这是不对的。汤、武是最善用禁令的,但王者之制不在于形式划一,而是根据不同情况采取不同的治理。

世俗之为说者曰:"尧、舜擅让。"是不然。天子者,势位至尊,无敌于天下,夫有谁与让矣!道德纯备,智惠甚明,南面而听天下,生民之属莫不振动从服以化顺之。天下无隐士,无遗善,同焉者是也,异者焉非也,夫

有恶擅天下矣?曰:"死而擅之。"是又不然。圣王在上,图德而定次,量 能而授官,皆使民载其事而各得其宜,不能以义制利,不能以伪饰性,则兼 以为民。圣王已没,天下无圣,则固莫足以擅天下矣。天下有圣而在后者, 则天下不离,朝不易位,国不更制,天下厌然与乡无以异也;以尧继尧,夫 又何变之有矣?不在后子而在三公,则天下如归,犹复而振之矣,天下厌然 与乡无以异也;以尧继尧,夫又有何变之有矣?唯其徙朝改制为难。故天子 生则天下一隆致顺而治,论德而定次;死则能任天下者必有之矣。夫礼义之 分尽矣,擅让恶用矣哉?曰:"老衰而擅。"是又不然。血气筋力则有衰, 若夫智虑取舍则无衰。曰:"老者不堪其劳而休也。"是又畏事者之议也。 天子者,势至重而形至佚,心至愉而志无所诎,而形不为劳,尊无上矣。衣 被则服五采,杂间色,重文绣,加饰之以珠玉;食饮则重大牢而备珍怪,期 臭味,曼而馈,伐睪而食,雍而彻乎五祀,执荐者百人侍西房;居则设张容, 负依而立,诸侯趋走乎堂下,出户而巫觋有事,出门而宗祝有事,乘大路趋 越席以养安,侧载睪芷以养鼻,前有错衡以养目,和鸾之声,步中《武》、 《象》、驺中《韶》、《护》以养耳,三公奉軶持纳,诸侯持轮挟舆先马, 大侯编后,大夫次之,小侯、元士次之,庶士介而夹道,庶人隐窜,莫敢视 望,居如大神,动如天帝,持老养衰,犹有善于是者与不?老者,休也。休 犹有安乐恬愉如是者乎?故曰:诸侯有老,天子无老,有擅国,无擅天下, 古今一也。夫曰尧、舜擅让",是虚言也,是浅者之传,陋者之说也,不知 逆顺之理,小大、至不至之变者也,未可与及天下之大理者也。

【大意】

世俗说,尧禅让天下与舜,这是不正确的。天子是至尊之位,无人会让 出来。如果天子道德纯备,生民向化,那又何必让呢?世俗之人根本不知道 逆顺之理。

世俗之为说者曰:"尧、舜不能教化。是何也?曰:朱、象不化。"是不然也。尧、舜者,至天下之善教化者也,南面而听天下,生民之属莫不振动从服以化顺之。然而朱、象独不化,是非尧、舜之过,朱、象之罪也。尧、舜者,天下之英也;朱、象者,天下之嵬,一时之琐也。今世俗之为说者不怪朱、象而非尧、舜,岂不过甚矣哉?夫是之谓嵬说。羿、逢门者,天下之善射者也,不能以拨弓、曲矢中;王梁、造父者,天下之善驭者也,不能以辟马毁舆致远;尧、舜者,天下之善教化者也,不能使嵬琐化。何世而无嵬,何时而无琐,自太曍、燧人莫不有也。故作者不祥,学者受其殃,非者有庆。《诗》曰:"下民之孽,匪降自天;噂沓背憎,职竞由人。"此之谓也。

【大意】

世俗认为尧、舜不能教化,因为他们的子弟中有很恶劣的人,这不正确。 尧舜是天下最善教化的人,尧的儿子朱、舜的弟弟象之所以不顺教化,那是 他们自己的过错,与尧舜无干。无论哪朝哪代,都有这种冥顽不化者。

世俗之为说者曰:"太古薄葬,棺厚三寸,衣衾三领,葬田不妨田,故不掘也,乱今厚葬饰棺。故扫也。"是不及知治道,而不察于扫不扫者之所言也。凡人之盗也,必以有为,不以备不足,足以重有余也。而圣王之生民也,皆使当厚优犹知足,而不得以有余过度。故盗不窃,贼不剌,狗豕吐菽粟,而农贾皆能以货财让,风俗之美,男女自不取于涂而百姓羞拾遗。故孔子曰:"天下有道,盗其先变乎!"虽珠玉满体,文绣充棺,黄金充椁,加之以丹矸,重之以曾青,犀、象以为树,琅玕、龙兹、华觐以为实,人犹且

莫之扫也。是何也?则求利之诡缓,而犯分之羞大也。夫乱今然后反是:上以无法使,下以无度行,知者不得虑,能者不得治,贤者不得使。若是,则上失天性,下失地利,中失人和。故百事废,财物诎,而祸乱起。王公则病不足于上,庶人则冻 羸瘠于下;于是焉桀、纣群居而盗贼击夺以危上矣。安禽兽行,虎狼贪,故脯巨人而炙婴儿矣。若是,则有何尤扫人之墓,抉人之口而求利矣哉?虽此倮而埋之,犹且必龁也。安得葬埋哉?彼乃将食其肉而龁其骨也。夫曰:"太古薄葬,故不扫也;乱今厚葬,故扫也。"是特奸人之误于乱说,以欺愚者而潮陷之以偷取利焉,夫是之谓大奸。传曰:"人而自安,害人而自利。"此之谓也。

【大意】

世俗认为:古人薄葬,所以无人盗墓;今人厚葬,所以有人盗墓。这种说法是不正确的。人们进行偷盗都是有目的的,不是因为贫穷,就是为了更加富有。古代风俗淳美,路不拾遗,财货充裕,即使随葬品再丰厚,也无人去盗掘,因为这是耻辱的事情。今世则与此完全相反。

子宋子曰:"明见侮之不辱,使人不斗。人皆以见侮为辱,故斗也;知 见侮之为不辱,则不斗矣。"应之曰:然则亦以人之情为不恶侮乎?曰:"恶 而不辱也。"曰:若是,则必不得所求焉。凡人之斗也,必以其恶之为说, 非以其辱之为故也。今俳优、侏儒、狎徒詈侮而不斗者,是岂钜知见侮之为 不辱哉?然而不斗者,不恶故也。今人或入其央渎,窃其猪彘,则援剑戟而 逐之,不避死伤,是岂以丧猪为辱也哉?然而不惮斗者,恶之故也。虽以见 侮为辱也,不恶则不斗;虽知见侮为不辱,恶之则必斗,然则斗与不斗邪, 亡于辱之与不辱也,乃在于恶之与不恶也。夫今子宋子不能解人之恶侮,而 务说人以勿辱也,岂不过甚矣哉?金舌弊口,犹将无益也。不知其无益则不 知;知其无益也,直以欺人则不仁。不仁不知,辱莫大焉。将以为有益于人, 则与无益于人也,则得大辱而退耳!说莫病是矣。子宋子曰:"见侮不辱。 应之曰:凡议,必将立隆正然后可也,无隆正,则是非不分而辨讼不决。故 所闻曰:"天下之大隆,是非之封界,分职名象之所起,王制是也。"故凡 言议期命,是非以圣王为师,而圣王之分,荣辱是也。是有两端矣:有义荣 者,有势荣者,有义辱者,有势辱者。志意修,德行厚,知虑明,是荣之由 中出者也, 夫是之谓义荣。爵列尊, 贡禄厚, 形势胜, 上为天子诸侯, 下为 卿相士大夫,是荣之从外至者也,夫是之谓势荣。流淫污侵,犯分乱理,骄 暴贪利,是辱之由中出者也,夫是之谓义辱。置侮捽搏,捶笞膑脚,斩断枯 磔,藉靡舌,是辱之由外至者也,夫是之谓势辱。是荣辱之两端也。故君 子可以有势辱,而不可以有义辱;小人可以有势荣,而不可以有义荣。有势 辱无害为尧,有势荣无害为桀。义荣势荣,唯君子然后兼有之;义辱势辱, 唯小人然后兼有之。是荣辱之分也。圣王以为法,士大夫以为道,官人以为 守,百姓以为成俗,万世不能易也。

今子宋子案不然,独诎容为己,虑一朝而改之,说必不行矣。譬之,是 犹以 涂塞江海也,以焦侥而戴太山也,颠跌碎折,不待顷矣。二三子之善 于子宋子者,殆不若止之,将恐得伤其体也。

子宋子曰:"人之情,欲寡,而皆以己之情为欲多,是过也。"故率其群徒,辨其谈说,明其譬称,将使人知情欲之寡也。应之曰:然则亦以人之情为欲。目不欲綦色,耳不欲綦声,口不欲綦味,鼻不欲綦臭,形不欲綦佚。此五綦者,亦以人之情为不欲乎?曰:"人之情欲是已。"曰:若是,则说

必不行矣。以人之情为欲此五綦者而不欲多,譬之是犹以人之情为欲富贵而 不欲货也,好美而恶西施也。

古之人为之不然。以人之情为欲多而不欲寡,故赏以富厚而罚以杀损也,是百王之所同也。故上贤禄天下,次贤禄一国,下贤禄田邑,愿悫之民完衣食。今子宋子以是之情为欲寡而不欲多也,然则先王以人之所不欲者赏,而以人之所欲者罚邪?乱莫大焉。今子宋子严然而好说,聚人徒,立师学,成文曲,然而说不免于以至治为至乱也,岂不过甚矣哉!

【大意】

宋钘认为了解了受欺侮并不是耻辱的道理,人们就不会有杀斗了,这是错误的。人们相互杀斗的原因不是羞辱,而是因为他憎恶对方的行径。宋钘企图让人甘心受辱,其说必难施行。此外,宋钘认为人的欲望很少,这也是很荒谬的。欲望多是人之常情,所以先王厚赏臣下,使人人都有俸禄衣食。

礼起于何曰:人生而有欲,欲而不得,则不能无求,求而无度量分界, 则不能不争。争则乱, 乱则穷。先王恶其乱也, 故制礼义以分之, 以养人之 欲,给人之求。使欲必不穷乎物,物必不屈于欲,两者相持而长,是礼之所 起也。故礼者,养也。刍豢稻梁,五味调香,所以养口也;椒兰芬苾,所以 养鼻也;雕琢刻镂,黼黻文章,所以养目也;钟鼓管磬琴瑟竽笙,所以养耳 也。疏房、檖、、越席、床第、几筵,所以养体也。故礼者,养也。君子既 得其养,又好其别。曷谓别?曰:贵贱有等,长幼有差,贫富轻重皆有称者 也。故天子大路越席,所以养体也;侧载睪芷,所以养鼻也;前有错衡,所 以养目也;和鸾之声,步中《武》、《象》,趋中《韶》、《护》,所以养 耳也;龙旗九斿,所以养信也;寝兕、持虎、蛟韅、丝末、弥龙,所以养威 也;故大路之马必倍至教顺然后乘之,所以养安也。孰知夫出死要节之所以 养生也!孰知夫出费用之所以养财也!孰知夫恭敬辞让之所以养安也!孰知 夫礼义文理之所以养情也!故人苟生之为见,若者必死;苟利之为见,若者 必害;尚怠惰愉懦之为安,若者必危;苟情说之为乐,若者必灭。故人一之 于礼义,则两得之矣;一之于情性,则两丧之矣。故儒者将使人两得之者也, 墨者将使人两丧之者也,是儒、墨之分也。

【大意】

本篇是荀子对礼的论述。荀子之说重礼,所以本篇是书中很重要的一篇。 本段中指出人生而有欲,欲望得不到满足,就会引起争斗,最后无法收 拾。所以先王制定礼义,以满足人们的欲望和要求,礼义就是为了使欲望和 外物得以平衡才出现的。

礼有三本:天地者,生之本也;先祖者,类之本也;君师者,治之本也。无天地恶生?无先祖恶出?无君师恶治?三者偏亡焉,无安人。故礼,上事天,下事地,尊先祖而隆君师,是礼之三本也。故王者天太祖,诸侯不敢坏,大夫士有常宗,所以别贵始。贵始,得之本也。郊止乎天子,而社止于诸侯,道及士大夫,所以别尊者事尊,卑者事卑,宜大者巨,宜小者小也。故有天下者七世,有一国者事五世,有五乘之地者事三世,有三乘之地者事二世,持手而食者不得立宗庙,所以别积厚,积厚者流泽广,积薄者流泽狭也。大飨,尚玄尊,俎生鱼,先大羹,贵食饮之本也。飨,尚玄尊而用酒醴,先黍稷而饭稻梁;祭,齐大羹而饱庶羞,贵本而亲用也,贵本之谓文,亲用之谓理,两者合而成文,以归大一,夫是之谓大隆。故尊之尚玄酒也,俎之尚生鱼也,豆之先大羹也,一也。利爵之不醮也,成事之不俎不尝也,三臭之不食也,一也。大昏之未发齐也,太庙之未入尸也,始卒之未小敛也,一也。大路之素未集也,郊之麻絻也,丧服之先散麻也,一也。三年之丧,哭之不文也,《清庙》之歌,一倡而三叹也,县一钟,尚拊之膈,朱弦而通越也,一也。

【大意】

礼最突出三种本原:一为天,二为先祖,三为君师。荀子认为,天子的种种礼,突出的是尊敬本原和实用。两者结合,就成为天子礼的表现形式,是最盛大的礼。

凡礼,始乎棁,成乎文,终乎悦校。故至备,情文俱尽;其次,情文代胜;其下,复情以归大一也。天地以合,日月以明,四时以序,星辰以行,

江河以流,万物以昌,好恶以节,喜怒以当,以为下则顺,以为上则明,万变不乱,贰之则丧也。礼岂不至矣哉!立隆以为极,而天下莫之能损益也。本末相顺,终始相应,至文以有别,至察以有说。天下从之者治,不从者乱;从之者安,不从者危;从之者存,不从者亡。小人不能测也。

礼之理诚深矣,"坚白"、"同异"之察入焉而溺;其理诚大矣,擅作典制辟陋之说入焉而丧;其理诚高矣,暴慢、恣睢、轻俗以为高之属入焉而队。故绳墨诚陈矣,则不可欺以曲直;衡诚县矣,则不可欺以轻重;规矩诚设矣,则不可欺以方圆;君子审于礼,则不可欺以诈伪。故绳者,直之至;衡者,平之至;规矩者,方圆之至;礼者,人道之极也。然而不法礼,不足礼,谓之无方之民;法礼足礼,谓之有方之士。礼之中焉能思索,谓之能固,能虑能固,加好之者焉,斯圣人矣。故天者,礼之中焉能勿易,谓之能固。能虑能固,加好之者焉,斯圣人矣。故天者,高之极也;地者,下之极也;无穷者,广之极也,圣人者,道之极也。故于者固学为圣人也,非特学为无方之民也。礼者,以财物为用,以贵贱为文,以多少为异,以隆杀为要。文理繁,情用省,是礼之隆也。文理省,情用繁,是礼之杀也。文理情用相为内外表里,并行而杂,是礼之中流也。故君子上致其隆,下尽其杀,而中处其中。步骤驰骋厉鹜不外是矣,是君子之坛宇宫廷也。人有是,士君子也;外是,民也;于是其中焉,方皇周挟,曲得其次序,是圣人也。故厚者,礼之积也;大者,礼之广也;高者,礼之隆也;明者,礼之尽也;《诗》曰:"礼仪卒度,笑语卒获。"此之谓也。

【大意】

作者认为礼的发展是有过程的,最完备的礼是其形式尽善尽美地代表了人的情感。这样的礼人们是乐于接受的。礼的作用其大无比,礼所含的道理 其深无比,它是为人的最高准则。

礼者, 谨于治生死者也。生, 人之始也; 死, 人之终也。终始俱善, 人 道毕矣。故君子敬始而慎终。终始如一,是君子之道,礼义之文也。夫厚其 生而薄其死,是敬其有知而慢其无知也,是奸人之道而倍叛之心也。君子以 倍叛之心接臧谷, 犹且羞之, 而况以事其所隆亲乎! 故死之为道也, 一而不 可得再复也,臣之所以致重其君,子之所以致重其亲,于是尽矣。故事生不 忠厚不敬文,谓之野;送死不忠厚不敬文,谓之瘠。君子贱野而羞瘠,故天 子棺椁十重,诸侯五重,大夫三重,士再重,然后皆有衣衾多少厚薄之数, 皆有翣菨文章之等,以敬饰之,使生死终始若一,一足以为人愿,是先王之 道,忠臣孝子之极也。天子之丧动四海,属诸侯;诸侯之丧动通国,属大夫; 大夫之丧动一国,属修士;修士之丧动一乡,属明友;庶人之丧合族党,动 州里。刑余罪人之丧不得合族党,独属妻子,棺椁三寸,衣衾三领,不得饰 棺,不得昼行,以昏殣,凡缘而往埋之,反无哭泣之节,无衰麻之服,无亲 疏月数之等,各反其平,各复其始,已葬埋,若无丧者而止,夫是之谓至辱。 礼者,谨于吉凶不相厌者也,紸纩听息之时,则夫忠臣孝子亦知其闵已,然 而殡殓之具未有求也;垂涕恐惧,然而幸生之心未已,持生之事未辍也;卒 矣,然后作、具之。故虽备家,必逾日然后能殡,三日而成服。然后告远者 出矣,备物者作矣。故殡,久不过七十日,速不损五十日。是何也?曰:远 者可以至矣,百求可以得矣,百事可以成矣,其忠至矣,其节大矣,其文备 矣。然后月朝卜日,月夕卜宅,然后葬也。当是时也,其义止,谁得行之? 其义行,谁得止之?故三月之葬,其 以生设饰死者也,殆非直留死者以安 生也,是致隆思慕之义也。

不哀; 介则玩, 玩则厌, 厌则忘, 忘则不敬。一朝而丧其严亲, 而所以送葬 之者不哀不敬,则嫌于禽兽矣,君子耻之。故变而饰,所以灭恶也;动而远, 所以遂敬也;久而平,所以优生也。礼者,断长续短,损有余,益不足,达 爱敬之文,而滋成行义之美者也。故文饰,粗恶,声乐,哭泣、恬愉、忧戚, 是反也,然而礼兼而用之,时举而代御。故文饰、声乐、恬愉,所以持平奉 吉也;粗衰、哭泣、忧戚,所以持险奉凶也。故其立文饰也至于窕冶;其立 粗衰也,不至于瘠弃;其立声乐恬愉也,不至于流淫惰慢;其立哭泣哀戚也, 不至于隘慑伤生:是礼之中流也。故情貌之变,足以别吉凶,明贵贱亲疏之 节,期止矣,外是,奸也,虽难,君子贱之。故量食而食之,量要而带之。 相高以毁瘠,是奸人之道也,非礼义之文也,非孝子之情也,将以有为者也。 故说豫娩泽,忧戚萃恶,是吉凶忧愉之情发于颜色者也。歌谣謸笑,哭泣谛 号,是吉凶忧偷之情发于声音者也。刍豢、稻梁、酒醴 鬻、鱼肉、菽藿、 酒浆,是吉凶忧愉之情发于食饮者也。卑絻、黼黻、文织,资粗、衰绖、菲 繐、菅屦,是吉凶忧愉之情发于衣服者也。疏房、檖、、越席、床第、几筵, 属茨、倚庐、席薪、枕块,是吉凶忧榆之情发于居处者也。两情者,人生固 有端焉。若夫断之继之,博之浅之,益之损之,类之尽之,盛之美之,使本 末终始莫不顺比,足以为万世则,则是礼也,非顺孰修为之君子莫之能知也。 故曰:性者,本始材朴也;伪者,文理隆盛也。无性则伪之无所加,无伪则 性不能自美。性伪合,然后圣人之名一,天下之功于是就也。故曰:天地合 而万物生,阴阳接而变化起,性伪合而天下治。天能生物,不能辨物也;地 能载人,不能治人也;宇中万物、生人之属,待圣人然后分也。《诗》曰: "怀柔百神,及河乔岳。"此之谓也。

丧礼之凡:变而饰,动而远,久而平。故死之为道也,不饰则恶,恶则

【大意】

在本段中荀子指出,礼是用来谨慎对待生死问题的,人不能厚生而薄死。 同时,礼又是用来谨慎处理吉凶的,使吉凶各不相掩。此外礼还是用来取长 补短、损有余补不足、表达爱敬、养成良好品行的。人的天性是质野的,而 人为的东西(礼)则有漂亮的外在形式。二者合一,则天下大治。

丧礼者,以生者饰死者也,大象其生以送其死也。故如死如生,如亡如存,终始一也。始卒,沐浴、 体、饭啥,象生执也。不沐则濡栉三律而止,不浴则濡巾三式而止。充耳而设瑱,饭以生稻,啥以槁骨,反生术也。设亵衣,袭三称,缙绅而无钩带矣。设掩面儇目, 而不冠笄矣。书其名,置于其重,则名不见而柩独明矣。荐器则冠有鍪而毋縱,罋、庑虚而不实,有蕈席而无床第,木器不成斫,陶器不成物,薄器不成内,笙竽具而不和,琴瑟张而不均,舆藏而马反,告不用也。具生器以适墓,象徙道也。略而不尽,

而不功,趋舆而藏之,金革辔靷而不入,明不用也。象徙道,又明不用也。 是皆所以重哀也。故生器文而不功,明器 而不用。凡礼,事生,饰欢也; 送死,饰哀也;祭祀,饰敬也;师旅,饰威也:是百王之所同,古今之所一 也,未有知其所由来者也。故圹垄,其 象室屋也;棺椁,其 象版、盖、 斯象、拂也;无、帾、丝、鴜、缕、翣,其 以象菲帷帱尉也;抗折,其 以象槾茨、番、阏也。故丧礼者,无它焉,明死生之义,送以哀敬而终周藏 也。故葬埋,敬藏其形也;祭礼,敬事其神也;其铭诔系世,敬传其名也。 事生,饰始也;送死,饰终也。终始具而孝子之事毕,圣人之道备矣。刻死 而附生谓之墨,刻生而附死谓之惑,杀生而送死谓之贼。大象其生以送其死, 使死生终始莫不称宜而好善,是礼义法式也,儒者是矣。

三年之丧何也?曰:称情而立文,因以饰群别、亲疏、贵贱之节而不可 益损也。故曰:无适不易之术也。创巨者其日久,痛甚者其愈迟,三年之丧, 称情而立文,所以为至痛极也。齐衰,苴杖,居庐,食粥,席薪,枕块,所 以为至痛饰也。三年之丧,二十五月而毕,哀痛未尽,思慕未忘,然而礼以 是断之者,岂不以送死有已,复生有节也哉!凡生乎天地之间者,有血气之 属必有知,有知之属莫不爱其类,今夫大鸟兽则失亡其群匹,越月逾时,则 必反铅;过故乡,则必徘徊焉,鸣号焉,踯蹰焉,踟蹰焉,然后能去之也。 小者是燕爵, 犹有啁鳴之顷焉, 然后能去之。故有血气之属莫知于人, 故人 之于其亲也,至死无穷。将由夫愚陋淫邪之人与?则彼朝死而夕忘之,然而 纵之,则是曾鸟兽之不若也,彼安能相与群居而无乱乎?将由夫修饰之君子 与?则三年之丧,二十五月而毕,若驷之过隙,然而遂之,则是无穷也。故 先王圣人安为之立中制节,一使足以成文理,则舍之矣。然则何以分之?曰: 至亲以期断。是何也?曰:天地则已易矣,四时则已遍矣,其在宇中者莫不 更始矣, 故先王案以此象之也。然则三年何也?曰:加隆焉, 案使倍之, 故 再期也。由九月以下何也?曰:案使不及也。故三年以为隆, 缌、小功以为 杀,期、九月以为间。上取象于天,下取象于地,中取则于人,人所以群居 和一之理尽矣。故三年之丧,人道之至文者也。夫是之谓至隆,是百王之所 同,古今之所一也。

君之丧所以取三年,何也?曰:君者,治辨之主也,文理之原也,情貌之尽也,相率而致隆之,不亦可乎?《诗》曰:"恺悌君子,民之父母。"彼君者,固有为民父母之说焉。父能生之,不能养之;母能食之,不能教诲之;君者,已能食之矣,又善教诲之者也,三年毕矣哉!乳母,饮食之者也,而三月;慈母,衣被之者也,而九月;君,曲备之者也,三年毕乎哉!得之则治,失之则乱,文之至也。得之则安,失之则危,情之至也。两至者俱积焉,以三年事之犹未足也,直无由进之耳!故社,祭社也;稷,祭稷也;郊者,并百王于上天而祭祀之也。三月之殡何也?曰:大之也,重之也,所致隆也,所致亲也,将举错之,迁徙之,离宫室而归丘陵也,先王恐其不文也,是以繇其期,足之日也。故天子七月,诸侯五月,大夫三月,皆使其须足以容事,事足以容成,成足以容文,文足以容备,曲容备物之谓道矣。

祭者,志意思慕之情也。愅诡唈僾而不能无时至焉。故人之欢欣和合之时,则夫忠臣孝子亦愅诡而有所至矣。彼其所至者甚大动也,案屈然己,则其于志意之情者惆然不嗛,其于礼节者阙然不具。故先王案为之立文,尊尊亲亲之义至矣。故曰:祭者,志意思慕之情也,忠信爱敬之至矣,礼节文貌之盛矣,苟非圣人,莫之能知也。圣人明知之,士君子安行之,官人以为守,百姓以成俗。其在君子,以为人道也;其在百姓,以为鬼事也。故钟鼓、管磬、琴瑟、竽笙,《韶》、《夏》、《护》、《武》、《汋》、《桓》、《箾》、《简《象》,是君子之所以为愅诡其所喜乐之文也。齐衰、苴杖、居庐、食粥、席薪、枕块,是君子之所以为愅诡其所哀痛之文也。师旅有制,刑法有等,莫不称罪,是君子之所以为愅诡其所哀痛之文也。师旅有制,刑法有等,莫不称罪,是君子之所以为愅诡其所敦恶之文也。卜筮视日,斋戒修涂,几筵、馈、荐、告祝,如或飨之。物取而皆祭之,如或尝之。毋利举爵,主人有尊,如或觞之。宾出,主人拜送,反易服,即位而哭,如或去之。哀夫!敬夫!事死如事生,事亡如事存,状乎无形影,然而成文。

【大意】

这部分文字曲尽其详地描述了各种丧礼及其含义。文中指出,在丧礼中始终如一,依礼而行,既体现了孝道,也体现了圣人之道。文中还批评了殉葬的作法,"杀生而送死,谓之贼"。

夫乐者,乐也,人情之所必不免也,故人不能无乐。乐则必发于声音,形于动静,而人之道,声音动静,性术之变尽是矣。故人不能不乐,乐则不能无形,形而不为道,则不能无乱。先王恶其乱也,故制《雅》、《颂》之声以道之,使其声足以乐而不流,使其文足以辨而不諰,使其曲直、繁省、廉肉、节奏足以感动人之善心,使夫邪污之气无由得接焉。是先王立乐之方也,而墨子非之,奈何!故乐在宗庙之中,群臣上下同听之,则莫不和敬;闺门之内,父子兄弟同听之,则莫不和亲;乡里族长之中,长少同听之,则莫不和顺。故乐者,审一以定和者也,比物以饰节者也,合奏以成文者也,足以率一道,足以治万变。是先王立乐之术也,而墨子非之,奈何故听其《雅》、《颂》之声,而志意得广焉;执其干戚,习其俯仰屈伸,而容貌得庄焉;行其缀兆,要其节奏,而行列得正焉,进退得齐焉。故乐者,出所以征诛也,入所以揖让也。征诛揖让,其义一也。出所以征诛,则莫不听从;入所以揖让,则莫不从服。故乐者,天下之大齐也,中和之纪也,人情之所必不免也。是先王立乐之术也,而墨子非之,奈何!

且乐者,先王之所以饰喜也;军旅鈇钺者,先王之所以饰怒也。先王喜 怒皆得其齐焉。是故喜而天下和之,怒而暴乱畏之,先王之道,礼乐正其盛 者也,而墨子非之。故曰:墨子之于道也,犹瞽之于白黑也,犹聋之于清浊 也,犹欲之楚而北求之也。夫声乐之入人也深,其化人也速,故先王谨为之 文。乐中平则民和而不流,乐肃庄则民齐而不乱。民和齐则兵劲城固,敌国 不敢婴也。如是,则百姓莫不安其处,乐其乡,以至足其上矣。然后名声于 是白,光辉于是大,四海之民莫不愿得以为师。是王者之始也。乐姚冶以险, 则民流侵鄙贱矣。流侵则乱,鄙贱则争。乱争则兵弱城犯,敌国危之。如是, 则百姓不安其处,不乐其乡,不足其上矣。故礼乐废而邪音起者,危削侮辱 之本也。故先王贵礼乐而贱邪音。其在序官也,曰:"修宪命,审诛赏,禁 淫声,以时顺修,使夷俗邪音不敢乱雅,太师之事也。"墨子曰:"乐者, 圣王之所非也,而儒者为之,过也。"君子以为不然。乐者,圣人之所乐也, 而可以善民心,其感人深,其移风易俗,故先王导之以礼乐而民和睦。夫民 有好恶之情而无喜怒之应则乱。先王恶其乱也,故修其行,正其乐,而天下 顺焉。故齐衰之服,哭泣之声,使人之心悲;带甲婴 ,歌于行伍,使人之 心伤;姚冶之容,郑、卫之音,使人之心淫;绅端章甫,舞《韶》歌《武》, 使人之心庄。故君子耳不听淫声,目不视女色,口不出恶言。此三者,君子 慎之。

风奸声感人而逆气应之,逆气成象而乱生焉。正声感人而顺气应之,顺 气成象而治生焉。唱和有应,善恶相象,故君子慎其所去就也。

君子以钟鼓道志,以琴瑟乐心。动以干戚,饰以羽旄,从以磬管。故其清明象天,其广大象地,其俯仰周旋有似于四时。故乐行而志清,礼修而行成,耳目聪明,血气和平,移风易俗,天下皆宁,美善相乐。故曰:乐者,乐也。君子乐得其道,小人乐得其欲,以道制欲,则乐而不乱;以欲忘道,则惑而不乐。故乐者,所以道乐也。金石丝竹,所以道德也。乐行而民乡方矣。故乐者,治人之盛者也;而墨子非之。且乐也者,和之不可变者也;礼也者,理之不可易者也。乐合同,礼别异。礼乐之统,管乎人心矣。穷本极变,乐之情也;著诚去伪,礼之经也。墨子非之,几遇刑也。明王已没,莫

之正也。愚者学之,危其身也。君子明乐,乃其德也。乱世恶善,不此听也, 於乎哀哉!不得成也。弟子勉学,无所营也。

声乐之象:鼓大丽,钟统实,磬廉制,竽、笙、箫和,筦籥发猛,埙箎翁博,瑟易良,琴妇好,歌清尽,舞意天道兼。鼓,其乐之君邪!故鼓似天,钟似地,磬似水,竽笙箫和、筦籥似星辰日月,鞉、柷、拊、鞷、椌、楬似万物。曷以知舞之意?曰:目不自见,耳不自闻也,然而治俯仰诎信进退迟速莫不廉制,尽筋骨之力以要钟鼓俯会之节,而靡有悖逆者,众积意謘謘乎!

吾观于乡,而知王道之易易也。主人亲速宾及介而众宾皆从之;至于门外,主人拜宾及介,而众宾皆入,贵贱之义别矣。三揖至于阶,三让以宾升,拜至献酬辞让之节繁,及介省矣。至于众宾,升受,坐祭,立饮,不酢而降。隆杀之义辨矣。工入升歌三终,主人献之;笙入三终,主人献之;间歌三终,合乐三终,工告乐备,遂出。二人扬觯,乃立司正。焉知其能和乐而不流也。宾酬主人,主人酬介,介酬众宾,少长以齿,终于沃洗者焉。知其能弟长而无遗也,隆、说屦、升坐,修爵无数。饮酒之节,朝不废朝,莫不废夕。宾出,主人拜送,节文终遂。焉知其能安燕而不乱也。贵贱明,隆杀辨,和乐而不流,弟长而无遗,安燕而不乱。此五行者,是足以正身安国矣。彼国安而天下安。故曰:吾观于乡而知王道之易易也。

乱世之征,其服组,其容妇,其俗淫,其志利,其行杂,其声乐险,其 文章匿而采,其养生无度,其送死瘠墨,贱礼义而贵勇力,贫则为盗,富则 为贼。治世反是也。

【大意】

本篇是对音乐及其有关问题的论述。荀子认为,音乐在教化中有巨大的作用,"乐中平则民和而不流,乐肃庄则民齐而不乱",所以先王制《雅》、《颂》以"感动其善心"。而那些淫声、奸声的坏作用也是显而易见的,它们都是乱世的征兆。荀子还指出音乐与礼发挥功用的形式是不同的,音乐能使人沟通,礼则使人有区别。

凡人之患,蔽于一曲,而暗于大理。治则复经,两疑则惑矣,天下无二道,圣人无两心。今诸侯异政,百家异说,则必或是或非,或治或乱。乱国之君,乱家之人,此其诚心莫不求正而以自为也,妒缪于道而人诱其所迨也。私其所积,唯恐闻其恶也。倚其所私以观异术,唯恐闻其美也。是以与治虽走而是己不辍也。岂不蔽于一曲而失正求也哉!心不使焉,则白黑在前而目不见,雷鼓在侧而耳不闻,况于使者乎!德道之人,乱国之君非之上,乱家之人非之下,岂不哀哉!

故为蔽:欲为蔽,恶为蔽,始为蔽,终为蔽,远为蔽,近为蔽,博为蔽, 浅为蔽,古为蔽,今为蔽。凡万物异则莫不相为蔽,此心术之公患也。

昔人君之蔽者,夏桀、殷纣是也。桀蔽于末喜、斯观而不知关龙逢,以惑其心而乱其行;纣蔽于妲己、飞廉而不知微子启,以惑其心而乱其行。故群臣去忠而事私,百姓怨非而不用,贤良退处而隐逃,此其所以丧九牧之地,而虚宗庙之国也。桀死于鬲山,纣县于赤旆,身不先知,人又莫之谏,此蔽塞之祸也。成汤监于夏桀,故主其心而慎治之,是以能长用伊尹而身不失道,此其所以代夏王而受九有也。文王监于殷纣,故主其心而慎治之,是以能长用吕望而身不失道,此其所以代殷王而受九牧也,远方莫不致其珍。故目视备色,耳听备声,口食备味,形居备宫,名受备号,生则天下歌,死则四海哭,夫是之谓至盛。《诗》曰:"凤凰秋秋,其翼若干,其声若箫,有凤有凰,乐帝之心。"此不蔽之福也。

昔人臣之蔽者,唐鞅、奚齐是也。唐鞅蔽于欲权而逐载子,奚齐蔽于欲国而罪申生,唐鞅戮于宋,奚齐戮于晋。逐贤相而罪孝兄,身为刑戮,然而不知,此蔽塞之祸也。故以贪鄙、背叛,争权而不危辱灭亡者,自古及今,未尝有之也。鲍叔、宁戚、隰朋,仁知且不蔽,故能持管仲,而名利福禄与管仲齐。召公、吕望,仁知且不蔽,故能持周公而名利福禄与周公齐。传曰:"知贤之谓明,辅贤之谓能。勉之强之,其福必长。"此之谓也,此不蔽之福也。

昔宾孟之蔽者,乱家是也。墨子蔽于用而不知文,宋子蔽于欲而不知得,慎子蔽于法而不知贤,申子蔽于势而不知知,惠子蔽于辞而不知实,庄子蔽于天而不知人。故由用谓之道,尽利矣;由俗谓之道,尽赚矣;由法谓之道,尽数矣;由势谓之道,尽便矣;由辞谓之道,尽论矣;由天谓之道,尽因矣。此数具者,皆道之一隅也。夫道者,体常而尽变,一隅不足以举之。曲知之人,观于道之一隅而未之能识也,故以为足而饰之,内以自乱,外以惑人,上以蔽下,下以蔽上,此蔽塞之祸也。

孔子仁知且不蔽,故学乱术足以为先王者也。一家得周道,举而用之, 不蔽于成积也。故德与周公齐,名与三王并,此不蔽之福也。

【大意】

蔽,蒙蔽;解蔽,即克服蒙蔽,全面认识事物。本篇是荀子阐述认识论 思想的重要文章。

在本段中,作者指出,人认识问题的最大毛病是不全面,"蔽于一曲而暗于大理"。不能全面认识问题就会受殃,反之则有福。

圣人知心术之患,见蔽塞之祸,故无欲无恶,无始无终,无近无远,无 博无浅,无古无今,兼陈万物而中县衡焉。是故众异不得相蔽以乱其伦也。

何谓衡?曰:道。故心不可以不知道,心不知道,则不可道而可非道。人孰欲得恣而守其所不可,以禁其所可?以其不可道之心取人,则必合于不道人而不合于道人。以其不可道之心与不道人论道人,乱之本也。夫何以知!心知道然后可道。可道,然后能守道以禁非道,以其可道之心取人,则合于道人而不合于不道之人矣。以其可道之心与道人论非道,治之要也。何患不知?故治之要在于知道。

人何以知道?曰:心。心何以知?曰:虚壹而静。心未尝不臧也,然而有所谓虚;心未尝不满也,然而有所谓一;心未尝不动也,然而有所谓静。人生而有知,知而有志,志也者,臧也;然而有所谓虚,不以所已臧害所将受,谓之虚。心生而有知,知而有异,异也者,同时兼知之;同时兼知之,两也;然而有所谓一,不以夫一害此一谓之壹。心,卧则梦,偷则自行,使之则谋。故心未尝不动也,然而有所谓静,不以梦剧乱知谓之静。未得道而求道者,谓之虚壹而静,作之,则将须道之,虚则人;将事道者之壹则尽,将思道者。静则察。知道察,知道行,体道者也。虚壹而静,谓之大清明。万物莫形而不见,莫见而不论,莫论而失位。坐于室而见四海,处于今而论久远,疏观万物而知其情,参稽治乱而通其度,经纬天地而材官万物,制割大理而宇宙里矣。恢恢广广,孰知其极!睪睪广广,孰知其德!涫涫纷纷,孰知其形!明参日月,大满八极,夫是之谓大人。夫恶有蔽矣哉!

心者,形之君也,而神明之主也;出令而无所受令,自禁也,自使也,自夺也,自取也,自行也,自止也。故口可劫而使墨云,形可劫而使诎申,心不可劫而使易意,是之则受,非之则辞。故曰:心容其择也,无禁心自见,其物也杂博,其情之至也不贰。《诗》云:"采采卷耳,不盈顷筐。嗟我怀人,适彼周行。"顷筐易满也,卷耳易得也,然而不可以贰周行。故曰:心枝则无知,倾则不精,贰则疑惑。以赞稽之,万物可兼知也。身尽其故则美,类不可两也,故知者择一而壹焉。

【大意】

治国的关键在于了解和掌握真理(即"道")。人必须靠心才能认识真理,因为心是人形神的主宰,它能做到空灵、专一、不乱、即"虚壹而静"。能做到虚壹而静,则能明察秋毫,万物无不毕现于目前,当然也就认识了"道"(知道)。文中提出"人生而有知"的观点,即人生来就有认识问题的能力。"虚壹而静"的观点在哲学史上影响甚大。

农精于田而不可以为田师,贾精于市而不可以为市师,工精于器而不可以为器师。有人也,不能此三技而可使治三官,曰:精于道者也,非精于物者也。精于物者以物物,精于道者兼物物。故君子壹于道而以赞稽物。壹于道则正,以赞稽物则察;以正志行察论,则万物官矣。昔者舜之治天下也。以事诏而万物成。处一危之,其荣满侧,养一之微,荣矣而未知。故《追经》曰:"人心之危,道心之微。"危微之几,惟明君子而后能知之。故经》曰:"人心之危,道心之微。"危微之几,惟明君子而后能知之。故经》曰:"人心之危,道心之微。"危微之几,惟明君子而后能知之。故经》曰:"人心之危,道心之微。"危微之几,惟明君子而后能知之。心譬如槃水,正错而勿动,则湛浊在下,则不可以得大形之正也。心亦如是矣。微风过之,湛浊动乎下,清明乱于上,则不可以得大形之正也。心物引之则其正外易,其心内倾,则不足以决庶理矣。故好书者众矣,而仓颉独传者,壹也;好称者众矣,而后稷独传者,壹也;好乐者众矣,而夔独传者,壹也;好以者众矣,而舜独传者,壹也;好所者众矣,而辨独传者,壹也;好所者众矣,而辨独传者,壹也;好所者众矣,而辨独传者,壹也;好所者众矣,而辨独传者,壹也;好所者众矣,而难,而造父精于御。自古及今,未尝有两而能精者也。

曾子曰:"是其庭可以搏鼠,恶能与我歌矣!"空石之中有人焉,其名曰觙。 其为人也,善射以好思。耳目之欲接则败其思,蚊虻之声闻则挫其精。是以 辟耳目之欲,而远蚁虻之声,闲居静思则通。思仁若是,可谓微乎?孟子恶 败而出妻,可谓能自强矣,有子恶卧而粹掌,可谓能自忍矣,未及好也。辟 耳目之欲,可谓能自强矣,未及思也,远蚊虻之声,闻则挫其精,可谓危矣, 未可谓微也。夫微者至人也。至人也,何强,何忍,何危?故浊明外景,清 明内景。圣人纵其欲,兼其情,而制焉者理矣,夫何强,何忍,何危?故仁 者之行道也,无为也;圣人之行道也,无强也。仁者之思也恭;圣人之思也 乐:此治心之道也。

凡观物有疑,中心不定,则外物不清;吾虑不清,则未可定然否也。冥冥而行者,见寝石以为伏虎也,见植林以为后人也,冥冥蔽其明也。醉者越百步之沟,以为跬步之浍也;俯而出城门,以为小之闺也,酒乱其神也。厌目而视者,视一以为两;掩耳而听者,听漠漠而以为哅哅,势乱其官也。故从山上望牛者若羊,而求羊者不下牵也,远蔽其大也。从山下望木者,十仞之木若箸,而求箸者不上折也,高蔽其长也。水动而景摇,人不以定美恶,水势玄也。瞽者仰视而不见星,人不以定有无,用精惑也。有人焉,以此时定物,则世之愚者也。彼愚者之定物,以疑决疑,决必不当,夫苟不当,安能无过乎?夏首之南有人焉,曰涓蜀梁,其为人也,愚而善畏。明月而宵行,俯见其影,以为伏鬼也;卬视其发,以为立魅也;背而走,比至其家,失气而死。岂不哀哉!凡人之有鬼也,必以其感忽之间、疑玄之时正之。此人之所以无有而有无之时也,而己以正事,故伤于湿而击鼓鼓痹,则必有敝鼓丧豚之费矣,而未有俞疾之福也。故虽不在夏首之南,则无以异矣。

【大意】

荀子认为,能够透彻了解一类事物的事理就很好了,所以智者专一从事一种工作,而君子则致力于道。了解事物要做到自信、静定、清晰,否则就 无法判断事物的是非真伪。

凡以知,人之性也;可以知,物之理也。以可以知人之性,求可以知物 之理,而无所疑止之,则没世穷年不能遍也。其所以贯理焉虽亿万,已不足 以浃万物之变,与愚者若一。学,老身长子,而与愚者若一,犹不知错,夫 是之谓妄人。故学也者,固学止之也。恶乎止之?曰:止诸至足。曷谓至足? 曰:圣也。圣也者,尽伦者也;王也者,尽制者也;两尽者,足以为天下极 矣。故学者以圣王为师,案以圣王之制为法,法其法以求其统类,以务象效 其人。向是而务, 士也; 类是而几, 君子也; 知之, 圣人也。故有知非以虑 是,则谓之惧。有勇非以持是,则谓之贼;察孰非以分是,则谓之篡;多能 非以修荡是,则谓之知;辩利非以言是,则谓之詍。传曰:"天下有二:非 察是,是察非。"谓合王制与不合王制也。天下有不以是为隆正也,然而犹 有能分是非、治曲直邪?若夫非分是非,非治曲直,非辨治乱,非治人道; 虽能之无益于人,不能无损于人;案直将治怪说,玩奇辞,以相挠滑也;案 强钳而利口,厚颜而忍诟,无正而恣睢,妄辩而几利;不好辞让,不敬礼节, 而好相推挤,此乱世奸人之说也,则天下之治说者,方多然矣。传曰:"析 辞而为察,言物而为辨,君子贱之。博闻强志,不合王制,君子贱之。"此 之谓也。为之无益于成也,求之无益于得也,忧戚之无益于几也。则广焉能 弃之矣!不以自妨也,不少顷干之胸中。不慕往,不闵来,无邑怜之心,当 时则动,物至而应,事起而辨,治乱可否,昭然明矣!

周而成,泄而败,明君无之有也。宣而成,隐而败,暗君无之有也。故君人者,周则谗言至矣,直言反矣,小人迩而君子远矣。《诗》云:"墨以为明,狐狸而苍。"此言上幽而下险也。君人者,宣则直言至矣,而谗言反矣,君子迩而小人远矣。《诗》曰:"明明在下,赫赫在上。"此言上明而下化也。

【大意】

认识事物的智力人人具有,而万物的事理又是可以认识的,但人若运用智力去认识事物,虽不间断,也永远不能全部认识清楚。所以要向圣王学习,因为圣王代表了一切学问(至足)。在此,荀子还指出,君主治国应实行公开的办法,这样小人就不能得逞,而"直言至矣"。

后王之成名:刑名从商,爵名从周,文名从《礼》。散名之加于万物者,则从诸夏之成俗曲期;远方异俗之乡,则因之而为通。散名之在人者,生之所以然者谓之性。性之和所生,精合感应,不事而自然谓之性。性之好、恶、喜、怒、乐谓之情。情然而心为之择谓之虑。心虑而能为之动谓之伪。虑积焉能习焉而后成谓之伪。正利而为谓之事。正义而为谓之行。所以知之在人者谓之知。知有所合谓之智。智所以能之在人者谓之能。能有所合谓之能。性伤谓之病。节遇谓之命。是散名之在人者也,是后王之成名也。

故王者之制名,名定而实辨,道行而志通,则慎率民而一焉。故析辞擅作名以乱正名,使民疑惑,人多辨讼,则谓之大奸;其罪犹为符节、度量之罪也。故其民莫敢托为奇辞以乱正名,故莫于道法而谨于循令矣,如是则其迹长矣。迹长功成,治之极也,是谨于守名约之功也。今圣王没,名守慢,奇辞起,名实乱,是非之形不明;则虽守法之吏,诵数之儒,亦皆乱也。若有王者起,必将有循于旧名,有作于新名。然而所为有名,与所缘以同异,与制名之枢要,不可不察也。

异形离心,交喻,异物名实玄纽,贵贱不明,同异不别。如是,则志必有不喻之患,而事必有困废之祸。故知者为之分别,制名以指实,上以明贵贱,下以辨同异,贵贱明,同异别。如是,则志无不喻之患,事无困废之祸,此所为有名也。

然则何缘而以同异?曰:缘天官。凡同类同情者,其天官之意物也同;故比方之疑似而通。是所以共其约名以相期也。形体、色、理,以目异;声音清浊,调竽奇声以耳异;甘、苦、咸、淡、辛、酸、奇味以口异;香、臭、芬、郁、腥、臊、洒、酸、奇臭以鼻异;疾、养、沧、热、滑、铍、轻、重以形体异;说、故、喜、怒、哀、乐、爱、恶、欲以心异。心有征知。征知则缘耳而知声可也,缘目而知形可也,然而征知必将待天官之当薄其类然后可也。五官薄之而不知,心征之而无说,则人莫不然谓之不知,此所缘而以同异也。

然后随而命之:同则同之,异则异之,单足以喻则单;单不足以喻则兼;单与兼无所相避则共,虽共,不为害矣。知异实者之异名也,故使异实者莫不异名也,不可乱也。犹使异实者莫不同名也。故万物虽众,有时而欲遍举之,故谓之物。物也者,大共名也。推而共之,共则有共,至于无共然后止。有时而欲遍举之,故谓之鸟兽。鸟兽也者,大别名也。推而别之,别则有别,至于无别然后止。名无固宜,约之以命,约定俗成谓之宜,异于约则谓之不宜。名无固实,约之以命实,约定俗成谓之实名。名有固善,径易而不拂,谓之善名。物有同状而异所者,有异状而同所者,可别也。状同而为异所者,虽可合,谓之二实。状变而实无别而为异者,谓之化;有化而无别,谓之一实。此事之所以稽实定数也,此制名之枢要也。后王之成名,不可不察也。

【大意】

名,指名称。本篇阐述荀子的名辨思想,对名与实(客观存在)的关系 作了深入探讨。梁启超认为该篇反映了荀子的逻辑学。

在本段文字中,荀子指出,王者确定事物的名称(成名、制名),与实 是相符的,是约定俗成的。王者循名责实,所以能取得良好的治理效果。今 世则名不副实,各种弊端由此而产生。所以智者要制定名称,以解决这些问题。如何命名呢?荀子认为人对客观事物的认识和感官对事物的感受是命名的基础。在命名时,相同事物则取同一名称。不同的则用不同的名称,等等。这些是制定名称的关键。

"见侮不辱","圣人不爱己","杀盗非杀人也",此惑于用名以乱 名者也。验之所以为有名,而观其孰行,则能禁之矣。"山渊平","情欲 寡","刍豢不加甘,大钟不加乐",此惑于用实以乱名者也。验之所缘以 同异,而观其孰调,则能禁之矣。"非而谒楹有牛,马非马也。"此惑于用 名以乱实者也。验之名约,以其所受悖其所辞,则能禁之矣。凡邪说辟言之 离正道而擅作者,无不类于三惑者矣。故明君知其分而不与辨也。夫民易一 以道而不可与共故,故明君临之以势,道之以道,申之以命,章之以论,禁 之以刑。故其民之化道也如神,辨说恶用矣哉!今圣王没,天下乱,奸言起, 君子无势以临之,无刑以禁之,故辨说也。实不喻然后命,命不喻然后期, 期不喻然后说,说不喻然后辨。故期、命、辨、说也者,用之大文也,而王 业之始也。名闻而实喻,名之用也。累而成文,名之丽也。用丽俱得,谓之 知名。名也者,所以期累实也。辞也者,兼异实之名以论一意也。辨说也者, 不异实名以喻动静之道也。期命也者,辨说之用也。辨说也者,心之象道也。 心也者,道之工宰也。道也者,治之经理也。心合于道,说合于心,辞合于 说,正名而期,质请而喻。辨异而不过,推类而不悖,听则合文,辨则尽故。 以正道而辨奸, 犹引绳以持曲直; 是故邪说不能乱, 百家无所窜。有兼听之 明,而无奋矜之容;有兼覆之厚,而无伐德之色。说行则天下正,说不行则 白道而冥穷,是圣人之辨说也。《诗》曰:"顒顒卬卬,如珪如璋,令闻令 望。岂弟君子,四方为纲。"此之谓也。

辞让之节得矣,长少之理顺矣,忌讳不称,祆辞不出;以仁心说,以学心听,以公心辨;不动乎众人之非誉,不治观者之耳目,不赂贵者之权势,不利传辟者之辞;故能处道而不贰,吐而不夺,利而不流,贵公正而贱鄙争,是士君子之辨说也。《诗》曰:"长夜漫兮,永思骞兮。大古之不慢兮,礼义之不愆兮,何恤人之言兮。"此之谓也。

君子之言,涉然而精,俛然而类,差差然而齐。彼正其名,当其辞,以 务白其志义者也。彼名辞也者,志义之使也,足以相通则舍之矣;苟之,奸 也。故名足以指实,辞足以见极,则舍之矣。外是者谓之讱,是君子之所弃, 而愚者拾以为己宝。故愚者之言,芴然而粗,啧然而不类,誻誻然而沸。彼 诱其名,眩其辞,而无深于其志义者也。故穷藉而无极,甚劳而无功,贪而 无名。故知者之言也,虑之易知也,行之易安也,持之易立也;成则必得其 所好而不遇其所恶焉。而愚者反是。《诗》曰:"为鬼为蜮,则不可得;有 靦面目,视人罔极。作此好歌,以极反侧。"此之谓也。

【大意】

世间关于名实问题有三惑:即用名乱名、用实乱名、用名乱实。这是由于天下不宁,没有圣王的缘故。"辨说"生于乱世,是人们根据名称无法理解客观事物的必然结果。文中在谈及辨说时,提出命、期、说、辨四个概念:命,即命名;期,即期会,以彼物形容此物;说,解说实的所以然;辨,推理,反复辨明。

凡语治而待去欲者,无以道欲而困于有欲者也。凡语治而待寡欲者,无 以节欲而困于多欲者也。有欲无欲,异类也,生死也,非治乱也。欲之多寡, 异类也,情之数也,非治乱也。欲不待可得,而求者从所可。欲不待可得, 所受乎天也。求者从所可,所受乎心也。所受乎天之一欲,制于所受乎心之 多,固难类所受乎天也。人之所欲,生甚矣;人之所恶,死甚矣。然而人有 从生成死者,非不欲生而欲死也,不可以生而可以死也。故欲过之而动不及, 心止之也。心之所可中理,则欲虽多,奚伤于治!欲不及而动过之,心使之 也。心之所可失理,则欲虽寡,奚止于乱!故治乱在于心之所可,亡于情之 所欲。不求之其所在,而求之其所亡,虽曰我得之,失之矣。性者,天之就 也;情者,性之质也;欲者,情之应也。以所欲为可得而求之,情之所必不 免也。以为可而道之,知所必出也。故虽为守门,欲不可去,性之具也。虽 为天子,欲不可尽。欲虽不可尽,可以近尽也;欲虽不可去,求可节也。所 欲虽不可尽,求者犹近尽;欲虽不可去,所求不得,虑者欲节求也。道者, 进则近尽,退则节求,天下莫之若也。

凡人莫不从其所可而去其所不可。知道之莫之若也,而不从道者,无之有也。假之有人而欲南,无多;而恶北,无寡。岂为夫南者之不可尽也,离南行而北走也哉?今人所欲,无多;所恶无寡,岂为夫所欲之不可尽也,离得欲之道而取所恶也哉?故可道而从之,奚以损之而乱!不可道而离之,奚以益之而治!故知者论道而已矣,小家珍说之所愿皆衰矣。

凡人之取也,所欲未尝粹而来也;其去也,所恶未尝粹而往也。故人无动而可以不与权俱。衡不正,则重县于仰而人以为轻,轻县于俛,而人以为重,此人所以惑于轻重也。权不正,则祸托于欲而人以为福,福托于恶而人以为祸,此亦人所以惑于祸福也。道者,古今之正权也,离道而内自择,则不知祸福之所托。

易者,以一易一,人曰无得亦无丧也。以一易两,人曰无丧而有得也。以两易一,人曰无得而有丧也。计者取所多,谋者从所可。以两易一,人莫之为,明其数也。从道而出,犹以一易两也,奚丧!离道而内自择,是犹以两易一也,奚得!其累百年之欲,易一时之嫌,然且为之,不明其数也。有尝试深观其隐而难察者,志轻理而不重物者,无之有也;外重物而不内忧者,无之有也。行离理而不外危者,无之有也。外危而不内恐者,无之有也。心忧恐则口衔刍豢而不知其味,耳听钟鼓而不知其声,目视黼黻而不知其状,轻暖平簟而体不知其安。故向万物之美而不能嗛也,假而得间而嗛之,则不能离也。故向万物之美而盛忧,兼万物之利而盛害。如此者,其求物也,养生也?粥寿也?故欲养其欲而纵其情,欲养其性而危其形,欲养其乐而攻其心,欲养其名而乱其行。如此者,虽封侯称君,其与夫盗无以异;乘轩戴絻,其与无足无以异。夫是之谓以己为物役矣。

心平愉,则色不及佣而可以养目,声不及佣而可以养耳,蔬食菜羹而可以养口,粗布之衣,粗紃之履而可以养体,局室、庐庾、藁蓐、尚机筵而可以养形。故无万物之美而可以养乐,无势列之位而可以养名。如是而加天下焉,其为天下多,其和乐少矣,夫是之谓重己役物。无稽之言,不见之行,不闻之谋,君子慎之。

【大意】

人们欲望的多少并不决定国家的存亡兴衰,关系到国家治乱的是"心之所可",即心对欲望的态度。欲望虽不能去除干净,但可以节制,这是对待道的正确态度。能够控制欲望,不管其是多还是少都可以使国家得以治理。

人之性恶,其善者伪也。

今人之性,生而有好利焉,顺是,故争夺生而辞让亡焉;生而有疾恶焉,顺是,故残贼生而忠信亡焉;生而有耳目之欲,有好声色焉,顺是,故淫乱生而礼义文理亡焉。然则从人之性,顺人之情,必出于争夺,合于犯分乱理而归于暴。故必将有师法之化,礼义之道,然后出于辞让,合于文理,而归于治。用此观之,然则人之性恶明矣,其善其伪也。

故枸木必将待隐栝烝矫然后直,钝金必将待砻厉然后利。今人之性恶,必将待师法然后正,得礼义然后治。今人无师法,则偏险而不正;无礼义,则悖乱而不治。古者圣王以人之性恶,以为偏险而不正,悖乱而不治,是以为之起礼义、制法度,以矫饰人之情性而正之,以扰化人之情性而导之也。始皆出于治,合于道者也。今之人,化师法,积文学,道礼义者为君子;纵性情,安恣睢,而违礼义者为小人。用此观之,然则人之性恶明矣,其善者伪也。

【大意】

本篇阐述了荀子学说的基本观点,即人性恶。

在这段文字中,荀子首先提出人性是恶的,而善则是后天人为的。人自降生时起,就好利、疾恶、好色。放纵这些本性就会带来不良后果。只有师法、礼义才能矫正和约束人性,所以古代的圣人"起礼义、制法度"来化导人的情性。

孟子曰:"人之学者,其性善"。曰:是不然!是不及知人之性,而不察乎人之性伪之分者也。凡性者,天之就也,不可学,不可事。礼义者,圣人之所生也,人之所学而能,所事而成者也。不可学、不可事之在人者,谓之性;可学而能,可事而成之在人者,谓之伪;是性伪之分也。今人之性,目可以见,耳可以听。夫可以见之明不离目,可以听之聪不离耳,目明而耳聪,不可学明矣。孟子曰:"今人之性善,将皆失丧其性故也。"曰:若是则过矣。今之人性,生而离其朴,离其资,必失而丧之。用此观之,然则人之性恶明矣。所谓性善者,不离其朴而美之,不离其资而利之也。使夫资朴之于美,心意之于善,若夫可以见之明不离目,可以听之聪不离耳,故曰目明而耳聪也。今人之性,饥而欲饱,寒而欲暖,劳而欲休,此人之情性也。今人饥,见长而不敢先食者,将有所让也;劳而不敢求息者,将有所代也。夫子之让乎父,弟之让乎兄;子之代乎父,弟之代乎兄,此二行者,皆反于性而悖于情也。然而孝子之道,礼义之文理也。故顺情性则不辞让矣,辞让则悖于情性矣。用此观之,然则人之性恶明矣,其善者伪也。

【大意】

孟子认为:人之所以要学习,是因为性善,这是不对的。人的本性是天生的,它不需要学习和修饰,人性饥则欲食,寒则欲暖,劳则欲休。但在礼义的约束下,就能做到节制和辞让。所以,善是后天的、人为的。

问者曰:"人之性恶,则礼义恶生?"应之曰:凡礼义者,是生于圣人之伪,非故生于人之性也。故陶人埏埴而为器,然则器生于陶人之伪,非故生于人之性也。故工人斫木而成器,然则器生于工人之伪,非故生于人之性也。圣人积思虑,习伪故,以生礼义而起法度。然则礼义法度者,是生于圣人之伪,非故生于人之性也。若夫目好色,耳好声,口好味,心好利,骨体

肤理好愉供,是皆生于人之情性者也;感而自然,不待事而后生之者也。夫感而不能然,必且待事而后然者也,谓之生于伪。是性伪之所生,其不同之征也。故圣人化性而起伪,伪起而生礼义,礼义生而制法度。然则礼义法度者,是圣人之所生也。故圣人之所以同于众其不异于众者,性也;所以异而过众者,伪也。夫好利而欲得者,此人之情性也。假之人有弟兄资财而分者,且顺情性,好利而欲得,若是则兄弟相拂夺矣;且化礼义之文理,若是则让乎国人矣。故顺情性则弟兄争矣。化礼义则让乎国人矣。

凡人之欲为善者,为性恶也。夫薄愿厚,恶愿美,狭愿广,贫愿富,贱愿贵,苟无之中者,必求于外;故富而不愿财,贵而不愿势,苟有之中者,必不及于外。用此观之,人之欲为善者,为性恶也。今人之性,固无礼义,故强学而求有之也;性不知礼义,故思虑而求知之也。然则生而已,则人无礼义,不知礼义。人无礼义则乱;不知礼义则悖。然则生而已,则悖乱在己。用此观之,人之性恶明矣,其善者伪也。

【大意】

礼义是圣人制定的,并不是人生来就有的。圣人之所以不同于普通人,就在于他能约束本性,追求性情以外的事物,于是制定出礼义和法度。人们之所以喜欢善,是因为性恶,就像穷人想富有、卑贱想高贵一样。

孟子曰:"人之性善。"曰:是不然!凡古今天下之所谓善者,正理平治也;所谓恶者,偏险悖乱也。是善恶之分也已。今诚以人之性固正理平治邪?则有恶用圣王,恶用礼义矣哉!虽有圣王礼义,将曷加于正理平治也哉!今不然,人之性恶。故古者圣人以人之性恶,以为偏险而不正,悖乱而不治,故为之立君上之势以临之,明礼义以化之,起法正以治之,重刑罚以禁之,使天下皆出于治,合于善也。是圣王之治而礼义之化也。今当试去君上之势,无礼义之化,去法正之治,无刑罚之禁,倚而观天下民人之相与也;若是,则夫强者害弱而夺之,众者暴寡而哗之,天下之悖乱而相亡不待顷矣。用此观之,然则人之性恶明矣,其善者伪也。

故善言古者必有节于今;善言天者必有征于人。凡论者,贵其有辨合、有符验。故坐而言之,起而可设,张而可施行。今孟子曰:"人之性善。"无辨合符验,坐而言之,起而不可设,张而不施行,岂不过甚矣哉!故性善则去圣王,息礼义矣;性恶则与圣王,贵礼义矣。故隐栝之生,为枸木也;绳墨之起,为不直也。立君上,明礼仪,为性恶也。用此观之,然则人之性恶明矣,其善者伪矣。直木不待隐栝而直者,其性直也;枸木必将待隐栝矫烝然后直者,以其性不直也;今人之性恶。必将待圣王之治,礼义之化,然后皆出于治,合于善也。用此观之,然则人之性恶明矣,其善者伪也。

【大意】

孟子"人性善"的观点是不对的。善,是指正理平治,恶则是偏险悖乱。 人如果天性善,那又要圣王和礼义干什么?正因为人性本恶,所以圣人立礼 义法度,使人归于善。孟子之说是经不起事实检验的。

问者曰:"礼义积伪者,是人之性,故圣人能生之也。"应之曰:是不然!夫陶人埏埴而生瓦,然则瓦埴岂陶人之性也哉?工人斫木而生器,然则器木岂工人之性也哉?夫圣人之于礼义也,辟则陶埏而生之也,然则礼义积伪者,岂人之本性也哉?凡人之性者,尧、舜之与桀、跖,其性一也;君子与小人,其性一也。今将以礼义积伪为人之性邪?然则有曷贵尧、禹,曷贵君子矣哉?凡所贵尧、禹、君子者,能化性,能起伪,伪起而生礼义;然则

圣人之于礼义积伪也,亦犹陶埏而生之也。用此观之,然则礼义积伪者,岂人之性也哉?所贱于桀、跖、小人者,从其性,顺其情,安恣睢,以出乎贪利争夺。故人之性恶明矣,其善者伪也。

天非私曾、骞、孝已而外众人也;然而曾、骞、孝已独厚于孝之实,而 全于孝之名者,何也?以綦于礼义故也。天非私齐、鲁之民而外秦人也,然 而于父子之义、夫妇之别,不如齐、鲁之孝具敬文者,何也?以秦人之从情 性,安恣睢,慢于礼义故也,岂其性异矣哉!

【大意】

礼义是圣人制定的,但并非圣人的本性。这就如同瓦器是陶工造的,但 不能说瓦器就是陶工的本性一样。如果人性本善,那就不会有夏桀之类的暴 君,尧舜也就不可贵了。

"涂之人可以为禹。"曷谓也?曰:凡禹之所以为禹者,以其为仁义、 法正也,然则仁义法正有可知可能之理,然而涂之人也,皆有可以知仁义、 法正之质,皆有可以能仁义、法正之具;然则其可以为禹明矣。今以仁义法 正为固无可知可能之理邪?然则唯禹不知仁义法正,不能仁义、法正也。将 使涂之人固无可以知仁义法正之质,而固无可以能仁义,法正之具邪?然则 涂之人也,且内不可以知父子之义,外不可以知君臣之正。不然,涂之人者, 皆内可以知父子之义,外可以知君臣之正,然则其可以知之质,可以能之具, 其在之人明矣。今使涂之人者,以其可以知之质,可以能之具,本夫仁义之 可知之理、可能之具,然则其可以为禹明矣。今使涂之人伏术为学,专心一 志,思索孰察,加日县久,积善而不息,则通于神明,参于天地矣。故圣人 者,人之所积而致也。

曰:"圣可积而致,然而皆不可积,何也?"曰:可以而不可使也。故小人可以为君子而不肯为君子,君子可以为小人而不肯为小人。小人君子者,未尝不可以相为也,然而不相为者,可以而不可使也。故涂之人可以为禹则然,涂之人能为禹,未必然也。虽不能为禹,无害可以为禹。足可以遍行天下,然而未尝有能遍行天下者也。夫工匠农贾,未尝不可以相为事也,然而未尝能相为事也。用此观之,然则可以为,未必能也;虽不能,无害可以为。然则能不能之与可不可,其不同远矣,其不可以相为明矣。

【大意】

普通人也可以成为禹。为什么这么说呢?禹能够成为禹,就在于他行仁 义法正。如果现在的人都具有明了仁义法正的资质,都具备实现仁义法正的 工具,那么他们也是可以成为禹这样的圣人的。

尧问于舜曰:"人情何如?"舜对曰:"人情甚不美,又何问焉?妻子 具而孝衰于亲,嗜欲得而信衰于友,爵禄盈而忠衰于君。人之情乎!人之情 乎!甚不美,又何问焉?"唯贤者为不然。有圣人之知者,有士君子之知者, 有小人之知者,有役夫之知者。多言则文而类,终日议其所以。言之千举万 变,其统类一也,是圣人之知也。少言则径而省,论而法,若佚之以绳,是 士君子之知也。其言也谄,其行也悖,其举其多悔,是小人之知也。齐给便 敏而无类,杂能旁魄而无用,析速粹孰而不急,不恤是非,不论曲直,以期 胜人为意,是役夫之知也。

有上勇者,有中勇者,有下勇者。天下有中,敢直其身;先王有道,敢行其意;上不循于乱世之君,下不俗于乱世之民;仁之所在无贫穷,仁之所亡无富贵;天下知之,则欲与天下共乐之,天下不知之,则傀然独立天地之

间而不畏,是上勇也。礼恭而意俭,大齐信焉而轻货财,贤者敢推而尚之,不肖者敢援而废之,是中勇也。轻身而重货,恬祸而广解;苟免,不恤是非、然不然之情,以期胜人为意,是下勇也。

繁弱、巨黍,古之良弓也;然而不得排槆,则不能自正。桓公之蔥,太公之阙,文王之禄,庄君之智,阖闾之干将、莫邪、巨阙、辟闾,此皆古之良剑也;然而不加砥厉则不能利,不得人力则不能断。骅骝、騹骥、纤离、绿耳,此皆古之良马也,然而前必有衔辔之制,后有鞭策之威,加之以造父之驭,然后一日而致千里也。夫人虽有性质美而心辩知,必将求贤师而事之,择良友而友之。得贤师而事之,则所闻者尧、舜、禹、汤之道也;得良友而友之,则所见者忠信敬让之行也。身日进于仁义而不自知也者,靡使然也。今与不善人处,则所闻者欺诬、诈伪也,所见者污慢、淫邪、贪利之行也,身且加于刑戮而不自知者,靡使然也。传曰:"不知其子视其友,不知其君视其左右。"靡而已矣!靡而已矣!

【大意】

智有圣人、士君子、小人、役夫之分,勇有上勇、中勇、下勇之别。文中提出人只有求贤师、择良友才能懂得尧禹之道、忠信之义。这是身边环境决定的。同理,若与不善之人相处,则必受其殃。

二十四 君子

天子无妻,告人无匹也。四海之内无客礼,告无适也。足能行,待相者然后进;口能言,待官人然后诏。不视而见,不听而聪,不言而信,不虑而知,不动而功,告至备也。天子也者,势至重,形至佚,心至愈;志无所诎,形无所劳,尊无上矣。《诗》曰:"普天之下,莫非王土;率土之滨,莫非王臣。"此之谓也。

圣王在上,分义行乎下,则士大夫无流淫之行,百吏官人无怠慢之事, 众庶百姓无奸怪之俗,无盗贼之罪,莫敢犯上之禁。天下晓然皆知夫盗窃之 人不可以为富也,皆知夫贼害之人不可以为寿也,皆知夫犯上之禁不可以为 安也。由其道则人得其所好焉,不由其道则必遇其所恶焉。是故刑罚綦省而 威行如流,世晓然皆知夫为奸则虽隐窜逃亡之由不足以免也,故莫不服罪而 请。《书》曰:"凡人自得罪。"此之谓也。

故刑当罪则威,不当罪则侮;爵当贤则贵,不当贤则贱。古者刑不过罪,爵不逾德。故杀其父而臣其子,杀其兄而臣其弟。刑罚不怒罪,爵赏不逾德,分然各以其诚通。是以为善者劝,为不善者沮;刑罚綦省而威行如流,政令致明而化易如神。传曰:"一人有庆,兆民赖之。"此之谓也。乱世则不然:刑罚怒罪,爵赏逾德,以族论罪,以世举贤。故一人有罪而三族皆夷,德虽如舜,不免刑均,是以族论罪也。先祖当贤,后子孙必显,行虽如桀、纣,列从必尊,此以世举贤也。以族论罪,以世举贤,虽欲无乱,得乎哉!《诗》曰:"百川沸腾,山冢崒崩,高岸为谷,深谷为陵。哀今之人,胡憯莫惩!"此之谓也。

论法圣王,则知所贵矣;以义制事,则知所利矣。论知所贵,则知所养矣;事知所利,则知所出矣。二者,是非之本,得失之原也。故成王之于周公也,无所往而不听,知所贵也。桓公之于管仲也,国事无所往而不用,知所利也。吴有伍子胥而不能用,国至于亡,倍道失贤也。故尊圣者王,贵贤者霸,敬贤者存,慢贤者亡,古今一也。故尚贤使能,等贵贱,分亲疏、序长幼,此先王之道也。故尚贤使能,则主尊下安;贵贱有等,则令行而不流;亲疏有分,则施行而不悖;长幼有序,则事业捷成而有所休。故仁者,仁此者也;义者,分此者也;节者,死生此者也;忠者,惇慎此者也;兼此而能之,备矣;备而不矜,一自善也,谓之圣。不矜矣,夫故天下不与争能而致善用其功。有而不有也,夫故为天下贵矣。《诗》曰:"淑人君子,其仪不忒;其仪不忒,正是四国。"此之谓也。

【大意】

本篇的篇名,前人认为是"天子"的误写。因为本书的篇名多是根据篇中第一句话确定的,此说为是。本篇旨在探讨天子如何治国的问题。文中指出天子有着至高无上的地位和权威,若以礼义统治天下,则官无怠职,民无怪俗,而有罪者服其罪。刑罚、官爵运用准确,刑与罪相当,爵与贤相当,天子就有了威望,教化就易于推行。文中特别强调尚贤任能的重要意义,指出这是"主尊下安"的前提。

二十五 成相

请成相,世之殃,愚暗愚暗堕贤良。人主无贤,如瞽无相何伥伥! 请布基,慎圣人,愚而自专事不治。主忌苟胜,群臣莫谏必逢灾。 论臣过,反其施,尊主安国尚贤义。拒谏饰非,愚而上同国必祸。 曷谓罢?国多私,比周还主党与施。远贤近谗,忠臣蔽塞主势移。 曷谓贤?明君臣,上能尊主下爱民。主诚听之,天下为一海内宾。 主之孽, 谗人达, 贤能遁逃国乃蹶。愚以重愚, 暗以重暗成为桀。 世之灾, 妒贤能, 飞廉知政任恶来。卑其志意, 大其园囿高其台。 武王怒,师牧野,纣卒易乡启乃下。武王善之,封之于宋立其祖。 世之衰, 谗人归, 比干见刳箕子累。武王诛之, 吕尚招麾殷民怀。 世之祸,恶贤士,子胥见杀百里徙。穆公任之,强配五伯六卿施。 世之愚,恶大儒,逆斥不通孔子拘。展禽三绌,春申道缀基毕输。 请牧基,贤者思,尧在万世如见之。谗人罔极,险陂倾侧此之疑。 基必施,辨贤罢,文武之道同伏戏。由之者治,不由者乱何疑为? 凡成相,辨法方,至治之极复后王。复慎、墨、季、惠,百家之说诚不 治复一,修之吉,君子执之心如结。众人贰之,谗夫弃之形是诘。 水至平,端不倾,心术如此象圣人。而有势,直而用抴必参天。 世无王,穷贤良,暴人刍豢仁人糟糠。礼乐灭息,圣人隐伏墨术行。 治之经,礼与刑,君子以修百姓宁。明德慎罚。国家既治四海平。 治之志,后势富,君子诚之 以待,处之敦固,有深藏之能远思。 思乃精,志之荣,好而壹之神以成。精神相及,一而不贰为圣人。 治之道,美不老,君子由之佼以好,下以教诲子弟,上以事祖考。 成相竭,辞不蹶,君子道之顺以达,宗其贤良,辨其殃孽。 请成相,道圣王,尧、舜尚贤身辞让。许由、善卷,重义轻利行显明。 尧让贤,以为民,泛利兼爱德施均。辨治上下,贵贱有等明君臣。 尧授能,舜遇时,尚贤推德天下治。虽有贤圣,适不遇世孰知之? 尧不德,舜不辞,妻以二女任以事。大人哉舜!南面而立万物备。 舜授禹,以天下,尚得推贤不失序,外不避仇,内不阿亲贤者予。 禹劳心力, 尧有德, 干戈不用三苗服。举舜畎亩, 任之天下身体息。 得后稷, 五谷殖, 夔为乐正鸟兽服。契为司徙, 民知孝弟尊有德。 禹有功,抑下鸿,辟除民害逐共工,北决九河,通十二渚疏三江。 禹傅土,平天下,躬亲为民行劳苦,得益、皋陶、横革,直成为辅。 契玄王,生昭明,居于砥石迁于商。十有四世,乃有天乙是成汤。 天乙汤,论举当,身让卞随举牟光。 ,道古贤圣基必张。 世乱恶善不此治。隐讳疾贤,良由奸诈鲜无灾。 患难哉!阪为先,圣知不用愚者谋。前车已覆,后未知更何觉时! 不觉悟,不知苦,迷惑失指易上下。中不上达,蒙揜耳目塞门户。 门户塞,大迷惑,悖乱昏莫不终极。是非反易,比周欺上恶正直。 正直恶,心无度,邪枉辟回失道途。已无邮人,我独自美岂独无故! 不知戒,后必有,恨后遂过不肯悔。谗夫多进,反覆言语生诈态。 人之态,不如备,争宠嫉贤相恶忌。妒功毁贤,下敛党与上蔽匿。

上壅蔽,失辅势,任用谗夫不能制。郭公长父之难,厉王流于彘。

详。

周幽厉,所以败,不听规谏忠是害。嗟我何人,独不遇时当乱世! 欲衷对, 言不从, 恐为子胥身离凶, 进谏不听, 刭而独鹿弃之江。 观往事,以自戒,治乱是非亦可识, , 托于成相以喻意。 请成相,言治方,君论有五约以明。君谨守之,下皆平正国乃昌。 臣下职,莫游食,务本节用财无极。事业听上,莫得相使一民力。 守其职,足衣食,厚薄有等明爵服。利往卬上,莫得擅与孰私得? 君法明,论有常,表仪既设民知方,进退有律,莫得贵贱孰私王? 君法仪,禁不为,莫不说教名不移。修之者荣,离之者辱孰它师? 刑称陈,守其银,下不得轻私门。罪祸有律,莫得轻重威不分。 请牧基,明有祺,主好论必善谋。五听修领,莫不理续主执持。 听之经,明其请,参伍明谨施赏刑。显者必得,隐者复显民反诚。 言有节,稽其实,信诞以分赏罚必。下不欺上,皆以情言明若日。 上通利,隐远至,观法不法见不视。耳目既显。吏敬法令莫敢恣。 君教出,行有律,吏谨将之无铍滑。下不私请,各以所宜舍巧拙。 臣谨修, 君制变, 公察善思论不乱, 以治天下, 后世法之成律贯。

【大意】

相,乐器名;成相,演奏乐器。它是古代民间的一种文艺形式。作者以这种通俗的文艺形式来阐发他的政治观点,内容明白易懂,读起来琅琅上口,是不可多得的通俗文艺作品。

爰有大物,非丝非帛,文理成章。非日非月,为天下明。生者以寿,死者以葬,城郭以固,三军以强。粹而王,驳而伯,无一焉而亡。臣愚不识,敢请之王。王曰:此夫文而不采者与?简然易知而致有理者与?君子所敬而小人所不者与?性不得则若禽兽,性得之则甚雅似者与?匹夫隆之则为圣人,诸侯隆之则一四海者与!致明而约,甚顺而体,请归之礼。礼。

皇天隆物,以示下民,或厚或薄,常不齐均。桀、纣以乱,汤、武以贤。 酒酒淑淑,皇皇穆穆,周流四海,曾不崇日。君子以修,跖以穿室。大参乎 天,精微而无形。行义以正,事业以成。可以禁暴足穷,百姓待之而后宁泰。 臣愚不识,愿问其名。曰:此夫安宽平而危险隘者邪?修洁之为亲而杂污之 为狄者邪?甚深藏而外胜敌者邪?法禹、舜而能弇迹者邪?行为动静,待之 而后适者邪?血气之精也,志意之荣也,百姓待之而后宁也,天下待之而后 平也,明达纯粹而无疵也:夫是之谓君子之知。知。

有物于此,居则周静致下,动则綦高以钜。圆者中规,方者中矩。大参天地,德厚尧、禹。精微乎毫毛,而充盈乎大宇。忽兮其极之远也,攭兮其相逐而反也,卬卬兮天下之咸蹇也。德厚而不捐,五采备而成文。往来惛惫,通于大神,出入甚极,莫知其门。天下失之则灭,得之则存。弟子不敏,此之愿陈,君子设辞,请测意之?曰:此夫大而不塞者与?充盈大宇而不窕,入隙穴而不逼者与?行远疾速而不可托讯者与?往来惛惫而不可为固塞者与?暴至杀死而不亿忌者与?功被天下而不私置者与?托地而游宇,友风而子雨。冬日作寒,夏日作暑。广大精神,请归之云。云。

有物于此, 兮其状, 屡化如神, 功被天下, 为万世文。礼乐以成, 贵贱以分。养老长幼, 待之而后存。名号不美, 与暴为邻。功立而身废, 事成而家败, 弃其耆老, 收其后世。人属所利, 飞鸟所害。臣愚而不识, 请占之五泰。五泰占之曰: 此夫身女好而头马首者与? 屡化而不寿者与? 善壮而拙老者与?有父母而无牝牡者与?冬伏而夏游,食桑而吐丝,前乱而后治, 夏生而恶暑,喜湿而恶雨。蛹以为母, 蛾以为父。三俯三起,事乃大已。夫是之谓蚕理。蚕。

有物于此,生于山阜,处于室堂。无知无巧,善治衣裳。不盗不窃,穿窬而行。日夜合离,以成文章。以能合从,又善连衡。下覆百姓,上饰帝王。功业甚博,不见贤良。时用则存,不用则亡。臣愚不识,敢请之王。王曰:此夫始生钜,其成功小者邪?长其尾而锐其剽者邪?头铦达而尾赵缭者邪?一往一来,结尾以为事。无羽无翼,反复甚极。尾生而事起,尾邅而事已。簪以为父,管以为母。既以逢表,又以连里。夫是之谓箴理。箴。

天下不治,请陈佹诗;天地易位,四时易乡。列星殒坠,旦暮晦盲。幽暗登昭,日月下藏。公正无私,反见纵横;志爱公利,重楼疏堂;无私罪人,儆革贰兵。道德纯备,谗口将将。仁人绌约,敖暴擅强,天下幽险,恐失世英。螭龙为蝘蜒,鸱枭为凤皇。比干见刳,孔子拘匡。昭昭乎其知之明也。郁郁乎其遇时之不祥也,拂乎其欲礼义之大行也,暗乎天下之晦盲也。皓天不复,忧无疆也。千岁必反,古之常也。弟子勉学,天不忘也。圣人共手,时几将矣。与愚以疑,愿闻反辞。

其小歌曰:念彼远方,何其塞矣。仁人绌约,暴人衍矣。忠臣危殆,谗 人服矣。琁玉、瑶珠,不知佩也。杂布与锦,不知异也。闾娵、子奢,莫之 媒也。嫫母、力父,是之喜也。以盲为明,以聋为聪,以危为安,以吉为凶。 呜呼上天,曷维其同!

【大意】

赋是古代的一种文体。本篇包括作者的五篇赋,分别描写礼、智、云、蚕、针五种事物。这些赋以问答的形式和暗指的手法,对五种事物进行形象生动的描述,并于篇末点题,风格独特,读起来饶有趣味。

二十七 大略

大略。

君人者,隆礼尊贤而王,重法爱民而霸,好利多诈而危。

欲近四旁,莫如中央;故王者必居天下之中,礼也。

天子外屏,诸侯内屏,礼也。外屏,不欲见外也;内屏,不欲见内也。

诸侯召其臣,臣不俟驾,颠倒衣裳而走,礼也。《诗》曰:"颠之倒之,自公召之。"天子召诸侯,诸侯辇舆就马,礼也。《诗》曰:"我出我舆,于彼牧矣。自天子所,谓我来矣。"

天子山冕,诸侯玄冠,大夫裨冕,士韦弁,礼也。天子御荼,诸侯御荼, 大夫服笏,礼也。天子雕弓,诸侯彤弓,大夫黑弓,礼也。诸侯相见,卿为介,以其教士毕行,使仁居守。

聘人以珪,问士以壁,召人以瑗,绝人以瑗,反绝以环。

人主仁心设焉,知其役也,礼其尽也。故王者先仁而后礼,天施然也。

《聘礼》志曰:"币厚则伤德,财侈则殄礼。"礼云礼云,玉帛云乎哉? 《诗》曰:"物其指矣,唯其偕矣。"不时宜,不敬交,不欢欣,虽指,非礼也。

水行者表深,使人无陷;治民者表乱,使人无失。礼者,其表也,先王以礼表天下之乱,今废礼者,是去表也。故民迷惑而陷祸患,此刑罚之所以 繁也。

舜曰:"维予从欲而治。"故礼之生,为贤人以下至庶民也,非为成圣也,然而亦所以成圣也。不学不成。尧学于君畴,舜学于务成昭,禹学于西王国。

五十不成丧,七十唯衰存。

亲迎之礼:父南乡而立,子北面而跪,醮而命之:"往迎尔相,成我宗事,隆率以敬先妣之嗣,若则有常。"子曰:"诺,唯恐不能,敢忘命矣!" 夫行也者,行礼之谓也。礼也者,贵者敬焉,老者孝焉,长者弟焉,幼者慈焉,贱者惠焉。

赐予其宫室,犹用庆赏于国家也;忿怒其臣妾,犹用刑罚于万民也。

君子之于子,爱之而勿面,使之而勿貌,导之以道而勿强。

礼以顺人心为本,故亡于《礼经》而顺人心者,皆礼也。

礼之大凡:事生,饰欢也;送死,饰哀也;军旅,饰威也。

亲亲、故故、庸庸、劳劳,仁之杀也。贵贵、尊尊、贤贤、老老、长长,义之伦也。行之得其节,礼之序也。仁,爱也,故亲。义,理也,故行。礼,节也,故成。仁有里,义有门。仁非其里而虚之,非仁也。义,非其门而由之,非义也。推恩而不理,不成仁;遂理而不敢,不成义;审节而不知,不成礼;和而不发,不成乐。故曰:仁、义、礼、乐,其致一也。君子处仁以义,然后仁也;行义以礼,然后义也;制礼反本成末,然后礼也。三者皆通,然后道也。

货财曰赙,舆马曰赗,衣服曰襚,玩好曰赠,玉贝曰唅。赙赗所以佐生也。赠襚所以送死也。送死不及枢尸,吊生不及悲哀,非礼也。故吉行五十,奔丧百里,赗赠及事,礼之大也。

礼者, 政之輓也。为政不以礼, 政不行矣。

天子即位,上卿进曰:"如之何忧之长也!能除患则为福,不能除患则

为贼。"授天子一策。中卿进曰:"配天而有下土者,先事虑事,先患虑患。 先事虑事谓之接,接则事优成。先患虑患谓之豫,豫则祸不生。事至而后虑 者谓之后,后则事不举。患至而后虑者谓之困,困则祸不可御。"授天子二 策。下卿进曰:"敬戒无怠。庆者在堂,吊者在闾。祸与福邻,莫知其门。 豫哉!豫哉!万民望之。"授天子三策。

禹见耕者耦立而式,过十室之邑必下。

杀大蚤,朝大晚,非礼也。治民不以礼,动斯陷矣。

平衡曰拜,下衡曰稽首,至地曰稽颡。

大夫之臣拜不稽首,非尊家臣也。所以辟君也。

一命齿于乡;再命齿于族;三命,族人虽七十,不敢先。上大夫,中大 夫,下大夫。

吉事尚尊,丧事尚亲。

君臣不得不尊,父子不得不亲,兄弟不得不顺,夫妇不得以欢。少者以 长,老者以养。故天地生之,圣人成之。

聘,问也。享,献也。私觌,私见也。言语之美,穆穆皇皇。朝廷之美, 济济枪枪。

为人臣下者,有谏而讪,有亡而无疾,有怨而无怒。

君于大夫,三问其疾,三临其丧;于士,一问,一临。诸侯非问疾吊丧,不之臣之家。

既葬,君若父之友,食之则食矣,不辟粱肉,有酒醴则辞。

寝不逾庙,设衣不逾祭服,礼也。

《易》之《咸》,见夫妇。夫妇之道,不可不正也,君臣父子之本也。 咸,感也,以高下下,以男下女,柔上而刚下。

聘士之义,亲迎之道,重始也。

礼者,人之所履也。失所履,必颠蹶陷溺,所失微而其为乱大者,礼也。 礼之于正国家也,如权衡之于轻重也,如绳墨之于曲直也。故人无礼不 生,事无礼不成,国家无礼不宁。和乐之声,步中《武》、《象》,趋中《韶》、 《护》。君子听律习容而后士。

霜降逆女,冰泮杀内。十日一御。

坐视膝,立视足,应对言语视面。立视前六尺而大之,六六三十六,三 丈六尺。

文貌情用,相为内外表里,礼之中焉。能思索谓之能虑。

礼者,本末相顺,终始相应。

礼者,以财物为用,以贵贱为文,以多少为异。

下臣事君以货,中臣事君以身,上臣事君以人。

《易》曰:"复自道,何其咎?"《春秋》贤穆公,以为能变也。

士有妒友,则贤交不亲;君有妒臣,则贤人不至。蔽公者谓之昧,隐良者谓之妒,奉妒昧者谓之交谲。交谲之人,妒昧之臣,国之秽孽也。

口能言之,身能行之,国宝也。口不能言,身能行之,国器也。口能言之,身不能行,国用也。口言善,身行恶,国妖也。治国者敬其宝,爱其器,任其用,除其妖。

不富无以养民情,不教无以理民性。故家五亩宅,百亩田,务其业而勿 夺其时,所以富之也。立大学,设痒序,修六礼,明十教,所以道之也。《诗》 曰:"饮之食之,教之诲之。"王事具矣。 武王始入殷,表商容之闾,释箕子之囚,哭比干之墓,天下乡善矣! 天下,国有俊士,世有贤人。迷者不问路,溺者不问遂,亡人好独。《诗》曰:"我言维服,勿用为笑。先民有言,询于刍荛。"言博问也。

有法者以法行,无法者以类举,以其本知其末,以其左知其右,凡百事 异理而相守也。

庆赏刑罚,通类而后应。政教习俗,相顺而后行。

八十者一子不事,九十者举家不事,废疾非人不养者一人不事。父母之丧,三年不事;齐衰大功,三月不事,从诸侯来与新有昏,期不事。

子谓子家驹续然大夫,不如晏子;晏子,功用之臣也,不如子产;子产,惠人也,不如管仲;管仲之为人,力功不力义,力知不力仁,野人也,不可以为天子大夫。

孟子三见宣王不言事。门人曰:"曷为三遇齐王而不言事?"孟子曰: "我先攻其邪心。"

公行子之之燕,遇曾元于途,曰:"燕君何如?"曾元曰:"志卑,志 卑者轻物,轻物者不求助。苟不求助,何能举?氐羌之虏也。不忧其系垒也, 而忧其不焚也。利夫秋豪,害靡国家,然且为之,几为知计哉!"

今夫亡箴者,终日求之而不得;其得之,非目益明也,眸而见之也,心 之于虑亦然。

义与利者,人之所两有也,虽尧、舜不能去民之欲利,然而能使其欲利不克其好义也。虽桀、纣亦不能去民之好义,然而能使其好义不胜其欲利也。故义胜利者为治世,利克义者为乱世。上重义则义克利,上重利则利克义。故天子不言多少,诸侯不言利害,大夫不言得丧,士不言通货财;有国之君不息牛羊,错质之臣不息鸡豚,冢卿不修币,大夫不为场园;从士以上皆羞利而不与民争业,乐分施而耻积臧。然故民不困财,贫窭者有所窜其手。

文王诛四,武王诛二,周公卒业,至成、康则案无诛已。

多积财而羞无有,重民任而诛不能,此邪行之所以起,刑罚之所以多也。 上好羞则民暗饰矣,上好富则民死利矣。二者治乱之衢也。民语曰:" 欲 富乎?忍耻矣,倾绝矣,绝故旧矣,与义分背矣。"上好富,则人民之行如 此,安得不乱!

汤旱而祷曰:"政不节与?使民疾与?何以不雨至斯极也!宫室荣与? 妇谒盛与?何以不雨至斯极也!苞苴行与?谗夫兴与?何以不雨至斯极也!"

天之生民,非为君也。天之立君,以为民也。故古者列地建国,非以贵诸侯而已;列官职,差爵禄,非以尊大夫而已。

主道知人,臣道知事。故舜之治天下,不以事诏而万物成。农精于田而不可以为田师,工贾亦然。

以贤易不肖,不待卜而后知吉。以治伐乱,不待战而后知克。

齐人欲伐鲁,忌卞庄子,不敢过卞。晋人欲伐卫,畏子路,不敢过蒲。

不知而问尧、舜,无有而求天府。曰:先王之道,则尧、舜已;六贰之博,则天府已。

君子之学如蜕,幡然迁之。故其行效,其立效,其坐效。其置颜色、出 辞气效。无留善,无宿问。

善学者尽其理,善行者究其难。

君子立志如穷,虽天子三公问,正以是非对。

君子隘穷而不失,劳倦而不苟,临患难而不忘细席之言。岁不寒无以知

松柏,事不难无以知君子无日不在是。

雨小,汉故潜。夫尽小者大,积微者著,德至者色泽洽,行尽而声问远。 小人不诚于内而求之于外。

言而不称师谓之畔,教而不称师谓之倍。倍畔之人,明君不内,朝士大 夫遇诸途不与言。

不足于行者说过,不足于信者诚言。故《春秋》善胥命,而《诗》非屡盟,其心一也。善为《诗》者不说,善为《易》者不占。善为《礼》者不相, 其心同也。

曾子曰:"孝子言为可闻,行为可见。言为可闻,所以说远也;行为可见,所以说近也。近者说则亲,远者说则附。亲近而附远,孝子之道也。"

曾子行,晏子从于郊。曰:"婴闻之,君子赠人以言,庶人赠人以财。 婴贫无财,请假于君子,赠吾子以言;乘舆之轮,太山之木也,示诸隐栝, 三月五月,为帱菜敝而不反其常。君子之隐栝不可不谨也,慎之!兰茝、稾 本,渐于蜜醴,一佩易之。正君渐于香酒,可谗而得也。君子之所渐,不可 不慎也。"

人之于文学也,犹玉之于琢磨也。《诗》曰:"如切如磋,如琢如磨。"谓学问也。和之璧,井里之厥也,玉人琢之,为天子宝。子赣、季路,故鄙人也,被文学,服礼义,为天下列士。

学问不厌,好士不倦,是天府也。

君子疑则不言,未问则不立,道远日益矣。

多知而无亲,博学而无方,好多而无定者,君子不与。

少不讽,壮不论议;虽可,未成也。

君子壹教,弟子壹学,亟成。

君子进则能益上之誉而损下之忧。不能而居之, 诬也; 无益而厚受之, 窃也。学者非必为仕, 而仕者必如学。

子贡问于孔子曰:"赐倦于学矣,愿息事君。"孔子曰:"《诗》云:'温恭朝夕,执事有恪。'事君难,事君焉可息哉!""然则赐愿息事亲。"孔子曰:"《诗》云"'孝子不匮,永锡尔类。'事亲难,事亲焉可息哉!""然则赐愿息于妻子。"孔子曰:"《诗》云:'刑于寡妻,至于兄弟,以御于家邦。'妻子难,妻子焉可息哉!""然则赐愿息于朋友。"孔子曰:"《诗》云:'朋友攸摄,摄以威仪。'朋友难,朋友焉可息哉!""然则赐愿息耕。"孔子曰:"《诗》云:'昼尔于茅,宵尔索绹,亟其乘屋,其始播百谷。'耕难,耕焉可息哉!""然则赐无息者乎?"孔子曰:"望其圹,皋如也,巅如也,鬲如也,此则知所息矣。"子贡曰:"大哉,死乎!君子息焉,小人休焉。"

《国风》之好色也,传曰:"盈其欲而不愆其止。其诚可比于金石,其 声可内于宗庙。"《小雅》不以于污上,自引而居下,疾今之政,以思往者, 其言有文焉,其声有哀焉。

国将兴,必贵师而重傅,贵师而重傅则法度存。国将衰,必贱师而轻傅; 贱师而轻傅,则人有快,人有快则法度坏。

古者匹夫五十而士。天子诸侯子十九而冠,冠而听治,其教至也。

君子也者而好也,其人也;其人而不教不祥。非君子而好之,非其人也; 非其人而教之,赍盗粮,借贼兵也。

不自嗛其行者, 言滥过。古之贤人, 贱为布衣, 贫为匹夫, 食则 粥不

足,衣则竖褐不完,然而非礼不进,非义不受,安取此?

子夏家贫,衣若县鹑。人曰:"子何不仕?"曰:"诸侯之骄我者,吾不为臣;大夫之骄我者,吾不复见。柳下惠与后门者同衣而不见疑,非一日之闻也。争利如蚤甲而丧其掌。"

君人者不可以不慎取臣,匹夫不可以不慎取友。友者,所以相有也。道不同,何以相有也?均薪施火,火就燥;平地注水,水流湿。夫类之相从也如此之著也,以友观人,焉所疑?取友善人,不可不慎,是德之基也。《诗》曰:"无将大车,维尘冥冥。"言无与小人处也。

蓝苴路作,似知而非。懦弱易夺,似仁而非。悍戆好斗,似勇而非。

仁义礼善之于人也,辟之若货财粟米之于家也,多有之者富,少有之者贫,至无有者穷。故大者不能,小者不为,是弃国捐身之道也。

凡物有乘而来,乘其出者,是其反者也。

流言灭之,货色远之。祸之所由生也。生自纤纤也。是故君子蚤绝之。 言之信者,在乎区盖之间。疑则不言,未问则不立。

知者明于事,达于数,不可以不诚事也。故曰:"君子难说,说之不以 道,不说也。"

语曰:"流丸止于瓯臾,流言止于知者。"此家言邪学之所以恶儒者也。 是非疑则度之以远事,验之以近物,参之以平心,流言止焉,恶言死焉。

曾子食鱼有余,曰:"泔之。"门人曰:"泔之伤人,不若奥之。"曾子泣涕曰:"有异心乎哉!"伤其闻之晚也。

无用吾之所短遇人之所长,故塞而避所短,移而从所仕。疏知而不法, 察辨而操辟,勇果而亡礼,君子之所憎恶也。

多言而类,圣人也。少言而法,君子也。多言无法,而流湎然,虽辩, 小人也。

国法禁拾遗,恶民之串以无分得也。有夫分义则容天下而治;无分义则 一妻一妾而乱。

天下之人,唯各特意哉,然而有所共予也。言味者予易牙,言音者予师 旷,言治者予三王。三王既已定法度、制礼乐而传之,有不用而改自作,何 以异于变易牙之和,更师旷之律?无三王之法,天下不待亡,国不待死。

饮而不食者,蝉也;不饮不食者,浮蝣也。虞舜、孝己孝而亲不爱,比干、子胥忠而君不用,仲尼、颜渊知而穷于世。劫近于暴国而无所辞之,则崇其善,扬其美,言其所长,而不称其所短也。惟惟而亡者,诽也;博而穷者,訾也;清之而俞浊者,口也。君子能为可贵,不能使人必贵己;能为可用,不能使人必用己。诰誓不及五帝,盟诅不及三王。交质子不及五伯。

【大意】

本篇出自荀子的弟子之手,内容庞杂,涉及面很广,其中以论述礼的内容较多。有些内容是在其它各篇中读不到的,如讲述君子如何教育子女等等,这对于全面了解荀子思想是有帮助的。

二十八 宥坐

孔子观于鲁桓公之庙,有欹器焉。孔子问于守庙者曰:"此为何器?"守庙者曰:"此盖为宥坐之器。"孔子曰:"吾闻宥坐之器者,虚则欹,中则正,满则覆。"孔子顾谓弟子曰:"注水焉!"弟子挹水而注之。中而正,满而覆,虚而欹。孔子喟然而叹曰:"吁!恶有满而不覆者哉!"子路曰:"敢问持满有道乎?"孔子曰:"聪明圣知,守之以愚;功被天下,守之以让;勇力抚世,守之以怯;富有四海,守之以谦。此所谓挹而损之之道也。"

孔子为鲁摄相,朝七日而诛少正卯,门人进问曰:"夫少正卯,鲁之闻人也,夫子为政而始诛之,得无失乎?孔子曰:"居!吾语女其故。人有恶者五而盗窃不与焉;一曰心达而险,二曰行辟而坚;三曰言伪而辩;四曰记丑而博;五曰顺非而泽。此五者,有一于人,则不得免于君子之诛,而少正卯兼有之。故居处足以聚徒成群,言谈足以饰邪营众,强足以反是独立,此小人之杰雄也,不可不诛也。是以汤诛尹谐,文王诛潘止,周公诛管叔,太公诛华仕,管仲诛付里乙,子产诛邓析、史付。此七子者,皆异世同心,不可不诛也。《诗》曰:'忧心悄悄,愠于群小'小人成群,斯足忧矣。

孔子为鲁司寇,有父子讼者,孔子拘之,三月不别。其父请止,孔子舍之。季孙闻之不说,曰:"是老也欺予,语予曰:为国家必以孝。今杀一人以戮不孝,又舍之。"冉子以告。孔子慨然叹曰:"呜呼!上失之,下杀之,其可乎!不教其民而听其狱,杀不辜也。三军大败,不可斩也;狱犴不治,不可刑也。罪不在民故也。嫚令谨诛,贼也;今生也有时,敛也无时,暴也;不教而责成功,虐也。已此三者,然后刑可即也。《书》曰:'义刑义杀,勿庸以即,予维曰未有顺事。'言先教也。"

故先王既陈之以道,上先服之,若不可,尚贤以綦之;若不可,废不能以单之,綦三年而百姓往矣。邪民不从,然后俟之以刑,则民知罪矣。《诗》曰:"尹氏大师,维周之氐,秉国之均,四方是维,天子是庳,卑民不迷。"是以威厉而不试,刑错而不用,此之谓也。

今之世则不然,乱其教,繁其刑,其民迷惑而堕焉。则从而制之,是以刑弥繁而邪不胜。三尺之岸而虚车不能登也,百仞之山任负车登焉,何则?陵迟故也。数仞之墙而民不逾也,百仞之山而竖子冯而游焉,陵迟故也。今夫世之陵迟亦久矣,而能使民勿逾乎!《诗》曰:"周道如砥,其直如矢。君子所履,小人所视。眷焉顾之,潸焉出涕。"岂不哀哉!

《诗》曰:" 瞻彼日月,悠悠我思。道之云远,曷云能来。 " 子曰:" 伊稽首,不其有来乎?"

孔子观于东流之水。子贡问于孔子曰:"君子之所以见大水必观焉者是何?"孔子曰:"夫水,大遍与诸生而无为也,似德。其流也埤下,裾拘必循其理,似义。其洸洸乎不淈尽,似道。若有决行之,其应佚若声响,其赴百仞之谷不惧,似勇。主量必平,似法。盈不求概,似正。淖约微达,似察。以出以入,以就鲜洁,似善化。其万折也必东,似志。是故君子见大水必观焉。"

孔子曰:"吾有耻也,吾有鄙也,吾有殆也。幼不能强学,老无以教之,吾耻之。去其故乡,事君而达,卒遇故人,曾无旧言,吾鄙之。与小人处者,吾殆之也。"

孔子曰:"如垤而进,吾与之;如丘而止,吾已矣。"今学曾未如肬赘,

则具然欲为人师。

孔子南适楚,戹于陈、蔡之间,七日不火食,藜羹不糂,弟子皆有饥色。子路进问之曰:"由闻之:为善者天报之以福,为不善者天报之以祸,今夫子累德、积义、怀美,行之日久矣,奚居之隐也?"孔子曰:"由不识,吾语女。女以知者为必用邪?王子比干不见剖心乎!女以忠者为必用邪?关龙逢不见刑乎!女以谏者为必用邪?吴子胥不磔姑苏东门外乎!夫遇不遇者,时也;贤不肖者,材也;君子博学深谋不遇时者多矣!由是观之,不遇世者众矣!何独丘也哉?"且夫芷兰生于深林,非以无人而不芳。君子之学,非为通也,为穷而不困,忧而意不衰也,知祸福终始而心不惑也。夫贤不肖者,材也;为不为者,人也;遇不遇者,时也;死生者,命也。今有其人不遇其时,虽贤,其能行乎?苟遇其时,何难之有?故君子博学、深谋、修身、端行,以俟其时。孔子曰:"由!居!吾语女。昔晋公子重耳霸心生于曹,越王勾践霸心生于会稽,齐桓公小白霸心生于莒。故居不隐者思不远,身不佚者志不广。女庸安知吾不得之桑落之下!?

子贡观于鲁庙之北堂,出而问孔子曰:"乡者,赐观于太庙之北堂,吾亦未辍,还复瞻被九盖皆继,被有说邪?匠过绝邪?"孔子曰:"太庙之堂,亦尝有说,官致良工,因丽节文,非无良材也,盖曰贵文也。"

【大意】

宥,同"右"。宥坐,置于座位的右边,意思是可以把人君置于座位的右边,作为借鉴。本篇及以下各篇"皆荀卿及弟子所引记传杂事",相当于后来的"附录"。

本篇记录的是孔子的事迹,其中包括孔子观鲁桓公之庙而论欹器、杀少 正卯、困于陈蔡等内容。 入孝出弟,人之小行也。上顺下笃,人之中行也。从道不从君,从义不从父,人之大行也。若夫志以礼安,言以类使,则儒道毕矣;虽舜不能加毫末于是矣。孝子所以不从命有三:从命则亲危,不从命则亲安,孝子不从命乃衷;从命则亲辱,不从命则亲荣,孝子不从命乃义;从命则禽兽,不从命则修饰,孝子不从命乃敬。故可以从而不从,是不子也;未可以从而从,是不衷也;明于从不从之义,而能致恭敬、忠信、端悫以慎行之,则可谓大孝矣。传曰:"从道不从君,从义不从父。"此之谓也。故劳苦雕萃而能无失其敬,灾祸患难而能无失其义,则不幸不顺见恶,而能无失其爱,非仁人莫能行。《诗》曰:"孝子不匮。"此之谓也。

鲁哀公问于孔子曰:"子从父命,孝乎?臣从君命,贞乎?"三问,孔子不对。孔子趋出,以语子贡曰:"乡者,君问丘也,曰:'子从父命,孝乎;臣从君命,贞乎'。三问而丘不对,赐以为何如?"子贡曰:"子从父命,孝矣;臣从君命,贞矣;夫子有奚对焉。"孔子曰:"小人哉,赐不识也!昔万乘之国有争臣四人,则封疆不削;千乘之国有争臣三人,则社稷不危;百乘之家有争臣二人,则宗庙不毁。父有争子,不行无礼;士有争友,不为不义。故子从父,奚子孝?臣从君,奚臣贞?审其所以从之之谓孝、之谓贞也。"

子路问于孔子曰:"有人于此,夙兴夜寐,耕耘树艺,手足胼胝以养其亲,然而无孝之名,何也?"孔子曰:"意者身不敬与?辞不逊与?色不顺与?古之人有言曰:'衣与,缪与,不女聊。'今夙兴夜寐,耕耘树艺,手足胼胝以养其亲,无此三者,则何以为而无孝之名也?"孔子曰:"由志之,吾语女,虽有国士之力不能自举其身;非无力也,势不可也。故入而行不修,身之罪也;出而名不章,友之过也。故君子入则笃行,出则友贤,何为而无孝之名也。"

子路问于孔子曰:"鲁大夫练而床,礼邪?"孔子曰:"吾不知也。"子路出,谓子贡曰:"吾以夫子为无所不知,夫子徒有所不知。"子贡曰:"女何问哉?"子路曰:"由问鲁大夫练而床礼邪?夫子曰:'吾不知也'。"子贡曰:"吾将为女问之。"子贡问曰:"练而床,礼邪?"孔子曰:"非礼也。"子贡出,谓子路曰:"女谓夫子为有所不知乎?夫子徒无所不知;女问非也。礼,居是邑不非其大夫。"

子路盛服见孔子,孔子曰:"由,是裾裾何也?昔者江出于岷山,其始出也,其源可以滥觞,及其至江之津也,不放舟,不避风,则不可涉也,非维下流水多邪?今女衣服既盛,颜色充盈,天下且孰肯谏女矣?由!"子路趋而出,改服而入,盖犹若也。孔子曰:"志之,吾语女,奋于言者华,奋于行者伐,色知而有能者,小人也。故君子知之曰知之,不知曰不知,言之要也;能之曰能之,不能曰不能,行之至也。言要则知,行至则仁。既知且仁,夫恶有不足矣哉!"

子路入。子曰:"由,知者若何?仁者若何?"子路对曰:"知者使人知己,仁者使人爱己。"子曰:"可谓士矣。"子贡入。子曰:"赐,知者若何?仁者若何?"子贡对曰:"知者知人,仁者爱人。"子曰:"可谓士君子矣。"颜渊入。子曰:"回,知者若何?仁者若何?"颜渊对曰:"知者自知,仁者自爱。"子曰:"可谓明君子矣。"

子路问于孔子曰:"君子亦有忧乎!"孔子曰:"君子,其未得也,则 乐其意;既已得之,又乐其治。是以有终身之乐,无一日之忧。小人者,其 未得也,则忧不得;既已得之,又恐失之。是以有终身之忧,无一日之乐也。" 【大意】

本篇论述的是孝悌之道。文中指出孝悌只是人的"小行",只有追求道义才是"大行"。人能致力于此,则儒者之道,尽在其中,就是大孝。本篇还有许多关于子路和孔子的记载。

公输不能加于绳,圣人莫能加于礼。礼者,众人法而不知,圣人法而知之。

曾子曰:"无内人之疏而外人之亲,无身不善而怨人,无刑已至而呼天。 内人之疏而外人之亲,不亦远乎!身不善而怨人,不亦返乎!刑已至而呼天, 不亦晚乎!《诗》曰:'涓涓源水,不壅不塞。毂已破碎,乃大其辐。事已 败矣,乃重大息。'其云益乎!"

曾子病,曾元持足。曾子曰:"元,志之!吾语汝。夫鱼鳖鼋鼍,犹以渊为浅而堀其中,鹰鸢犹以山为卑而增巢其上,及其得也,必以饵。故君子苟能无以利害义,则耻辱亦无由至矣。"

子贡问于孔子曰:"君子之所以贵玉而贱珉者,何也?为夫玉之少而珉之多邪?"孔子曰:"恶!赐!是何言也!夫君子岂多而贱之,少而贵之哉!夫玉者,君子比德焉。温润而泽,仁也;栗而理,知也;坚刚而不屈,义也;廉而不刿,行也;折而不挠,勇也;瑕适并见,情也;扣之,其声清扬而远闻,其止辍然,辞也。故虽有珉之雕雕,不若玉之章章。《诗》曰:'言念君子,温其如玉。'此之谓也。"

曾子曰:"同游而不见爱者,吾必不仁也;交而不见敬者,吾必不长也;临财而不见信者,吾必不信也。三者在身曷怨人,怨人者穷,怨天者无识,失之己而反诸人,岂不亦迂哉?"

南郭惠子问于子贡曰:"夫子之门,何其杂也?"子贡曰:"君子正身以俟,欲来者不距,欲去者不止,且夫良医之门多病人,隐栝之侧多枉木,是以杂也。"

孔子曰:"君子有三恕:有君不能事,有臣而求其使,非恕也;有亲不能报,有子而求其孝,非恕也;有兄不能敬,有弟而求其听令,非恕也。士明于此三恕,则可以端身矣!"

孔子曰:"君子有三思,而不可不思也。少而不学,长无能也;老而不教,死无思也;有而不施,穷无与也。是故君子少思长则学,老思死则教,有思穷则施也。"

【大意】

法,指礼义;行,施行。本篇内容不很统一,开篇论礼,指出众人遵行礼而不理解礼的含义,圣人遵行礼并且知道礼的含义。文中还记录了曾子、 子贡、孔子等人的言论。 鲁哀公问于孔子曰:"吾欲论吾国之士,与之治国,敢问何如取之邪?"孔子对曰:"生今之世,志古之道,居今之俗,服古之服,舍此而为非者,不亦鲜乎?"哀公曰:"然则夫章甫、絢屦、绅带而搢笏者,此贤乎?"孔子对曰:"不必然,夫端衣、玄裳,絻而乘路者,志不在于食荤;斩衰、菅屦、杖而啜粥者,志不在于酒肉。生今之世,志古之道,居今之俗,服古之服,舍此而为非者,虽有,不亦鲜乎!"哀公曰:"善!"

孔子曰:"人有五仪:有庸人,有士,有君子,有贤人,有大圣。"哀 公曰:"敢问何如斯可谓庸人矣?"孔子对曰:"所谓庸人者,口不能道善 言,心不知邑邑,不知选贤人善士托其身焉以为己忧,勤行不知所务,止交 不知所定,日选择于物,不知所贵,从物如流,不知所归,五凿为正,心从 而坏,如此则可谓庸人矣。"哀公曰:"善!敢问何如斯可谓士矣?"孔子 对曰:"所谓士者,虽不能尽道术,必有率也;虽不能遍美善,必有处也。 是故知不务多,务审其所知;言不务多,务审其所谓;行不务多,务审其所 由,故知既已知之矣,言既已谓之矣,行既已由之矣,则若性命肌肤之不可 易也。故富贵不足以益也,卑贱不足以损也,如此则可谓士矣。"哀公曰: "善!敢问何如斯可谓之君子矣?"孔子对曰:"所谓君子者,言忠信而心 不德。仁义在身而色不伐,思虑明通而辞不争,故犹然如将可及者,君子也。" 哀公曰:"善!敢问何如斯可谓贤人矣?"孔子对曰:"所谓贤人者,行中 规绳而不伤于本,言足法于天下而不伤于身,富有天下而无怨财,布施天下 而不病贫,如此则可谓贤人矣。"哀公曰:"善!敢问何如斯可谓大圣矣?" 孔子对曰:"所谓大圣者,知通乎大道,应变而不穷,辨乎万物之情性者也。 大道者,所以变化遂成万物也;情性者,所以理然不、取舍也。是故其事大 辨乎天地,明察乎日月,总要万物于风雨,缪缪肫肫,其事不可循,若天之 嗣,其事不可识,百姓浅然不识其邻,若此则可谓大圣矣。"哀公曰:"善!"

鲁哀公问舜冠于孔子,孔子不对。三问,不对。哀公曰:"寡人问舜冠于子,何以不言也?"孔子对曰:"古之王者,有务而拘领者矣,其政好生而恶杀焉。是以凤在列树,麟在郊野,乌鹊之巢可俯而窥也。君不此问而问舜冠,所以不对也。"

鲁哀公问于孔子曰:"寡人生于深宫之中,长于妇人之手,寡人未尝知哀也,未尝知忧也,未尝知劳也,未尝知惧也,未尝知危也。"孔子曰:"君之所问,圣君之问也。丘,小人也,何足以知之?"曰:"非吾子无所闻之也。"孔子曰:"君入庙门而右,登自胙阶,仰视榱栋,俯见几筵,其器存,其人亡,君以思哀,则哀将焉而不至矣!君昧爽而栉冠,平明而听朝,一物不应,乱之端也,君以思忧,则忧将焉而不至矣!君平明而听朝,日昃而退,诸侯之子孙必有在君之末庭者,君以此思劳,则劳将焉而不至矣!君出鲁之四门以望鲁四郊,亡国之虚则必有数盖焉,君以此思惧,则惧将焉而不至矣!且丘闻之,君者,舟也:庶人者,水也。水则载舟,水则覆舟,君以此思危,则危将焉而不至矣!"

鲁哀公问于孔子曰:"绅、委、章甫有益于仁乎?"孔子蹴然曰:"君号然也!资衰、苴杖者不听乐,非耳不能闻也,服使然也。黼衣黻裳者不茹荤,非口不能味也,服使然也。且丘闻之,好肆不守折,长者不为市,窃其有益与其无益,君其知之矣。"

鲁哀公问于孔子曰:"请问取人。"孔子对曰:"无取健,无取詌,无取口哼。健,贪也;詌,乱也;口哼,诞也。故弓调而后求劲焉,马服而后求良焉,士信悫而后求知能焉。士不信悫而有多知能,譬之其豺狼也,不可以身亦也。语曰:桓公用其贼,文公用其盗。故明主任计不信怒,暗主信怒不任计。计胜怒则强,怒胜计则亡。"

定公问于颜渊曰:"东野子之善驭乎?"颜渊对曰:"善则善矣!虽然,其马将失。"定公不悦,入谓左右曰:"君子固谗人乎!"三日而校来谒,曰:"东野毕之马失,两骖列,两服入厩。"定公越席而起曰:"趋驾召颜渊!"颜渊至。定公曰:"前日寡人问吾子,吾子曰:'东野毕之驭,善则善矣!虽然,其马将失。'不识吾子何以知之?"颜渊对曰:"臣以政知之。昔舜巧于使民,而造父巧于使马。舜不穷其民,造父不穷其马,是以舜无失民,造父无失马也。今东野毕之驭,上车执辔,衔体正矣;步骤驰骋,朝礼毕矣;历险致远,马力尽矣。然犹求马不已,是以知之也。"定公曰:"善!可得少进乎?"颜渊对曰:"臣闻之,鸟穷则啄,兽穷则攫,人穷则诈。自古及今,未有穷其下而能无危者也。"

【大意】

本篇通过鲁哀公与孔子的对话,反映了儒家的一些主张。在文中,孔子提出"生今之世,志古之道;居今之俗,服古之服,舍此而为非者,不亦鲜乎"的观点,并认为"古之王者好生而恶杀","明主任计(信任计谋)不信怒,暗立信怒不任计"。篇末还记录了颜渊的言论。

尧问于舜曰:"我欲致天下,为之奈何?"对曰:"执一无失,行微无 怠,忠信无倦,而天下自来。执一如天地,行微如日月,忠诚盛于内,贲于 外,形于四海,天下其在一隅邪!夫有何足致也?"

魏武侯谋事而当,群臣莫能逮,退朝而有喜色。吴起进曰:"亦尝有以楚庄王之语闻于左右者乎?"武侯曰:"楚庄王之语何如?"吴起对曰:"楚庄王谋事而当,君臣莫逮,退朝而有忧色。申公巫臣进问曰:'王朝而有忧色,何也?'庄王曰:'不谷谋事而当,群臣莫能逮,是以忧也。其在中之言也。曰:诸侯得师者王,得友者霸,得疑者存,自为谋而莫己若者亡。今以不谷之不肖,而群臣莫吾逮,吾国几于亡乎,是以忧也。'楚庄王以忧,而君以熹。"武侯逡巡再拜曰:"天使夫子振寡人之过也。"

伯禽将归于鲁,周公谓伯禽之傅曰:"汝将行,盍志而子美德乎!"对曰:"其为人宽,好自用,以慎。此三者,其美德已。"周公曰:"呜呼!以人恶为美德乎?君子好以道德,故其民归道。彼其宽也,出无辨矣,女又美之。彼其好自用也。是所以窭小也。君子力如牛,不与牛争力;走如马,不与马争走;知如士,不与士争知。彼争者,均者之气也,女又美之。彼其慎也,是其所以浅也。闻之曰:无越逾不见士。见士问曰:'无乃不察乎?'不闻即物少至,少至则浅。彼浅者,贱人之道也,女又美之!吾语女,我文王之为子,武王之为弟,成王之为叔父,吾于天下不贱矣,然而吾所执贽而见者十人,还贽而相见者三十人,貌执之士者百有余人,欲言而请毕事者千有余人,于是吾仅得三士焉,以正吾身,以定天下。吾所以得三士者,亡于十人与三十人中,乃在百人与千人之中。故上士吾薄为之貌,下士吾厚为之貌。人人皆以我为越逾好士,然故士至,士至而后见物,见物然后知其是非之所在。戒之哉!女以鲁国骄人,几矣!夫仰禄之士犹可骄也,正身之士不可骄也。彼正身之士,舍贵而为贱,舍富而为贫,舍佚而为劳,颜色黎黑而不失其所,是以天下之纪不息,文章不废也。"

语曰:缯丘之封人见楚相孙叔敖曰:"吾闻之也:处官久者士妒之,禄厚者民怨之,位尊者君恨之。今相国有此三者而不得罪楚之士民,何也?"孙叔敖曰:"吾三相楚而心瘉卑,每益禄而施瘉博,位滋尊而礼瘉恭,是以不得罪于楚之士民也。"

子贡问于孔子曰:"赐为人下而未知也。"孔子曰:"为人下者乎?其 犹土也!深扫之而得甘泉焉,树之而五谷蕃焉,草木殖焉,禽兽育焉;生则 立焉,死者入焉;多其功而不息。为人下者其犹士也!"

昔虞不用宫之奇而晋并之,莱不用子马而齐并之,纣刳王子比干而武王 得之,不亲贤用知,故身死国亡也。

为说者曰:"孙卿不及孔子。"是不然。孙卿迫于乱世,蝤于严刑,上无贤主,下遇暴秦,礼义不行,教化不成,仁者绌约,天下冥冥,行全刺之,诸侯大倾。当是时也,知者不得虑,能者不得治,贤者不得使。故君上蔽而无睹,贤人距而不受,然则孙卿怀将圣之心,蒙佯狂之色,视天下以愚。《诗》曰:"既明且哲,以保其身。"此之谓也。是其所以名声不白,徒与不众,光辉不博也。今之学者,得孙卿之遗言余教,足以为天下法式表仪。所存者神,所过者化。观其善行,孔子弗过,世不详察,云非圣人,奈何!天下不治,孙卿不遇时也。德若尧禹,世少知之;方术不用,为人所疑;其知至明,

循道正行,足以为纪纲。呜呼?贤哉!宜为帝王。天地不知,善桀、纣,杀贤良。比干剖心,孔子拘匡,接舆避世,箕子佯狂,田常为乱,阖闾擅强。为恶得福,善者有殃。今为说者又不察其实,乃信其名。时世不同,誉何由生;不得为政,功安能成。志修德厚,孰谓不贤乎!

【大意】

本篇记录了尧与舜的对话。舜认为取天下的办法是专心政事,不犯错误,从小事做起,坚持不懈,行忠信而不倦怠,则"天下自来"。本篇最后一段歌颂了荀子及其学说,"得孙卿之遗言余教,足以为天下法式遗表"、"观其善行,孔子弗过"、"贤哉,宜为帝王"。